

## Tres mineros muertos y doce heridos, nueve graves, en Fabero (León)

### Una explosión de gas causó el trágico suceso

Fabero (León) (Efe). — Tres mineros muertos y doce heridos, nueve de ellos graves, es el saldo provisional de la explosión de gas ocurrida esta mañana en el interior de la mina de antracita «Grupo Ríos», de la localidad leonesa de Fabero.

El accidente se produjo a las 9,30 horas, al explotar los gases que se habían acumulado en el interior de la mina durante el descanso del fin de semana.

Los veinte trabajadores que acababan de tomar el relevo en el trabajo quedaron sepultados dentro del pozo, perteneciente a la empresa «Combustibles de Fabero».

Nueve de los heridos presentan quemaduras entre el 50 y el 90 por ciento de su cuerpo. Fuentes sanitarias han confirmado a «Efe» la gravedad de las quemaduras de los mineros heridos, que han sido trasladados a la Residencia Sanitaria de «La Paz», en Madrid.

Los mineros Adelino Alonso Alonso, Manuel Cobos Rodríguez y Luciano Iglesias Blanco resultaron muertos al caerles encima los cuadros de madera que soportan el techo y las paredes de la galería.

Las tareas de rescate se vieron dificultadas por la falta de aire en el interior del pozo, de unos 1.500 metros, por lo que se introdujeron tubos de goma para suministrar oxígeno a los mineros mientras llegaban equipos especializados.

Una vez rescatados, los heridos tuvieron que ser reanimados con oxígeno.

En la localidad de Fabero, con una población de unos 12.000 habitantes, se ha declarado jornada de luto.

El presidente de la Junta de Castilla y León, y el consejero de Industria, se desplazaron hasta Fabero al conocer la noticia del accidente.

Las centrales sindicales denunciaron esta tarde deficiencias en las medidas de seguridad en la minería en general, y anunciaron para mañana una jornada de huelga en la minería de toda la comarca de El Bierzo.

«El Gobierno mantiene íntegra su política educativa»

## Reacciones a la impresionante manifestación pro libertad de enseñanza y el pacto escolar

Dice el ministro Maravall que «se proseguirá el diálogo»



Un aspecto de la impresionante manifestación celebrada el domingo en Madrid pro-libertad de enseñanza. (Foto EFE).

## La Junta de Jueces trató del incidente entre un colega y varios policías

Denunció a éstos por desacato

### Distinta versión policial

Madrid (Europa Press). — La Junta de Jueces de Primera Instancia, de Instrucción, de Peligrosidad y Rehabilitación Social de Ma-

drid, acordó esta tarde transmitir al Ministerio del Interior, a través de la Audiencia Territorial, las resoluciones de la reunión extraordinaria convocada para estudiar el caso de un juez que denunció a varios policías nacionales por «presuntos delitos de desacato y desobediencia a la autoridad».

El juez de Instrucción número 15, Jacobo López Barja de Quiroga, protagonista de los hechos, pidió la convocatoria de la Junta, expuso su versión de los hechos y se retiró de la Sala.

Al término de la reunión, el juez decano, Alfredo Domínguez, leyó a los periodistas el acuerdo adoptado en la Junta, en el que, entre otras cosas, se dice que tales hechos constituyen una de las graves consecuencias de la falta, tantas veces expresada, de una Policía Judicial bajo la dependencia de los jueces y del Ministerio Fiscal, como exige el artículo 26 de la Constitución.

Por otra parte, hace constar «que cualquier miembro de la Policía está obligado a obedecer las órdenes recibi-

Madrid (Colpisa). — 300.000 personas, según datos del Gobierno Civil y la Policía Municipal, y más de 1.200.000 según los organizadores, han participado en la manifestación que con el lema «Por la libertad de enseñanza y el pacto escolar» había sido convocada por la Confederación Católica Nacional de Padres de Alumnos (CONCAPA). La presidenta de esta organización, Carmen Fernández de Alvear, leyó un comunicado al término de la concentración en la que vertió duras

(Pasa a la página 12)

### EN ESTE NUMERO:

LOS REYES, EN EL TRIBUNAL DE CUENTAS.

REUNION DE PRESIDENTES DE DIPUTACION, CON EL MINISTRO DE ADMINISTRACION TERRITORIAL.

TERRORISTAS ARMENIOS ASESINAN EN VIENA A UN FUNCIONARIO DE LA «O.N.U.»



TOMA DE POSESION. — En la tarde de ayer, a las seis y media, en el salón de actos de la Escuela Universitaria del Profesorado de EGB, el rector magnífico de la Universidad de Valladolid, Dr. D. Fernando Tejerina García, dio posesión de su cargo al vicerrector del Campus Universitario de Burgos, Dr. D. Alberto Arroyo Hidalgo. Al acto asistieron el alcalde y el presidente de la Diputación, directores de Centros, profesores y alumnos. — (Foto Fedé). (Información en página séptima).

(Pasa a la página 11)

## LA INVERSION MAS RENTABLE SANTA POLA (Alicante) LAS GAVIOTAS

Chalets-jardín dúplex, situados en la misma ciudad junto al Club Náutico y la Gran Playa.

(Primera planta, salón, cocina y aseo). (Segunda planta, 1, 2, 3 ó 4 dormitorios, baño y terraza).

Precios desde 1.650.000 TODAS LAS CANTIDADES SERAN AVALADAS POR EL BANCO.

APARTAMENTOS de magnífico acabado, 1, 2 y 3 habitaciones.

Con piscina.

Créditos del 75 % hasta 20 años.

VIAJE GRATIS EL DIA 24 DE NOVIEMBRE

CON HOTEL INCLUIDO

RESERVE PLAZA

SOLICITE INFORMACION A:

Inmobiliaria YDAIGA

Alda. Recalde, 52. BILBAO.

(94) 4446362 - 4446358

## POSTAL

## Concurso (Ciudad de Burgos)

**L**a falta de espacio nos jugó el otro día —como en tantas ocasiones, dentro de esta profesión— la mala pasada de no poder decir algo sobre lo que se habló y se dijo en la reunión del Condestable, tras de que se hicieran públicos los resultados del V Concurso Nacional de Pintura y Grabado «Ciudad de Burgos». Ya es esto, como dicen los castizos, a toro pasado, pero vamos hablar un poquito.

En primer lugar, lo bueno que ha sido la idea de introducir el grabado en este concurso, una idea que acabarán no solamente quienes andan trabajando en la modalidad, sino que será bien acogida por todos los amantes del Arte. A este respecto nos llamó la atención cómo se insistió en la necesidad de que se contara con algún tórculo a disposición de los grabadores. Nos pareció muy bien y estamos seguros que se tomó nota por quien debe hacerlo. Nos llamó la atención, igualmente, como en otras ciudades, tórculos que pertenecían a particulares habían resuelto el problema no hace tanto tiempo. Por lo que respecto a Burgos, hemos de decir que sabemos de alguna de esas máquinas que no solamente no se ha puesto al servicio de los demás (con perfecto derecho, por cuanto era y es su propietario), sino que el dueño ha ido solicitando ayudas para atraer alumnos que además de pagar, tenían acceso mínimo a la máquina o no tenían ninguno. Dejémoslo que ya se ha caído más de una máscara y estamos esperanzados con que el Ayuntamiento resuelva el problema.

Otro aspecto de la cuestión a que aludimos radica en la necesidad de potenciar la modalidad de Pintura dedicada a jóvenes, pero desde la base (y aquí también se dirigieron las cosas al grabado) de propagar todo entre escolares y sectores juveniles. Estamos totalmente de acuerdo. Eso es una manera de que al Arte cumpla una formidable función pedagógica, lo mismo que es la manera de que la cultura por la que se ha pagado un buen dinero, cumpla el cometido de difundirse entre todo el mundo. Por eso nos extraña el poco calor que vimos que desasistía a esta publicación de los premios «Ciudad de Burgos». Aquí jugamos todos o rompemos la baraja. Si las buenas ideas del Ayuntamiento tienen que pasar por el intento de rodearlas de silencio, terminará por ocurrirnos que habremos de dar nombres propios, no solamente de políticos (que los hay) sino de algunos otros estamentos, entidades o empresas que quieren negar la sal y el agua al Ayuntamiento, sólo porque viene con ideas que son del Ayuntamiento. La cultura, cuando de verdad es cultura, no es de izquierdas ni de derechas. Por lo tanto, ¿puede valer que se le dé un tratamiento político, sólo porque no favorece —y no declinamos que ataca— a una determinada ala de la toponimia política? Vamos a dejar las bromas cuando se trata de cosas llevadas a cabo con dinero público.

BURGENSE

La muerte de Servando Fernández-Victorio y Camps que fue gobernador civil de Burgos durante varios lustros, trae al recuerdo de muchos burgaleses al hombre que, por encima de ideologías y sin negarle, como a cualquier otro ser, yerros y aciertos en su gestión, tuvo el mérito de promover la construcción de la hoy populosa barriada de La Inmaculada, formada por viviendas sociales en las que multitud de familias, redimidas del chabolismo, han visto desarrollar sus hogares.

Cierto que uno de los reproches que altas instancias del Estado hicieron en su día a la ubicación de la barriada «La Inmaculada» —por su alejamiento del centro— no dejaron entonces de tener fundamento, pero a nuestro juicio, ello no invalida el mérito de la inquietud social de un hombre público que trabajó, a su manera, en favor del bienestar de las clases trabajadoras burgalesas.

Descanse en paz.

El Casino está procediendo a adecentar el revocque de la fachada que da a la Plaza Mayor, lugar en el que por cierto, se han hecho labores de mejora de algunas de sus edificaciones.

Armonizar la estética de la desigual Plaza Mayor de

## QUISICOSAS

Burgos siempre fue una de las preocupaciones del Concejo, entre la multitud de datos reveladores de esa inquietud destaca el que un 22 de Noviembre de 1679, con motivo de la boda del Rey Carlos II con la Princesa María Luisa de Borbón, de Francia, quienes habían celebrado sus velaciones en Quintanapalla —entonces llamado también Quintana de las Torres—, el Ayuntamiento burgalés dispuso que fueran pintadas todas las casas de forma igual, simulando ladrillos.

Esto sirvió de fondo ambiental a la celebración de una corrida de toros como culminación de los festejos de la boda regia.

Con los primeros fríos serios y los barruntos de heladas y nieves toca a su fin la temporada de recogida de setas, que este año llegó un poco tarde, debido a que las lluvias no hicieron acto de presencia hasta últimos de Octubre, pero a la postre, se han recogido muchos ejemplares en los campos burgaleses.

Los nicalos —o niscalos— siguen constituyendo una riqueza estimable de la zona de pinares. Ayer refería la TV regional que Avila obtenía varios millones por este

producto que exporta, preferentemente a Levante.

En Burgos desde hace ya no pocos años, están suministrando grandes cargamentos de ese hongo a Cataluña, y son también unos cuantos millones los que se facturan por ese sector o procedimiento.

Se trabaja en unas condiciones durísimas de adversidad climatológica, en el campo petrolífero de La Lora, lo que no puede extrañar en las alturas del impresionante páramo y a estas fechas del calendario.

El domingo sobrevino tal temporal de agua que aquello asemejaba el Diluvio, a pesar de lo cual los petroleros no cejaron en su recia tarea que todavía les mantiene en el sondeo número 49, para recuperación de materiales y clausura definitiva de este pozo, condenado a morir después del incendio que se declaró en el mismo.

En efecto, no volverá a ser reacondicionado para su puesta en producción sino que se abrirá otro nuevo, cerca de su emplazamiento.

Existe una juventud amante del teatro, que está dedicando lo mejor de sus vidas a una vocación artística de la que no dudamos saldrán

figuras de categoría en el mundo del arte de Talía.

El Centro Cultural «Francisco de Salinas» —magnífica realización del Ayuntamiento de Burgos— sirve de escenario, de aula y de taller a una serie de ensayos y actuaciones que causan el asombro del observador.

Recientes los éxitos de jóvenes y ya maduros conjuntos de Teatro asistimos a algo verdaderamente digno de ser resaltado en los ambientes culturales y artísticos de nuestra capital.

Justamente en su fiesta patronómica de San Román, el domingo recibió cristiana sepultura en el cementerio municipal, Román Santamaría, jefe que fue de la Policía Urbana de Burgos.

Existen tareas humildes, ejercidas por personas humildes, que por serlo, se hacen acreedoras al respeto de la circunstancia de Román Santamaría, jefe de los barrereros de Burgos durante largas décadas y fallecido a los 83 años de edad.

Hasta pocos meses antes de morir se preocupó de llevar alimentos a las palomas de la Plaza Mayor y de la Plaza de San Juan.

Descanse en paz.

Martinillos



MARTES  
PURRUSALDA ILUSTRADA  
restaurante  
**RICE**  
Avda. Reyes Católicos, 30

## SISSI

Boutique infantil y juvenil.

C/. Sanz Pastor, 14.

LIQUIDACION DE TALLAS DESDE RECIENTES NACIDOS HASTA 4 AÑOS.



Restaurante  
**LA BECADA**  
DONDE SE ASA EL BUEN CORDERO  
Plaza Santo Domingo de Guzmán, 18



EL TIEMPO EN BURGOS  
MAXIMA 10,6° C.  
MINIMA 3,4° C.  
SUPERMERCADO DEL MUEBLE  
C/ MADRID, 41 - TLF. 209157

## CIUDAD DEPORTIVA MILITAR

## AVISO

Se pone en conocimiento de los señores usuarios de esta C. D. M. que a partir del día de hoy se pondrá en funcionamiento la Piscina Climatizada con arreglo al siguiente horario:

—De lunes a sábado: De 11,00 a 21,30 H.

—Domingos: De 11,00 a 14,00 H.

Burgos, 17 de Noviembre de 1984

## Jornadas de Homenaje a nuestros Mayores

## MARTES, DIA 20

## MEDINA DE POMAR

A las 6 de la tarde, en el Aula de Cultura de la Caja,

Proyección de la película «TODO ES POSIBLE EN GRANADA» de Manolo Escobar

En el club de jubilados, comienzo de los campeonatos de brisca y mus.

MIÉRCOLES, DIA, 21, a las 6 de la tarde, en el Aula de Cultura de la Caja.

ACTUACION DEL CUADRO ARTISTICO DE LOS CLUBS

## MIRANDA DE EBRO

A las 6 de la tarde, en el Club de Jubilados de la Caja.

Actuación del coro

«LOS VETERANOS»

Sorteo cajón sorpresa



CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

NUEVA EXPOSICION  
NUEVOS AMBIENTES  
NUEVA EXPOSICION  
NUEVOS AMBIENTES  
NUEVA EXPOSICION  
NUEVOS AMBIENTES

SUPERMERCADO DEL MUEBLE,  
LA TIENDA DE MUEBLES  
CON MAS NOVEDADES  
POR METRO CUADRADO

Gratuitamente podremos proyectar o atender sus consultas, con nuestro equipo profesional, sobre cualquier tema de decoración.



SUPERMERCADO DEL MUEBLE

Calle Madrid, Nº 41 ☎ 947-209157-BURGOS



TAPICERIAS  
MOQUETAS  
ALFOMBRAS

Tenemos las telas, moquetas y alfombras más bonitas de la ciudad.

Y les ofrecemos los servicios de un Decorador profesional para asesorarles.

EN EXCLUSIVA PARA BURGOS:

GASTON Y DANIELA  
TAPICERIAS MOQUETAS ALFOMBRAS  
—Somos de la casa—

Avda. del Cid, 70  
Telf. 22 58 03 - BURGOS

**E**N la última Década del siglo XIX empezaron a darse a conocer en España los «intelectuales», especialmente a partir de la firma en París, el 10 de Diciembre de 1898, por Montero Ríos, en nombre de España, de la renuncia a Cuba, Puerto Rico, Filipinas, Carolinas, Marianas y Palao, con lo que terminaba el imperio español y comienza el punto máximo de la crisis del Estado y de las viejas estructuras.

El concepto del «intelectual» como descontento, con una actitud crítica e independiente frente al gobierno y la sociedad de su país, nos hace pensar en la «intelligentsia» rusa, cuya palabra fue introducida en Rusia hacia el año 1860 por el novelista Boborykin y adoptada rápidamente en casi toda Europa.

El uso del «intelectual» como sustantivo, entró definitivamente en la lengua castellana al mismo tiempo que en Francia, con motivo del asunto Dreyfus y de la intervención de Emilio Zola en su publicación «Yo acuso», en 1898, y de varias peticiones de la izquierda, que Clemenceau calificó como «manifiesto del los «intelectuales». Pero quizás se deba a la Condesa de Parço Bazán la primera mención peyorativa de los intelectuales, el año 1900. También Unamuno y Maeztu emplearon el término a fines del siglo XIX, pudiendo asegurarse que fue la «generación del 98» la que generalizó en nuestro país el sustantivo «intelectual».

Ya en 1896 don Miguel de Unamuno -a quien tuvo el gran honor de tratar en Salamanca y en Londres- sostenía que la juventud intelectual significaba para él la que se dedica al mundo del pensamiento, científico, literario y del periodismo, y que por ampliación es un grupo que dirige e influye. En rigor, decía el Profesor de Salamanca en 1898, «no somos más que los llamados, con más o menos justicia, «intelectuales», y algunos hombres públicos, los que hablamos ahora a cada paso de la regeneración de España».

Muchos son los estudios sobre la llamada «ge-

### Nuestros colaboradores

## La «generación del 98» y los hermanos Machado

Por Ernesto Ruiz y G. de Linares  
(Académico Director de la Institución Fernán González)

neración del 98», y hay varios que han servido para destacar, con cierta profundidad, el pensamiento, las características y los aspectos en que coinciden las ideas de Gánivet, Unamuno, Azorín, Machado (?), Valle-Inclán y Baroja. Estos escritores muestran su interés en el pasado español y en el paisaje y pueblos de nuestro país. La crítica, a veces violenta, de la sociedad que les tocó vivir, y la atmósfera pesimista y melancólica que a menudo tiñe sus escritos, nos muestran su propósito de cambiar el sistema político y social de España.

Sin embargo, para llegar a una definición coherente de la «generación del 98», se nos presenta el problema, casi insoluble, de que su producción abarca de 1895 a 1940, y refleja no sólo una reacción al desastre de 1898, sino también a una serie de crisis de la conciencia nacional, no siempre parecidas, tales como la Semana trágica de Barcelona de 1909, la primera guerra mundial, la dictadura del general Primo de Rivera, la Segunda República, la Guerra Civil, el franquismo y la restauración de la Monarquía y de la democracia.

Ahora bien; los principales protagonistas de la llamada «generación del 98», la generación por antonomasia, según las opiniones más autorizadas, fueron cinco: Miguel de Unamuno, Ramón María del Valle-Inclán, Pío Baroja, Antonio Martínez Ruiz (Azorín) y Ramiro de Maeztu.

Al lado de los cinco grandes de la «generación del 98», hay otros escritores que bien por ser algo más jóvenes, o porque el enfoque o la calidad de su obra, en la poesía y en el teatro, no les sitúa en un plano de igualdad con aquéllos, sino a una prudente distancia de dichos escritores, como es el caso de los hermanos Machado, a quienes no se incluyó en el movimiento regeneracional.

Antonio y Manuel Machado, que ocupan cada uno de ellos un lugar, en el caso de Antonio preeminente en la poesía española, colaboraron en el teatro, y fruto de esta colaboración son unas cuantas obras que tienen un interés peculiar, aunque con ellas no alcanzaran la altura de su obra poética, ni por supuesto, en el caso de Antonio, el de su obra en prosa.

Sin embargo, los hermanos Machado no formaron parte de la «generación del 98». El mismo Antonio lo confiesa en una entrevista publicada en «La Voz de Madrid», que se editaba en París, correspondiente al mes de Octubre de 1938, cuando dice: «Soy posterior a ellos -se refiere a los cinco fundadores de la «generación del 98». Mi relación con aquéllos hombres -Unamuno, Baroja, Ortega, Valle-Inclán- es la de un discípulo con sus maestros. Cuando yo nacía a la vida literaria y filosófica, todos aquéllos hombres eran valores ya cuajados y en sazón». Y aparte de incluir a Ortega en la lista, Antonio Machado siente y evoca la pasión española y el patriotismo igual que los regeneracionistas, como se prueba en el tomo primero de Juan de Mairena.

Los del 98 fueron, sin embargo, un movimiento minoritario, de élite, a quienes unía su ruptura con el pasado inmediato. Y aunque los hermanos Machado formaron parte del grupo de jóvenes de aquella época -Baroja, Azorín, Valle-Inclán, Maeztu y Unamuno, que era el mayor de todos- y aunque tuvieron entre sí un intenso intercambio espiritual, que se manifestó en rasgos y actitudes comunes, no se las considera como pertenecientes a la llamada «generación del 98», y sí a las siguientes.

## Cartas al DIARIO

### «Tras el debate de «Cantabria» en La Clave»

Sr. Director: Nos permitimos sacar alguna conclusión: 1.º Admitieron que con Castilla y por tanto poseedores de un espíritu similar al nuestro: masedumbre, aunque latente el espíritu guerrero. Esperamos que no tenga que aflorar nunca.

2.º Que sin comunicaciones no hay posible desarrollo, caso que padecemos todas las regiones de segunda.

3.º Que en esta ocasión el «malo» de la película tuvo que ser uno del PSOE (¿pura coincidencia?). Este señor comenzó por decir una inexactitud: Según él, la provincia de Cantabria existía desde el siglo XVI, siendo bien conocido por cualquiera medianamente documentada, que Santander fue considerada provincia el año 1833 mediante la célebre «división provincial de Javier de Burgos», en virtud de la cual se desmembraba de las tierras de Burgos, como así mismo La Rioja.

El mismo justificó, no sólo el cierre del Santander-Mediterráneo (la parte en funcionamiento) sino su conclusión. En parte, le comprendemos, como asimismo a los representantes del PSOE burgaleses, que nos prometieron tres Facultades, una Autovía Madrid-Burgos, y algunas cosas más; y ya sabemos que no hay consignación alguna para esos menesteres en el presupuesto del Estado.

[Qué significa esto? A nuestro corto modo de entender, que su predicamento, influencia o valía ante sus correligionarios es mínima. Dada esa situación, lo mejor sería dimitir.

Juventudes Castellanas D. R.

### «Sí que existe el partido del Sr. Ramón Fernández Tapia»

Sr. Director: En contestación a su carta, publicada en esta sección el día 14-XI-84, le responderemos, como el título indica, que sí existe el partido que Vd., como cualquier español que se precie de serlo, añoraba con un normal amor a la patria.

Digamos que, es normal, ante el mutismo oficial y extraordinario de todos los sectores interesados en acallararlo, es lógico que Vd. no se haya enterado. pero, gracias a Dios, todavía quedan periódicos como «El Alcázar» que pueden ellos solos, sin necesidad de infiltraciones y dineros de allende los Pirineos, mover a los españoles de buena voluntad a intentar salvar la patria.

Nos referimos a la formación de las J.E. de I. (Juntas Españolas de Integración), y a la constitución del grupo político «Patria y Libertad». No pedimos nada raro, ni ser de determinada clase social como erróneamente se pudiera pensar, sino simplemente, intentar que España deje de venderse a intereses particulares de partidos o de potencias extranjeras, y volver a hacer de ella: ¡Una! ¡Grande! ¡Libre!

Para sumarse a este movimiento, basta con mandar los boletines de adhesión publicados diariamente en «El Alcázar». Tenemos en nuestro ánimo la presencia de una España auténtica, y sabemos que los patriotas de verdad, responden, aunque sea desde Stuttgart (Alemania).

Patria y Libertad

### «El Sr. Vázquez Montalbán y los 'garbanzos' del Sr. Fraga»

Sr. Director: Siento Sr. Vázquez Montalbán disentir totalmente y creo que conmigo, muchas amas de casa, de su opinión y la de otros políticos de ciertos partidos, respecto al tan traído y llevado asunto de los «garbanzos del Sr.Fraga».

Puede Vd. estar seguro que la mayoría de las amas de casa entendemos perfectamente y agradecemos su sencillo y claro vocabulario. Obvio es decirlo, que esa expresión se extiende a otros productos básicos imprescindibles como arroz, azúcar, patatas, caparrones,... todos tan necesarios en la alimentación de los niños y de la clase trabajadora. En una palabra, toda la cesta de la compra.

Por si Vd. Sr. Vázquez no está enterado, me voy a permitir darle un precio sobre cualquiera de los productos que nombro, por ejemplo: Los «caparrones». Su precio actual es de 300 pesetas y más el kilo. ¡Claro! que habrá que desecharlos también no por su valor alimenticio (puede que para Vd. negativo) si no por las pesetas.

Vd. propone al Sr. Fraga cambie de producto consumista si quiere que le voten en las próximas elecciones, ya que (según su «chispa») los datos o atributos que aporta a los garbanzos son casi todo negativos y ya nadie los consume. Por ello (dice) encontraría más adictos con el tema de la gasolina o el caviar (cavial).

Perdóneme pero, ¿no cree Vd. que pone la puntería muy alta? Yo siempre tuve la creencia que éso era bocado de ricos, o es que ahora al tener buenas relaciones (y lo celebro) con los países del Este, casi nos lo regalan a los españoles? ¡Quién les oiría si el Sr. Fraga cometiera tamaña barbaridad!

Por otra parte parte puede que sea una confusión mía y aunque bajas las pensiones y millones de parados sólo haya ricos en España ¡y yo sin enterarme aunque después de oír el programa del martes del Sr. Tola «Si yo fuera Presidente»...

J. Sánchez O.

Todas las cartas deben llegar con la identificación completa y comprobable, domicilio incluido (mejor con fotocopia del D.N.I.) de sus autores, aunque públicamente pueda ocultarse tras un seudónimo o iniciales. No se respetará el anónimo cuando sean planteadas cuestiones conflictivas o polémicas de las que deben responder, en el caso preciso el comunicante.

## JUGAR A LAS FRASES

El fuego de artificio de construcción de frases ingeniosas tiene sus adictos, como todo en la vida. Hay por ahí un escritor -no digo quién es para no hacerle propaganda, cosa que detesto, aunque la perspicacia del lector puede adivinar de quién se trata- que se precia y presume de ingenioso en este sentido que digo de jugar a las palabras o a las frases, y a base de trivialidad y de superficialidad casquivana enjareta artículos y más artículos dignos de toda intrascendencia, que, luego, incluso, colecciona en libros para que la posteridad no se pierda el precioso tesoro.

Aún hay partidarios del arte por el arte, y por lo mismo, enamorados y practicantes, en literatura -empleemos el rancio convencionalismo-, de la frase hueca, de la casquivanez desnuda, en sí, de la superficialidad por la superficialidad, del decir mucho no diciendo absolutamente nada; o si acaso, necedades de a puño, es decir, amigos del vacío y la oquedad. Con su pan se lo coman. Pero toda misión sería del hombre en el Mundo, y cualquier misión lo es, no puede quedar en el fuego de artificio; sino que, por el contrario, ha de tender y dirigirse a un fin, o lo que es igual, ha de tener una trascendencia. O no es tal misión. Y el escritor tiene una misión muy seria, y de una enorme responsabilidad, en el Mundo. Los hechos lo cantan, la Historia lo demuestra.

Recientemente se ha rendido un homenaje -con escasa asistencia de público; hay que decirlo-, en el Ateneo de Madrid, a Angel María de Lera, fundador de la Asociación Colegial de Escritores de España, fallecido en el pasado Agosto. Pues bien, en tal homenaje hubo intervinientes aficionados al juego de las frases, que jugaron, en este caso, con títulos de novelas de Angel María. Este juego se producía al calor, no de la literatura, sino de la política, la cual tiene que hacer acto de presencia en todas partes en estos momentos de inflación política. Uno de los intervinientes vino a decir que ojalá las últimas banderas de Lera sean las últimas, verdaderamente, o que no perdamos más el sol -el título de la novela de Lera es, como es sabido, *Hemos perdido el sol*, y que no volvamos a oír más *Los clarines del miedo*. Otro interviniente recogió el guante y replicó que lo que tenemos es un *Oscuro amanecer*, pues continúan sonando *Los clarines del miedo* y *Hemos perdido el sol*, y no hay últimas banderas, sino que vamos camino de convertir, otra vez, a España, por mor de los partidos políticos, en una *Tierra para morir*. Sombrío juego de frases, ciertamente.

José RODRIGUEZ CHAVES

los deportes en  
Diario de Burgos

TODOS LOS  
MARTES

## El Cardenal Tarancón inicia hoy una serie de charlas, en nuestra ciudad

Hoy, a las ocho y cuarto de la tarde, en el salón de la residencia de las Religiosas Siervas del Sagrado Corazón (avenida de los Reyes Católicos), el Cardenal Vicente Enrique y Tarancón, iniciará una serie de charlas, invitado por el Centro Ignaciano de Espiritualidad de los PP. Jesuitas de La Merced.

La disertación de hoy lleva por título «Origen, vida y futuro de las Comunidades cristianas».

Mañana, miércoles, día 21,

monseñor Enrique y Tarancón hablará de «Ubicación de las comunidades cristianas en la Iglesia» y el jueves, día 22, de «El compromiso en las comunidades cristianas».

Estas conferencias darán comienzo a la misma hora y en el mismo lugar. Las personas interesadas en asistir pueden informarse, previamente, en el Centro Ignaciano de Espiritualidad (CIE) de los PP. Jesuitas de la Merced.

Presentada por el Grupo Popular

## El ministro del MOPU responderá hoy a una pregunta sobre la Autovía Madrid - Burgos

### Siguen los actos de la Peña Recreativa Castellana

La Peña Recreativa Castellana sigue desarrollando los actos de su 51 Aniversario. El pasado sábado, por ejemplo, se celebró el día dedicado al niño, con una fiesta infantil para los hijos de los socios que empezó con un concurso de dibujo dirigido y patrocinado por Román, que es socio de la citada Peña.

Hoy, martes, se espera que el ministro de Obras Públicas y Urbanismo, don Julián Campo, responda en el Senado a la pregunta formulada por el senador del Grupo Popular por Burgos, don Vicente Mateos Otero, sobre los programas de reconversión de la carretera nacional Madrid-Irún, en el tramo según anunció en esta ciudad el pasado mes de Julio, con ocasión de la inauguración de la carretera de circunvalación.

La contestación estaba prevista para hace unos días, pero un viaje del ministro a Valladolid impidió que cumpliera ese compromiso.

## GENEROSA RESPUESTA DE LOS BURGALESES A LA COLECTA DEL «DÍA DE LA IGLESIA»

El domingo y en todos los templos de la ciudad y de la provincia se llevó a cabo la anunciada colecta organizada con motivo de la celebración del «Día de la Iglesia Diocesana».

Los oradores sagrados dedicaron sus homilias al tema de la solidaridad y de la contribución voluntaria de los miembros de la Iglesia para hacer operantes las obras pastorales y sociales encaminadas al servicio de todos los cristianos, y a lograr la autofinanciación de cada diócesis.

Aunque es pronto para ofrecer un balance general del resultado de la colecta, se tiene la impresión de

que los católicos burgaleses han respondido generosa y ejemplarmente a la llamada hecha por el Prelado y la Conferencia Episcopal, impresión halagüeña y tanto más plausible cuanto que no se desconocen las circunstancias de crisis económica que atraviesa la sociedad española.

El año 1983 la aportación de los fieles de las parroquias en Burgos (ciudad y provincia) fue superior a los 153 millones de pesetas que ayudaron a financiar el presupuesto de recursos y de necesidades atendidas en la diócesis burgalesa, el cual sobrepasó los 417 millones de pesetas.

En el Aula de Cultura de Gamonal

## Festival - homenaje del Colegio Virgen de la Rosa de la C.A.M. a los jubilados de sus Clubs

Colaborando en la Semana dedicada a los Mayores, alumnas y profesores del Colegio Virgen de la Rosa ofrecieron un animado festival a mutualistas y jubilados pertenecientes a los Clubs de la Caja de Ahorros Municipal en el Aula de Cultura de Gamonal, desbordado por el público su amplio aforo.

Don José María Portillo, consiliario de Obras Sociales, a telón corrido hizo la presentación del acto con palabras de salud y afecto.

En el escenario convenientemente dispuesto, hizo su presentación el numeroso coro de niñas —recibidos con calurosos aplausos— y acompañamiento de rondalla y pandereta.

Seguidamente, tres niñas de los dos primeros cursos de E.G.B. Rebeca Díez, Teresa Tuelga e Inmaculada Cuesta, luciendo apropiados vestidos de faralaes, fueron intérpretes de un escenificado cuadro andaluz, con recitados en prosa, verso y baile final.

A continuación ocupó el espacio escénico el coro de padres de alumnas presentado por Joaquín García Gómez.

La conocida página musical Canción de Trilla de Santiago y Souza, fue bisada entre fuertes aplausos del auditorio, terminando la grata velada con la interpretación por el grupo coral de podres, coro de niñas y rondalla en apoteósico final de luz y color —el público puesto en pie— la burgalesa y popular canción «Los Gigantes, madre...» al atril de directora Sor Josefina Valdivielso.

Un éxito, y merecidísimo homenaje de la C. A. M. a nuestros mayores.

F. C. P.

## Cursos básicos de Vías de Comunicación y Transmisiones, en la Academia de Ingenieros

Ayer dieron comienzo en la Academia de Ingenieros del Ejército los cursos básicos de Vías de Comunicación y Transmisiones, correspondientes a la fase académica del quinto curso de la Enseñanza Superior Militar La Academia de Ingenieros del Ejército, de Burgos que cuenta en la actualidad con cien Caballeros Alumnos de otros cursos, ve incrementada su matrícula con los 25 que componen este nuevo curso. Se trata, pues, del mayor número de Caballeros Alumnos que registra el prestigioso Centro militar burgalés.

## SERVANDO FERNANDEZ - VICTORIO FALLECIO AYER, EN MADRID

Fue presidente del Tribunal de Cuentas y Gobernador civil de Burgos

En la madrugada de ayer y a los 81 años de edad, falleció en Madrid, confortado con los Santos Sacramentos y la bendición apostólica de Su Santidad, el ex-presidente del Tribunal de Cuentas del Reino y ex-gobernador civil de Burgos y Granada, don Servando Fernández-Victorio y Camps.

El finado perteneció al Cuerpo Jurídico del Ejército y su vinculación con Burgos se produjo durante el régimen anterior al ser nombrado gobernador civil de nuestra provincia —cuando ejercía este cargo en la de Granada— para cubrir la vacante del también fallecido gobernador civil de Burgos, Jesús Posada Cacho, que había sido trasladado al Gobierno Civil de Valencia, al final de la década de los años 1950.

Fue en 1962 cuando el señor Fernández-Victorio, que tanto en Burgos como en Granada dedicó especial atención a fomentar la construcción de viviendas sociales, dejó su cargo oficial en nuestra provincia al ser nombrado ministro togado del Tribunal de Cuentas, del cual llegaría a ser presidente durante dos legislaturas, pues obtuvo la reelección en el cargo.

El finado deja esposa, hijos y nietos.

Reciban todos ellos el testimonio de nuestro más sentido pésame.



### Información religiosa y cultos

#### ADORACION NOCTURNA

La vigilia de hoy estará a cargo del turno 15 y se celebrará en la parroquia de San Lorenzo.

### Pérdida perra Mastín

Color canela, de 3 años, zona Bda. Yllera, Ctra. Santander. Gratificaré. Llamar teléfono 20 53 06.

#### AGRADECIMIENTO

La familia de CARLOS GONZALEZ SAEZ, fallecido el pasado 31 de Octubre (Q.E.P.D.), ruega expresemos en su nombre, ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, su gratitud a cuantas personas manifestaron su condolencia y asistieron al funeral y entierro celebrados por su alma.

#### AGRADECIMIENTO

La familia de DONA ANDREA HERNANDEZ MARTINEZ, fallecida el día 15 de Noviembre (Q.E.P.D.), ruega expresemos su gratitud a cuantas personas manifestaron su condolencia y asistieron al funeral y entierro celebrados por su eterno descanso.

## AGRADECIMIENTO

La familia de MARIA DEL CARMEN GOMEZ AGUILAR, fallecida el pasado día 12, en accidente en Barcelona (Q. E. P. D.) agradece a cuantas personas testimoniaron su pésame y la asistencia al funeral y entierro, celebrados por el eterno descanso de su alma.



PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORITA

## Ana María Santamaría Yusto

Que falleció el día 20 de Noviembre de 1983

Q. E. P. D.

LA FAMILIA

RUEGA una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la misa que se celebrará HOY MARTES, a las SIETE Y MEDIA de la tarde, en la capilla de las RR. MM. Reparadoras (Calle Calera) Acto de caridad por el que les anticipan las gracias.

Burgos, 20 de Noviembre de 1984

Lea siempre

Diario de Burgos

BURGOS es cosa nuestra



LA SEÑORA

## Doña Máxima Caño López

(VDA. DE FLORENCIO LAZARO)

Falleció en el día de ayer, a los 77 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Sus apenados hijos, Paulino, Rafael y María del Carmen; hijos políticos, Juana Peña, Matilde Sebastián y Félix del Río; nietos, biznietos, hermanos políticos, Lorenzo y Petra; sobrinos y demás familia.

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral y entierro, que se celebrarán HOY, MARTES, DIA 20, a las CUATRO de la tarde, en la iglesia parroquial de LA ANUNCIACION. Actos de caridad por los que les anticipan las gracias.

Vivía: Calleja y Zurita, 10.

Capilla ardiente: Funeraria «San José». Capilla «C».

Burgos, 20 de Noviembre de 1984

## La producción y valoración del petróleo de Ayoluengo

Los precios de los crudos nacionales aumentarán un cinco por ciento

El diario ABC de Madrid publicaba en su edición del pasado domingo el siguiente comentario:

«Los precios de los crudos nacionales tendrán próximamente una elevación de precio de un 5 por 100, según han informado fuentes del sector. La decisión no tiene por qué afectar a los precios finales de los carburantes, si bien sí que encarece la factura petrolera española, ya que las 2.425 toneladas que se han producido en los últimos doce meses han sido compradas en su totalidad por el Estado. La cantidad no es demasiado significativa si se tiene en cuenta que el consumo interno supera los 37 millones de toneladas.»

La razón para este incremento de precio es la fluctuación al alza del dólar, que había dejado el precio de los crudos nacionales desfasados no sólo frente a los crudos de referencia, sino incluso al petróleo que se vende en el mercado «spot». Actualmente los precios en vigor son: Am-

posta, 25.228 pesetas/tonelada; Ayoluengo, 26.873; Casa: blanca, 33.691; Dorada, 29.726 y Tarraco, 34.475 pesetas/tonelada.»

### LA VALORACION DEL PETROLEO DE «AYOLUENGO»

Como podrá apreciarse, el precio asignado al petróleo de Ayoluengo es el segundo más bajo de todo el conjunto de cuantos se producen en territorio nacional. Quizá ello sea debido a que ese producto se destina a servir de combustible de hornos en determinadas fábricas cántabras y vallisoletanas, sin proceder a su refinado.

De cualquier manera hay que decir que si la producción media del campo burgalés está cifrada en torno a los 1.800 barriles por día, de conformidad con la cotización fijada, la valoración diaria, en pesetas, del petróleo que se extrae, puede estar en torno a los siete millones y medio.

## REUNION EN EL CONCEJO PARA TRATAR DEL TEMA DE LA CASA DE LA CALLE GARCIA LORCA

Fue presidida por el alcalde y los asistentes expusieron su deseo de llegar a una solución

### El Colegio de Arquitectos se interesa por el estado actual del Plan de Ordenación Urbana

En la mañana de ayer, en la Casa Consistorial, tuvo lugar una reunión de diversas representaciones implicadas en el problema de deficiencias en el inmueble de la casa número 11 de la calle Federico García Lorca, bajo la presidencia del alcalde, don José María Peña San Martín, que aceptó el ofrecimiento hecho por los vecinos para que mediase en el asunto, a fin de llegar a un acuerdo para la solución de estos problemas.

Durante casi dos horas se reunieron en el Salón de Jueces con la presencia de la primera autoridad municipal, una comisión de la Comunidad de Propietarios del referido inmueble, técnicos que han intervenido en la construcción, de la propia empresa constructora y de las compañías de seguros, según nos da cuenta la Alcaldía, respondiendo a las consultas formuladas por este periódico.

Aunque no se ha facilitado referencia alguna de la reunión, se sabe que el objetivo de la misma estaba relacionado con el deseo de llegar a un acuerdo para la solución de estos problemas que tiene seriamente inquietados a los vecinos. Se nos ha asegurado que todas las partes implicadas manifestaron su deseo de llegar a una solución con el mejor espíritu de colaboración y para ello aportarán su colaboración. El señor Peña San Martín nos manifestó su deseo de que se alcance ese arreglo para lo cual ha ofrecido la mediación que se le había pedido.

### REPRESENTACIONES DEL COLEGIO DE ARQUITECTOS, EN EL CONCEJO

También acudieron ayer a la Casa de la Ciudad directivos del Consejo de Gobierno de la Delegación de Burgos del Colegio Oficial de Arquitectos de Madrid, a fin de interesarse por la marcha de los trabajos de redacción del Plan General de Ordenación Urbana de Burgos sujeto a revisión desde hace cinco años.

La representación de los arquitectos mostraron su deseo de conocer cómo están actualmente los trabajos y trámites, estando presentes en la reunión el alcalde de la ciudad, don José María Peña San Martín y el ingeniero municipal don Juan Garrido Lestache.

La primera autoridad municipal —según nos manifestó— indicó que el criterio general que preside los estudios de revisión de este Plan obedecen a lo dispuesto en la Ley del Suelo.

Se espera que en breve puede convocarse el Pleno extraordinario de la Corporación Municipal para someter a aprobación provisional este estudio que ha realizado el grupo de expertos «Delta Sur». Consultado el señor Peña rehusó fijar una fecha concreta para esa sesión plenaria, habida cuenta todo está sujeto al envío de la documentación por parte del grupo redactor del Plan, aunque reiteró que se hará

cuanto antes como en varias ocasiones ha manifestado. En este sentido, se dijo recientemente, que era deseo de la Alcaldía que el Plan se estudie por la Corporación dentro de este mes de Noviembre.

La entrevista se desarrolló en términos de cordialidad y recíproco espíritu de colaboración entre ambas instituciones.

### OTRAS VISITAS

También acudieron ayer a la Casa de la Ciudad representaciones de la entidad «A.L.C.E.R.» (Asociación para la Lucha contra las Enfermedades del Riñón), figurando en la visita al alcalde directivos de la misma y el doctor don Gerardo Torres, de los servicios especializados de la Seguridad Social en Burgos.

El objeto de la visita al

señor Peña era presentarle a los miembros de la Junta directiva de ALCER y darle cuenta de los proyectos y aspiraciones de esta entidad en nuestra ciudad, que está llevando a cabo una importante labor en favor de los problemas derivados de las enfermedades renales.

### REUNION DE LA COMISION DE FESTEJOS

Ayer tarde celebró una nueva reunión la Comisión Mixta de Festejos bajo la presidencia de su titular don Miguel Vallecillo Rodríguez. Se trató de algunos detalles relacionados con la organización de la cabalgata de Reyes en las próximas Navidades, después de dar cuenta de las gestiones que en ese sentido se han hecho por encargo de la Comisión en fecha reciente.

También fueron abordados

otros asuntos que se refieren al programa de festejos a organizar a finales del próximo mes de Enero con motivo de la celebración de las fiestas en honor del patrono de la Ciudad, San Lesmes.

Otros asuntos de su competencia fueron estudiados por esta Comisión Mixta de Festejos.

### REUNION SOBRE UNAS PRUEBAS DE CAMPO A TRAVES

El próximo día 24, a la una de la tarde, en la Casa Consistorial se celebrará una reunión para dar a conocer las pruebas de campo a través «Ciudad de Burgos» que se celebrarán el día 24 de Diciembre «Nochebuena», en nuestra capital.

Estas pruebas se han incluido dentro del programa de la Otoñada Cultural «Padre Manjón».

## INCENDIO DE UN BUZON DE CORREOS SITUADO EN LA CALLE CLUNIA

Aviso a las personas que allí depositaron correspondencia

El pasado domingo, a las seis y media de la tarde, se declaró un incendio en el interior del buzón de Correos instalado en la calle Clunia, esquina a la Avenida del Cid, quemándose gran parte de la correspondencia allí depositada, aunque alguna otra pudo recuperarse por los servicios que allí se desplazaron, una vez que tuvieron conocimiento del hecho.

Se cree que éste fue provocado deliberadamente, en un acto verdaderamente reprochable, al introducir en el in-

terior alguna cerilla encendida o la punta de algún cigarro.

Con este motivo el jefe de Comunicaciones Postales de Burgos dirige un aviso, por nuestra mediación, a quienes hayan depositado correspondencia desde las cuatro de la tarde del sábado día 17 (momento en que se efectuó la última recogida) a las 6,30 de la tarde del domingo, en que se produjo el incendio, adopten las medidas que juzguen oportunas, por si la correspondencia depositada por ellos se hubiera visto afectada.

## TRANSFERENCIAS A LA JUNTA DE CASTILLA Y LEON

Afectan a centros nacionales de selección y reproducción animal

El «Boletín Oficial del Estado» publica hoy un Real Decreto por el que se traspasan determinadas funciones y servicios del Estado a la Comunidad autónoma de Castilla-León en materia de centros nacionales de selección y reproducción animal.

Según el Real Decreto, se traspasan determinados servicios e instituciones, bienes, derechos y obligaciones así como el personal y créditos presupuestarios.

## A LOS TRABAJADORES DE TAGLOSA

Se les convoca en asamblea URGENTE, que se celebrará MAÑANA, MIÉRCOLES, DÍA 21, en los Salones de la AISS, calle San Pablo, 8, a las 10 horas.

# caja permanente

caja permanente

CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

A cualquier hora y todos los días

Con nuestra Caja Permanente usted puede retirar dinero o ingresarlo, a cualquier hora del día y de la noche, ¡y todos los días del año!

La Caja Permanente es comodidad y rapidez. ¿Quiere comprobarlo?

En BURGOS  
Avenida del Cid, 22,  
Calzadas, 2 (Cuarteles),  
Plaza Santo Domingo, 1,  
Calle Madrid, 25  
Vitoria, 185 (Gamonal).

San Juan de Ortega, 1 (Capiscoll)  
Plaza Francisco Sarmiento, s/n.  
En ARANDA  
Plaza Primo de Rivera, 8.  
En MIRANDA  
Calle San Agustín, 2.

...Y EN TODA ESPAÑA - RED DE CAJEROS AUTOMATICOS DE LAS CAJAS DE AHORROS CONFEDERADAS.



CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

## VIDA CULTURAL

## Una estatua de Crescente Cubillo



La fotografía nos muestra la última obra de Crescente Cubillo Hernando, una estatua que representa a Fernán González y que está hecha a soldadura eléctrica. La obra irá a Covarrubias donde el autor tiene una sala con exposición permanente.

## I. "FERNAN GONZALEZ"

## Mañana, conferencia de don Ricardo Gullón

Mañana, a las ocho de la tarde, pronunciará una conferencia don Ricardo Gullón, profesor de la Universidad de California. Hablará sobre el tema «Principios y finales de Manuel y Antonio Machado».

Esta conferencia forma parte del ciclo que organiza la Institución «Fernán González» Academia Burgense de Historia y Bellas Artes tendrá por marco el salón de estrados de la Diputación y la entrada es totalmente libre.

Dada la personalidad del conferenciante (un gran investigador de la Literatura de los Machado), así como lo sugere

su disertación, se espera una gran afluencia de público.

## Desde hoy, exposición sobre los Machado

Como hemos publicado, esta tarde, a las ocho, será inaugurada una exposición homenaje a los hermanos Machado, que quedará ubicada en la sala del Real Consulado del Mar.

Se cuenta para esta exposición con la organización de la Diputación, la Academia Burgense y la colaboración del Ministerio de Cultura.

## Últimas actuaciones del "Ballet de Elena Munguía"

Como contribución a la Semana de Homenaje a nuestros Mayores que se ha celebrado en nuestra ciudad, el grupo de «Ballet de Elena Munguía» ha ofrecido sendas actuaciones los días 16 y 17 en la Residencia de Barrantes y en el Hospital Provincial respectivamente con un programa de plena satisfacción por parte de los homenajeados.

## Mañana, conferencia de Emilio Lledó

Mañana pronunciará una conferencia Emilio Lledó, sobre el tema «Nuestras raíces culturales griegas». Este acto está organizado por el seminario de Filosofía del Instituto de Bachillerato «Cardenal López de Mendoza», en cuyo salón de actos comenzará a las siete y media de la tarde.

## DE ARTE

## LOS OLEOS DE MARIA LUISA CUENDE

No hemos tenido hasta ahora espacio para hablar de la obra de María Luisa Cuende, que ofrece en «Aula Espolón» de la Caja de Ahorros del Circulo Católico. De verdad que lo lamentamos porque es una exposición que nos ha gustado.

Son cuadros pintados con una sinceridad punto menos que radical, llenos de honradez y metidos en la aventura de encontrar la belleza.

Los paisajes están bien seleccionados, con esa «palabra» que los obliga a decir y exponer lo que llevan dentro, conseguido por la mano de una autora que sabe mucho de lo que es la delicadeza y de lo que es un paisaje.

Se recrea mucho con las flores, lo que viene a demostrar que es cierto eso que hemos dicho de la delicadeza de la autora. Las flores pueden hablar, si alguien sabe conversar con ellas. María Luisa Cuende sí conoce ese lenguaje.

Hoy otros temas y ahí los tiene el espectador. Nosotros sólo añadimos que, si hay algo que nos parece discordante es una especie de falta de unidad en la obra, lo que puede ser efecto de ofrecer, acaso, una obra pintada en épocas diferentes o con distintos estados de ánimo.

A. S.

## Hoy, sesión en el Cine - Club del Colegio Universitario

Esta tarde, a las ocho y media, se ofrece una sesión del Cine-Club del Colegio Universitario con la proyección de la película «Fitzcarraldo» de Werner Herzog. Será en el Aula de Cultura (Alhóndiga) de la Caja de Ahorros Municipal.

Los lunes entrada pueden adquirirse en la cafetería del Colegio o en la librería «Utopos». Los carnets de socio se obtienen a la entrada del cine todos los martes. Este carnet es gratuito.

LA MAGIA DEL EROTISMO en una historia ENTRE IMAGINACION Y REALIDAD.

## CINE GOYA

HOY - MARTES - ESTRENO

Clio Goldsmith · Fernando Rey  
Catherine SpaakDulce piel  
de MujerDIRIGIDA POR GIANFRANCO ANGELUCCI  
MUSICA RIZ ORTOLANI

EN SESIONES:

5,30, 7,45 y 10,30 noche

UN MAGICO VIAJE A LO LARGO DEL  
CUERPO DE UNA MUJER.

No recomendada para menores de 16 años

CAMARA OFICIAL  
DE COMERCIO  
E INDUSTRIA  
DE BURGOS

## BANCO DE CREDITO INDUSTRIAL

Le invitan a la Charla-Coloquio sobre:

LINEAS DE FINANCIACION DEL BANCO  
DE CREDITO INDUSTRIAL

PARA LA PEQUEÑA Y MEDIANA EMPRESA.

Ponentes:

D. FERNANDO NUÑEZ MOLINA

Subdirector General del Banco de Crédito Industrial.

D. FERNANDO GARCIA LOPEZ

Director Regional del Banco de Crédito Industrial.

D. ANTONIO ESTEBAN ALVARO

Asesor de Zona.

D. CARLOS TABOADA FERNANDEZ-NAVARRETE

Asesor de Zona

Día: 22 de Noviembre de 1984.

Hora: 19,30 horas.

Lugar: Salón de Actos de la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Burgos.

C/. San Carlos, 1-1.º



## JUNTA DE CASTILLA Y LEON

Consejería de Presidencia  
y Administración TerritorialContratación directa  
de obras de instalación

de Transformador, Grupo Electrógeno, armario de Distribución en baja tensión y Red de Distribución de líneas subterráneas de Castilla y León, sita en Carretera de Rueda. Km. 3,5 de Valladolid.

PLAZO DE EJECUCION: 45 días naturales a partir de la notificación del acuerdo que autorice el comienzo de las obras.

TIPO DE LICITACION: 29.510.511 Ptas.

GARANTIAS: Provisional del 2 % y definitiva del 4 % del tipo de licitación.

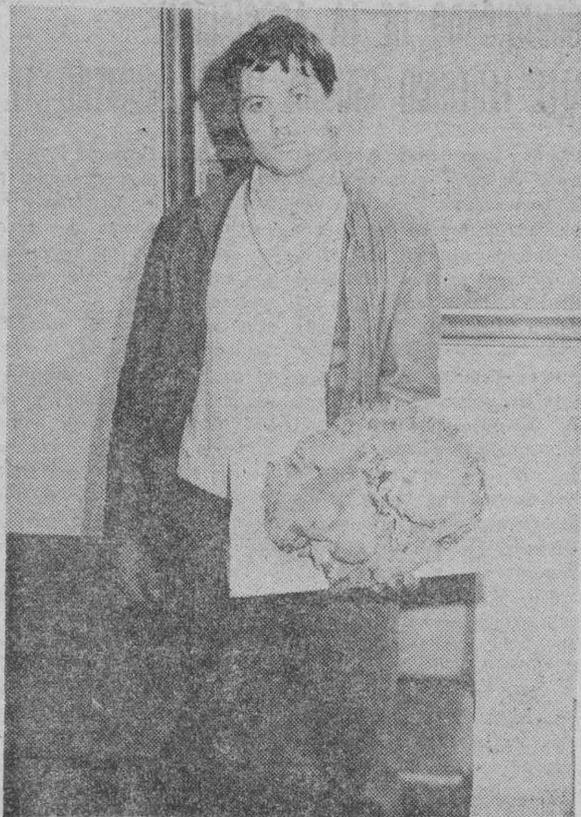
CLASIFICACION EXIGIDA: Grupo 1, subgrupo 4 (Categoría C) y Grupo 1, Subgrupo 6 (Categoría C).

Presentación de proposiciones en la Consejería de Presidencia y Administración Territorial (Registro) sita en Carretera Rueda Km. 3,5 Valladolid, dirigidas al Excmo. Sr. Consejero de Presidencia y Administración Territorial todos los días laborables en horario de oficina durante los diez días hábiles siguientes a la publicación en el Boletín Oficial de Castilla y León del presente anuncio (día 19 Noviembre 1984. Boletín número 51) Los interesados presentarán sus proposiciones en 2 sobres numerados, el primero conteniendo la documentación personal y el 2.º la proposición económica, haciendo constar en ambos el objeto de la contratación y su contenido.

EXAMEN DE LOS PROYECTOS Y PLIEGOS DE CLAUSULAS: Estarán a disposición de los interesados en la Consejería de Presidencia y Administración Territorial (Sección de Régimen Interior) durante el plazo hábil para presentar proposiciones.

Valladolid, 15 Noviembre 1984. El Consejero de Presidencia y Administración Territorial. Firmado, José Constantino Nalda García.

**OTRA SETA «MONUMENTAL»**



A juzgar por lo que vamos publicando, el año es de setas y, a lo que se ve, de setas «monumentales». Y para probar el aserto, aquí tienen la que muestra la fotografía, lograda en término de Arlanzón, por José Güemes. Es de la que llaman de cardo y «solamente» pesa dos kilos doscientos gramos. Apenas, nada.

**ACTIVIDADES DE ARTISTAS PLASTICOS DE GAMONAL**

La Asociación de Artistas Plásticos de Gamonal (Burgos), con la colaboración de la Tertulia Cultural «Con los Pájaros Volados» vuelven a iniciar sus actividades culturales con la inauguración de la exposición itinerante por la provincia «La Revolución fran-

cesa y su influencia en las democracias y revoluciones del siglo XX». La exposición estará en la Casa de Cultura de Burgos, entre los días 19 y 30 de Noviembre. Esta exposición está patrocinada por el pintor Cristino

**TOMA DE POSESION DEL DR. ARROYO HIDALGO COMO VICERRECTOR DEL CAMPUS DE BURGOS**

**Asistió el rector de la Universidad, autoridades burgalesas, profesores y alumnos**

Ayer tomó posesión como vicerrector del Campus Universitario de Burgos.

El Dr. Arroyo Hidalgo juró el cargo y seguidamente, el rector y vicerrector procedieron a firmar conjuntamente el acta de nombramiento, momento que fue subrayado con una calurosa ovación por parte del público asistente a la toma de posesión y que llenaba por completo el amplio salón de actos de la Escuela Universitaria del Profesorado de Educación General Básica.

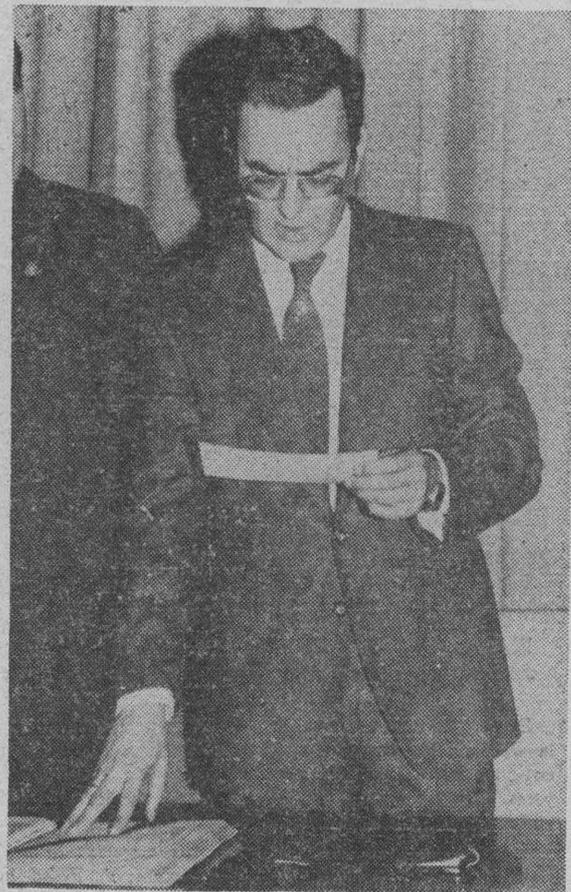
Investido ya del cargo de vicerrector, el Dr. Arroyo Hidalgo pronunció un breve parlamento en que comenzó manifestando su gratitud como burgalés por el nombramiento con el que el rector magnífico de la Universidad le había honrado; de cuya Universidad subrayó la importancia que la misma tiene en el orden académico heredera, dijo, del espíritu de las de Salamanca y Alcalá de Henares.

Se refirió luego a los problemas que afectan a la Universidad española en los momentos actuales, para hacer especial hincapié en el considerado por él fundamental: la falta de comunicación de la Universidad con la sociedad. Abogó por un auténtico conocimiento entre ambas, por la apertura de nuevos campus y resaltó el esfuerzo que el Ayuntamiento y la Diputación de Burgos y la Caja de Ahorros Municipal han realizado en el CUI, expresando su esperanza de que este esfuerzo termine de granar. Pasó luego a hacer una exposición de la situación de los centros universitarios en Burgos, con especial referencia al problema que se planteará a profesores del CUI al alcanzar la integración total. Concluyó manifestando su confianza en las autoridades burgalesas, y prometiendo trabajar con entrega por el campus universitario burgalés.

Las palabras del vicerrector fueron subrayadas con una larga e intensa ovación.

Cerró el acto el rector magnífico de la Universidad, doctor don Fernando Tejerina, quien comenzó diciendo que se atrevía a calificar de histórico el mismo, por cuanto era la primera vez que el Campus Universitario de Burgos contaba con un vicerrector, lo que permitirá, afirmó, acercar los problemas burgaleses al Rectorado, tal y como prometió en su campaña electoral. Y —dijo también— una presencia mayor del Rectorado en Burgos, potenciando los centros burgaleses.

Expresó su agradecimiento y reconocimiento al doctor Arroyo Hidalgo por la aceptación del cargo, resaltando su trayectoria universitaria. Concluyó agradeciendo a profesores y alumnos su presencia y la de las autoridades representantes del pueblo de Burgos.



El Dr. D. Alberto Arroyo Hidalgo en el momento de prestar juramento del cargo de vicerrector del Campus Universitario de Burgos. — (Foto Fede).



**MINISTERIO DE TRANSPORTES, TURISMO Y COMUNICACIONES**

DIRECCION GENERAL DE SERVICIOS  
SERVICIO DE PATRIMONIO  
SECCION DE EXPROPIACIONES

La Red Nacional de los Ferrocarriles Españoles insta la incoación del correspondiente expediente expropiatorio para disponer de los terrenos necesarios para la ejecución de las obras «Variante de la línea Castejón-Bilbao a su paso por Miranda de Ebro del p. k. 142/400 al 146/250, Variante de la BU-730» en el t.m. de MIRANDA DE EBRO (Burgos), cuyo proyecto ha sido debidamente aprobado.

Dichas obras están incluidas en la normativa del Decreto 2.037/1959 a 12 de Noviembre, siendo aplicables a las mismas los preceptos contenidos en el artículo 52 de la Ley de 16 de Diciembre de 1954 y concordantes del Reglamento de 26 de Abril de 1957.

En su virtud, y a los efectos señalados en el Capítulo II del Título II de la vigente Ley de Expropiación Forzosa y en los concordantes del Reglamento para su aplicación.

ESTA SUBSECRETARIA, ha resuelto, en el día de la fecha abrir información pública durante un plazo de QUINCE (15) días hábiles, computados en la forma dispuesta en el artículo 17, párrafo primero, del Reglamento de 26 de Abril de 1957, para que los propietarios figurados en la relación adjunta y todas las demás personas o entidades que se estimen afectadas por la ejecución de las obras, puedan formular por escrito, ante esta Subsecretaría, las alegaciones que consideren oportunas, de acuerdo con lo previsto en la Ley de Expropiación Forzosa y en el artículo 56 del Reglamento para su aplicación.

En el Ayuntamiento de Miranda de Ebro (Burgos), estará a disposición de los propietarios afectados, el plano general de expropiación.

Madrid, 14 de Noviembre de 1984

EL SUBSECRETARIO

P. D.

O. M. 27-12-1982

EL DIRECTOR GENERAL DE SERVICIOS  
JOSE ANTONIO SANCHEZ VELAYOS

RELACION DE PROPIETARIOS AFECTADOS POR LAS OBRAS DE RENFF «VARIANTE DE LA LINEA CASTEJON-BILBAO, A SU PASO POR MIRANDA DE EBRO, DEL P.K. 142/400 AL 146/250, VARIANTE DE LA BU-730». EN TERMINO MUNICIPAL DE MIRANDA DE EBRO (BURGOS)

Datos catastrales	Propietario	Superficie a expropiar	Linderos
Finca n.º 1 Carretera de Orón n.º 4	José Luis Valde-rama Ramos	460,— m2. de ocupación temporal	N: RENFE S: Camino. E: Ctr Orón. O: línea Fernández Rivera
Finca n.º 2 Carretera de Orón n.º 10	José Velasco Rodríguez	90,— m2.	N: Pilar Jaúregui Gil Delgado S: RENFE E: Ctr Orón O: Pilar Pérez Gómez

**CONVENIO DE COLABORACION DE LA CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CON EL F. O. R. P. P. A.**

**Se trata de la concesión de préstamos a cultivadores de cereales**

Recientemente ha sido suscrito entre el FORPPA y la Caja de Ahorros del Círculo Católico un convenio de colaboración financiera para la concesión de préstamos subvencionados a los cultivadores de cereales cuya finalidad será la adquisición de fertilizantes y herbicidas.

Los préstamos que no podrán rebasar las 7.500 pesetas por Ha para los cereales de otoño e in-

vierno y las 15.000 pesetas por Ha. para los cereales de primavera y verano, se concederán a un tipo de interés para el agricultor del 13 por 100 anual y un plazo de amortización que oscilará de los 11 a los 14 meses.

Las solicitudes deberán presentarse en todas las Oficinas de la Caja del Círculo donde los agricultores recibirán amplia información al respecto.

**APRENDER A ESTUDIAR**

A partir del día 21 de Noviembre el Centro de Psicología TESEO y el Instituto ILEVEM, iniciarán un nuevo Curso de Técnicas de Estudio de acuerdo a las siguientes características:

- Enseñar a estudiar mediante el aprendizaje de TÉCNICAS Y METODOLOGÍA DE ESTUDIO
- Aplicación de las técnicas de Estudio a las asignaturas del Curso Escolar
- Detectar las faltas de base en las asignaturas de cursos pasados
- Planificación, Organización y Seguimiento día a día del trabajo escolar (TAREAS-ESTUDIO)
- Enseñanza individualizada.

Para más información solicitarla en TESFO, Ctro Psicología Escolar C/ Madrid núm 2-2º Tel 206425

Reserva de plazas para Cursos intensivos en Navidad

## Cariñoso homenaje a los abuelos en la Barriada de Yllera

Finalizaron los festejos en honor de la Tercera Edad en las Residencias de la Diputación



El alcalde de la Barriada Yllera en el momento de hacer entrega de un delicado recuerdo del homenaje rendido a los mayores en las personas de los «abuelos». — (Foto Fede).

El pasado domingo finalizó la «Semana del Abuelo», que en homenaje a nuestros mayores, se ha organizado en la Barriada de Yllera. Fueron elegidos «abuelos del año» el matrimonio Lope de las Heras y Petra Gómez, de 95 años de edad. Al acto asistieron en representación del Ayuntamiento de Burgos el alcalde de la ciudad José María Peña San Martín y Miguel Vallecillo, concejal de festejos.

Comenzaron los festejos por la mañana, con la celebración de un partido de fútbol en homenaje a los mayores de 70 años, cuyo saque de honor fue efectuado por los «Abuelos del Año», Lope de las Heras y Petra Gómez, enfrentándose la U. Deportiva Yllera y Dúo Fast, posteriormente la «Peña los Pitufos» realizó rondas y pasacalles en la plaza

de la Barriada Yllera. La Peña Guitarrista amenizó la mañana, aunque el tiempo no acompañó a los actos.

A la una de la tarde, tuvo lugar la celebración de la Misa oficiada por el Padre Félix Santamaría, coadjutor de la parroquia, que ha sido el organizador y promotor de toda esta semana, tuvo como protagonistas a las personas mayores de la zona. En la puerta de la iglesia, un grupo de jóvenes entregaban claveles a todos los que participaron en la ceremonia.

Más tarde, en el salón de actos del Centro de Convivencia y Cultura, se procedió a la entrega de símbolos a los abuelos del año, la entrega fue efectuada por el alcalde de Burgos, José María Peña. A Lope de las Heras le entrega-

ron el bastón de mando y a Petra Gómez, le impusieron la banda de «abuela mayor».

A continuación, la Peña Guitarrista, dirigida por el maestro Espiga, ofreció varias composiciones musicales.

Después de la actuación de la Peña Guitarrista el alcalde de Burgos expresó su agradecimiento y saludó a todos los vecinos del barrio: entre otras cosas dijo que simplemente por este acto merecía la pena la creación del Centro de convivencia, centro donde habitualmente se reúnen todos los vecinos del barrio, no sólo los mayores, sino también los pequeños, y que lleva un año funcionando.

Finalizado este acto, las autoridades con todas las personas asistentes fueron invitadas a un «vino español» y más tarde a la comida que fue preparada por las mujeres de la «Peña Nuestra Señora de las Nieves» y a la que asistieron 130 personas mayores.

Este es el sexto año consecutivo que el barrio organiza este homenaje a sus abuelos. Los vecinos del barrio destacaron la colaboración y cooperación de todos los jóvenes que con gran interés organizaron todos los actos y señalaron que este barrio está compuesto en su mayoría por gente mayor, ya que de los 450 vecinos del barrio más del cincuenta por 100 está compuesto por personas entre 60 y 70 años.

Todos los actos estuvieron cargados de gran emotividad y fueron la expresión del cariño y amor de todos los vecinos, aunque es importante señalar que ningún abuelo se quedó sin premio, todos fueron obsequiados con jarrones con caramelos, juegos de mesa, pañuelos, etc. Los 130 viejecillos finalizaron la fiesta agradeciendo la colaboración de entidades y grupos que han colaborado para hacer felices durante unos días a los ancianos de esta barriada.

### OTROS HOMENAJES A LOS ANCIANOS

Durante esta misma semana se han celebrado al mismo tiempo diversos homenajes. Entre otros en las residencias de la Diputación, donde toda la semana estuvo impregnada de actos emotivos que con cariño dedicaron a nuestros mayores.

Los actos finalizaron el domingo. En la Residencia de San Agustín actuó el Orfeón Burgalés, que ofreció un magnífico concierto interpretando numerosas canciones.

Nota del Gobierno Civil

## SOBRE EL SEGUNDO COMUNICADO DE LA ASOCIACION DE VECINOS DE LA CALLE FEDERICO GARCIA LORCA NUMERO 11

Tras el último comunicado de la Comunidad de Propietarios de la calle Federico García Lorca, 11, en el que nuevamente se vierten determinadas acusaciones contra este Gobierno Civil y con la intención de dar por finalizada una estril polémica que en nada puede ayudar a la solución del caso, nos vemos en la obligación de realizar las siguientes puntualizaciones al mismo para conocimiento de la opinión pública:

1. — Pese a lo que afirman los vecinos del mencionado inmueble, hay constancia notarial de que se han opuesto, al menos dos veces al inicio de las obras de reparación, la primera con fecha 14 de Noviembre de 1983 y la segunda con fecha 13 de Noviembre de 1984. El informe del Presidente de la Comisión de Seguimiento cita además otras fechas en las que también se habían opuesto, las del 11 de Abril de 1983 y del 12 de Mayo de 1983, pero al no haber constancia notarial no las hemos incluido en nuestras afirmaciones.

2. — El Gobierno Civil se dirigió con fecha 13 de Abril de 1983 al Ilmo Sr. Alcalde Presidente del Ayuntamiento de Burgos para pedirle que se considerase el Decreto de la Alcaldía que establecía un plazo perentorio a los vecinos para que efectuasen determinadas reparaciones. En el propio escrito se indica que es consecuencia de la reunión tenida con los vecinos el día anterior, es decir el 12 de Abril de 1983 (se adjuntan copias del citado escrito y del Decreto de la Alcaldía, que nos fue facilitado por los propios representantes de la comunidad de vecinos).

3. — Es cierto que con fecha 22 de Mayo de 1984 se recibió un escrito de los vecinos que

incluía, entre otras cosas, el texto de queje que indican en su comunicado pero se han olvidado de señalar que se hizo petición expresa de información por parte del Gobierno Civil, realizada con fecha 17 de Abril de 1983 (Se adjunta copia de este escrito) como consecuencia de la comunicación enviada a este Centro por la Dirección Provincial del MOPU señalando las dificultades surgidas en la Comisión de Seguimiento por falta de acuerdo entre los vecinos y la empresa constructora sobre desalojo de las viviendas.

4. — Por lo que respecta a esta última cuestión del desalojo, que parece ser el escollo fundamental para el acuerdo que permita efectuar las reparaciones si como afirman los vecinos en su comunicado, cuentan con la buena disposición de la dirección facultativa, pueden recabar de la misma que dictamine de modo expreso la necesidad del desalojo, cuestión que también puede ser solicitada del Ayuntamiento con la incoación de un expediente de ruina y que incluso podría dictaminar el propio arquitecto asesor de los vecinos delando constancia expresa y escrito de su opinión para mayor transparencia del asunto.

5. — Este Gobierno Civil, en atención a que los representantes de la Comunidad de Vecinos manifiesta que cuentan con apoyos institucionales y empresariales de mucha solvencia y con colaboración decidida de la dirección facultativa de la obra entiendo que ya no tiene objeto su mediación en el asunto y, por ello, declara expresamente que suspende desde ahora su actuación medadora y que solamente intervendrá en aquellos aspectos del conflicto que se deriven de sus competencias, a las cuales ni puede ni quiere renunciar salvo que expresamente y por escrito así se lo soliciten de nuevo los propios vecinos.

6. — Un ruego final. Si como todos esperamos se llega a un acuerdo negociado entre las partes implicadas, nos gustaría que dicho acuerdo se hiciera público para general conocimiento con especial mención de si ha sido necesario el desalojo total de las viviendas, de la cuantía del gasto y del porcentaje de financiación de las obras que asuman, en su caso el promotor constructor, la dirección facultativa de la obra o cualquier otra entidad o persona que pudiera resultar responsable.

## SE INICIO LA CAMPAÑA DE F. A. E. PARA LA DIFUSION DEL A. E. S.

Ayer tarde se iniciaron las reuniones de la campaña de difusión del Acuerdo Económico Social en la Federación Provincial de Asociaciones Empresariales de Burgos, suspendido el primer acto el pasado viernes.

A las ocho, en el salón de actos de FASE se reunieron junto con directivos de la Federación los miembros de la Asamblea General de la Federación Provincial del Comercio, de la Asociación Burgalesa de Mujeres Empresarias, de la Asociación Provincial de Empresarios de Confitería, Pastelería y Bollería y de la Asociación Provincial de Empresarios de Tintorería.

El acto se dividió en tres partes. En la primera se habló por parte del vicesecretario don Juan Carlos Aparicio de los antecedentes posicionamiento del AES en el contexto político, económico y social las partes de la negociación y el análisis de la declaración del Gobierno y del preámbulo del acuerdo. Posteriormente los asesores fiscal y laboral de FAE, don César Pérez Velázquez y don Antonio García Berzosa, informaron sobre el contenido en esos dos aspectos y por último el secretario general don Jesús Martínez Cajal hizo una referencia práctica de la aplicación abriéndose luego interesante coloquio.

Para esta tarde está anunciado un nuevo acto con la presencia de asambleas de otras Asociaciones provinciales de empresarios.

## Actividades políticas y sindicales

### NOTA DE LA POLICIA MUNICIPAL

Se encuentra recogida en el Mercado de Ganados, a disposición de quien acredite ser su propietario una cría de ganado de cerda encontrada en la vía pública.

## Concierto de la Coral Polifónica Castilla



Dentro de la Otoñada Cultural, ayer se ofreció un concierto que corrió a cargo de la Coral Polifónica Castilla, la cual desarrolló un atractivo programa de Polifonía barroca, renacentista y contemporánea, en la Capilla de las Bernardas. — (Foto FEDE)

## Representaciones de las Cámaras de Comercio de la Región exponen sus problemas a la Junta

Se expresó la inquietud de las pequeñas empresas, por no haber incluido como festivo el 19 de Marzo

En la mañana de ayer, representaciones de las Cámaras de Comercio e Industria de la región castellano leonesa acudieron a la sede provisional del ejecutivo de la Comunidad para tratar de diversos asuntos relacionados con problemas de orden económico y social de la empresa en el ente autónomo.

En principio estaba previsto que se celebrara la reunión con el presidente del ejecutivo don Demetrio Madrid, pero éste tuvo que abandonar Valladolid con motivo de la tragedia minera ocurrida en la región.

Fueron recibidos por el vicepresidente de la Junta don Jaime González a quien expusieron los principales problemas que tienen las empresas castellano leonesas en el momento actual, especialmente referidos a temas económico, fiscal, laboral, de financiación, etc.

Uno de los asuntos expuestos fue la contrariedad de la pequeña y mediana empresa comercial de la región al conocer el programa de fiestas del nuevo año y al no haberse incluido la del 19 de Marzo San José, que consideran de especial importancia. Ese disgusto se hace más patente al no haberse tenido en cuenta las reiteradas peticiones que se hicieron por parte de las organizaciones empresariales.

Se dijo que se producirá un hecho insólito de cinco días festivos seguidos en Semana Santa y se hizo ver que el Lunes de Pascua no tiene tradición festiva en la Comunidad. Todos los asuntos serán estudiados y prometió presentarlos a la consideración del presidente y de las consejerías correspondientes. Por la Cámara de Comercio de Burgos asistió el vicepresidente don Amaro Bañuelos.

## CRONICA POLITICA

## MANIFESTACION Y JUECES

Madrid (Colpisa). — La manifestación del domingo y el incidente del juez Barja de Quiroga con policías que supuestamente maltrataban a un presunto delincuente callejero indefenso, dan color al día político. La actualidad vive, en efecto, de la resonancia de ambos episodios. El Gobierno ofrece la impresión de haber puesto oídos de mercader a una demostración que pudo rondar numéricamente las 800.000 personas. Y la Junta de Jueces de Madrid se ha reunido y configurado una actitud corporativa que probablemente ha motivado la sonrisa agradecida del ministro de Justicia, señor Ledesma, y el gesto preocupado del ministro del Interior, señor Barrionuevo.

La manifestación organizada por la Confederación de Padres de Familia la patronal de la enseñanza y la FERE, ha sido menos un reto que una preocupada exteriorización del malestar que embarga a un sector de la sociedad, con la LODE o sin la LODE al fondo. Es decir, no sólo LODE, sino además una gama de disconformidades y quejas contra la acción del Gobierno en su conjunto. La ley orgánica del derecho a la educación sería en este esquema el agente catalizador de una protesta generalizada que hallaba el domingo oportunidad de expresarse. Así de claro y así de sencillo. Ni todo era LODE o preocupación exclusiva por la enseñanza, ni todo se agotaba en un recuento interesado de ingredientes relacionables con el llamado franquismo sociológico. Franco murió hace ya nueve años y los socialistas gobiernan desde hace dos con la mayoría absoluta más abrumadora que registra la historia de nuestras democracias. Pues bien, sostener que una fracción, no excesivamente desdeñable por sin-

tomática, de esos posibles 800.000 manifestantes tiene que ver con el voto victorioso del 28 de Octubre de 1982, dista de ser una temeridad o una hipótesis descabellada. La manifestación del domingo ha sido en parte la expresión pública de una irritación colectiva heterogénea.

«El País», que en su etapa actual pasa por oráculo del poder, ha oscilado en su juicio tras calificar inicialmente la protesta de «provocación» (como dijo en la víspera) y acaba de sostener en su número de ayer una opinión mucho más moderada y serena. Porque, en definitiva, lo sustantivo no es saber si la manifestación fue justa o injusta, conservadora o liberal, disparatada o reflexiva, sino, por el contrario, si fue importante. Y un país, como el nuestro, donde la derecha tradicionalmente no ocupa la calle, el fenómeno registrado ofrece cuando menos motivos para la meditación.

Es dudoso que Felipe González, en su famoso mitin electoral de la ciudad Universitaria, hace dos años, lograra reunir tanta gente como el domingo concentraron, en Madrid, no tanto Carmen Alvear y sus amigos como una política general que no sintoniza con las preferencias de un importante segmento ciudadano. En este sentido hay que poner al Gobierno en la cabeza de los organizadores, aunque lógicamente fuese un convocante involuntario.

En cuanto a la actitud de los jueces madrileños algo merece ser matizado: la importancia que reviste esa fricción entre la Magistratura y la Policía, precisamente de la mano del mismo juez que lleva el caso de la discoteca Alcalá-20, de cuyos pormenores, por cierto, nunca más se supo.

LORENZO CONTRERAS

## LA NUEVA CLASE

## PROCEDENCIA DE LOS SOCIALISTAS QUE GOBIERNAN

Pablo Castellano, Peces Barba y Federico de Carvajal han dirigido grandes despachos de abogados

Luis Solana, Francisco Raventós, Emilio Alonso, Carlos Solchaga, Miguel Boyer, José Borrell, Julio Feo, son de origen empresarial

Madrid (Colpisa, por Fernando Barciela). — Pese a que el 28 por ciento de los militantes socialistas son obreros y el doce por ciento poseen estudios superiores, no hay prácticamente obreros en los estratos superiores del Gobierno o en el Parlamento. La nueva clase política socialista está mayoritariamente compuesta por abogados, profesores, funcionarios de los cuerpos de élite y algunos gestores provenientes de la empresa privada. Los socialistas vienen a componer, sin embargo, una clase bastante distinta de la configurada por UCD.

## LOS GRANDES PROFESIONALES

Entre los grandes altos cargos del partido no abundan los grandes profesionales, esa categoría de los «números uno» a que nos tenía acostumbrados UCD. Probablemente no alcanzan ni unos veinte. Entre ellos se contaría Gregorio Peces Barba, un abogado que ha llegado a disponer de un próspero despacho y que además simultaneaba ese trabajo con la Universidad. José Federico de Carvajal, también en el grupo de los abogados prósperos, tuvo un importante despacho en pleno barrio de Salamanca, dedicado a las relaciones exteriores, sobre todo con países del área socialista. Pablo Castellano, que durante años fue asesor de empresas alemanas es otro de los abogados prósperos de comienzo de los setenta.

Luis Solana se integra en el grupo de los empresarios. Empezó prácticamente su vida profesional como directivo del Banco Urquijo, en el que tendría la categoría de subdirector general. Otro hombre procedente de la empresa es Francisco Raventós, director general del INSALUD y amigo del ministro de Sanidad. Ernest Lluch. Reventós es llamado por los médicos el «champanero», por sus vinculaciones a una empresa de champañes catalana. Codorniu Raventós llevó también otras empresas de tipo familiar. Como también llevó empresas de tipo familiar el mallorquín Emilio Alonso, de Palma de Mallorca, que ha dirigido una de las más importantes fábricas de zapatos de las islas.

Julio Feo, por su parte, ganaba bastante dinero en su empresa «Comunicación 2.000», creada poco después que volviera de los Estados Unidos.

Entre los profesionales de la economía, en cierto modo rifados por las empresas, podemos encuadrar a algunos hombres entre los que estaría en primer lugar Miguel Boyer, que ha dirigido varios gabinetes de estudios, tanto en el sector público como en el privado. Boyer nunca necesitó de la política para vivir, y al revés la dejó en algunas ocasiones ya que los ingresos de ésta le resultaban escasos. José Borrell, el segundo de Boyer, secretario de

Estado de Presupuesto, es un profesional que trabajó en CEOSA y es catedrático de Economía. Carlos Solchaga también proviene de la Banca, en donde hubiera podido hacer carrera. Lo mismo que Ernest Lluch, que también hizo sus primeros pines en el sector bancario privado.

## LOS QUE FUERON ALTOS CARGOS CON U.C.D.

Algunos fueron directores generales con UCD. Es el caso de Fernando Morán que encabezó la Dirección General de Africa, su gran especialidad. La mayoría fueron subdirectores generales. José Barrionuevo fue subdirector general en Hacienda; Carlos Romero, que fue subdirector general de Promoción y Empleo, en Economía; Luis Carlos Croisier, fue subdirector general de Industria, en donde implantó el presupuesto por objetivos; Miguel Ángel Ordóñez, actual secretario de Estado de Planificación fue subdirector general también en Economía; Julián García Vargas, actual presidente del Instituto de Crédito Oficial, fue subdirector general de Política Industrial; Carmen Mestre, actual directora general de la Energía fue subdirectora de Estudios del INI. Otros ex-subdirectores generales con la UCD son José Víctor Sevilla, el anterior secretario de Estado del Presupuesto; Luis Velasco Rami, el secretario de Estado de Comercio; Ignacio Fuejo, el actual secretario general de Turismo, etc.

## SIMPLES FUNCIONARIOS

Los simples funcionarios son prácticamente el 70 por ciento de todos los altos cargos socialistas. Funcionarios de algunos cuerpos más o menos de élite como los técnicos comerciales, los inspectores de Trabajo, los técnicos de la Administración Civil y alguno que otro cuerpo. Economistas del Estado, letrados de las Cortes del Consejo de Estado y abogados del Estado no han tenido prácticamente representantes socialistas.

Entre estos «simples» funcionarios no hay ministros. Su falta de experiencia administrativa les quitaba el «pedigrí» suficiente para tales cargos. Pero hay líderes de autonomías como Joaquín Leguina, de Madrid, que fue demógrafo del INE y un secretario del Congreso de los Diputados como Ciriaco de Vicentes, que es inspector de Trabajo. Los inspectores de Trabajo han sido un Cuerpo abun-

dante en el PSOE y además tradicionalmente empujado de un cierto radicalismo. Francisco Vázquez alcalde de La Coruña y uno de los hombres fuertes del partido en Galicia; Eduardo Martín Foval, secretario general adjunto del grupo parlamentario socialista y el hombre de Alfonso Guerra en Cataluña; Carlos Navarro, del Ministerio de Trabajo, son inspectores de Trabajo. Hay también abundancia de técnicos del Banco de España; es el caso de Luis García de Blas, el secretario de Estado de la Seguridad Social; de Julio Rodríguez, consejero de Economía del gobierno andaluz; de Andrés García de la Riva, subsecretario de Administración Territorial.

## PROFESORES

EL PSOE es también un partido de profesores. Pero al contrario de UCD, en donde abundaban los catedráticos, en el PSOE hay pocos.

Abundan los profesores de a pie como Pedro Bofill, de la ejecutiva del partido y encargado de las relaciones con la Prensa; Elena Flores, la encargada de los temas internacionales en el partido. Los dos son profesores de la Facultad de Políticas. Profesor de la Facultad de Políticas también es Juan Antonio Yáñez, el asesor internacional del presidente. La nómina de profesores alcanza varias decenas. Los catedráticos se cuentan con los dedos de la mano: están José María Maravall, catedrático de Sociología; Carmina Virgil, la secretaria de Estado de Universidades, una veterana militante socialista encargada de la Fundación «Pablo Iglesias»; José Borrell, quizás el catedrático más brillante que tienen los socialistas. Emilio Lamo de Espinosa el hombre que ha redactado la IRU también catedrático de Sociología y colega de Maravall. Otros profesores notables son Manuel Chaves, el encargado de hacer de puente entre el PSOE y la UGT que lo es de Derecho laboral, o Javier Solana que es profesor de Física. Sin olvidar Luis Gómez Llorente, que es profesor de Enseñanzas Medias, lo que según muchos en el partido le incapacitaba para ser ministro de Educación.

## OTROS

Obreros no hay entre los altos cargos de la Administración socialista. Corcuera estuvo a punto de ser ministro de Trabajo. En Madrid el hombre fuerte, Juan Barranco, teniente de alcalde del Ayuntamiento fue administrativo de Banca. Pero poco más. En las autonomías hay más «descamisados». El PSOE al final se ha transformado en un partido de notables y cuadros que, sin embargo, ahora en el XXX Congreso se las tendrá que ver con «socialistas de a pie» que son los que ganan las delegaciones.

## Los consejeros del Poder Judicial declaran en la demanda contra Pablo Castellano

Madrid (Efe). — El presidente y los 20 consejeros del Poder Judicial acudieron hoy al Juzgado de primera instancia número dos de Madrid, para prestar declaración como testigos, en la demanda de la Asociación Profesional de la Magistratura contra el diputado socialista Pablo Castellano.

Estos testimonios han sido propuestos por la abogada Ana San José, que actúa en nombre de Pablo Castellano, presidente de la Comisión de Justicia del Congreso de los Diputados.

La demanda de protección al honor fue presentada a raíz de la declaración que el diputado socialista realizó en el programa de TVE, «Si yo fuera presidente», en el que denunciaba posibles irregularidades en la Administración de Justicia.

El primero en declarar fue

Federico Carlos Sainz de Robles, presidente del Consejo y del Tribunal Supremo.

A continuación lo hizo el vocal del Consejo, Rafael Martínez Emperador, quien dijo a «Efe» que en el Consejo se habían recibido muchas quejas relativas a posibles irregularidades en la Administración de Justicia, si bien, a preguntas del juez O'Callaghan, que es quien tramita esta demanda, declaró no poder concretar la fecha en que se recibieron tales quejas.

Después fueron declarando los demás vocales.

El presidente del Poder Judicial, Federico Carlos Sainz de Robles, y los 20 consejeros declararon a primera hora de hoy ante el juez que tramita la demanda de la Asociación profesional de la Magistratura contra Castellano. Fueron compareciendo en intervalos de diez minutos.

## DECLARACIONES DE RUIZ MATEOS

Madrid (Europa Press). —

El empresario José María Ruiz Mateos declaró hoy a «Europa Press» desde Frankfurt (RFA) que está convencido de que se prepara contra él una «fuerte campaña de desprestigio», en la cual se pretende relacionarle con el Banco Ambrosiano y con sectores golpistas.

Ruiz Mateos señaló: «de fuente fidedigna, he recibido la información en el sentido de que se prepara una fuerte campaña de desprestigio contra mi persona. Se acude a los mismos tópicos de siempre, en un empeño inútil de relacionarme con el Banco Ambrosiano, con el que nunca tuve la menor relación, ni directa ni indirectamente».

El empresario español añadió: «también se va a insistir, al parecer, en aquella trasnochada historia de relaciones con golpistas, atribuyéndome unas conspiraciones en las que nunca he participado, pues toda España conoce que jamás he tenido la menor intervención política ni apoyo político. Como los hechos han demostrado con la mayor evidencia, pues he sido despojado de todo y se me ha llevado a la cárcel y me han apropiado todos mis bienes, mis derechos e incluso la presunción de inocencia y el más elemental de los derechos, que es el de defensa».

«Ahora —dijo— que al parecer se va abriendo paso la luz de la evidencísima razón jurídica que me asiste y que ya comienzan las resoluciones de los tribunales, al intentar amparar mis legítimos derechos, las fuerzas que están empeñadas en hundirme a toda costa, ante la falta de argumentos legales, recurren de nuevo a la injuria, a la insidia y a la calumnia».

**ULTIMOS APARTAMENTOS**  
Vendemos  
junto al Paseo de La Quinta.  
Dos dormitorios y salón, dos terrazas, cocina amueblada, trastero y garaje opcionales.  
Desde 3.900.000 Pts.  
(Facilidades)

**INMOBILIARIA RIO VENA S. A.**  
Petronila Casado 18  
Tel. 221650 - BURGOS

## SEX SHOP

● Venta y cambio de videos, películas Super 8.  
● Proyección de videos en cabinas individuales.  
● Revistas, gran variedad en artículos de importación.

Calle Hospital Militar, 3.  
(junto Plaza Vega)  
BURGOS  
Abierto de 10 a 2 y  
3,30 a 10.  
Teléfono (947) 20 24 11.  
(Domingos y festivos  
inclusive).

## Los Reyes inauguraron unas nuevas oficinas del Tribunal de Cuentas

Ofrecieron un almuerzo a las Mesas del Congreso y Senado

Madrid (Europa Press). — Los Reyes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, presidieron hoy en Madrid la inauguración de unos nuevos locales del Tribunal de Cuentas, que han sido habilitados para oficina, y que anteriormente estaban destinados a almacén, dentro de la sede tradicional de la institución.

Junto a los Reyes estuvieron presentes en el acto el presidente del Tribunal, José María Fernández Pirla, así como sus consejeros; el presidente del Congreso, Gregorio Peces Barba; el presidente del Consejo General del Poder Judicial, Federico Carlos Sainz de Robles; los ministros de Justicia y Economía y Hacienda; el presidente del Consejo de Estado, Antonio Hernández Gil; el fiscal general del Estado, Luis Burón Barba, y el defensor del pueblo, Joaquín Ruiz Giménez, entre otras personalidades.

Una vez que Juan Carlos I abrió la sesión, el presidente del Tribunal de Cuentas pronunció un discurso en el que hizo una breve síntesis histórico-legislativa de la trayectoria de la institución, «que va íntimamente unida —dijo— a Juan II, Carlos I, y Juan Carlos I».

### MEDALLA DE JUAN II DE CASTILLA

Posteriormente, el presidente del Tribunal impuso a Don Juan Carlos la medalla de la institución con la efigie de Juan II de Castilla, tras lo cual el Rey pronunció unas breves palabras, en las que destacó la responsabilidad que conlleva el funcionamiento de organismos como el Tribunal de Cuentas.

### ALMUERZO

Madrid (Europa Press). —

A primera hora de la tarde, el Rey se reunió en un almuerzo con los miembros de las Mesas del Congreso y Senado, para conmemorar el segundo aniversario de la constitución de ambas Cámaras.

La reunión se celebró en el Palacio de Oriente, donde almorzaron todos los invitados por el Rey. La Mesa del Congreso estaba presidida por Gregorio Peces Barba, y la del Senado por José Federico de Carvajal, titulares del Congreso y Senado, respectivamente. En total, asis-

ten 16 personas en representación de las Cámaras.

### SESION SOLEMNE

Los Reyes Don Juan Carlos y Doña Sofía asistirán el jueves a una sesión solemne que el Senado ha convocado en honor de los Monarcas, Don Juan Carlos pronunciará un discurso ante la Cámara alta.

La iniciativa partió del presidente del Senado, que desea mantener la tradicional costumbre de invitar a los Reyes de España al Senado para inaugurar la legislatura.

## EL MINISTRO DE DEFENSA REGRESA DE ARGENTINA

Intento de buscar una posible colaboración de las Fuerzas Armadas de ambos países

Madrid (Efe). — El ministro de Defensa, Narciso Serra, ha llegado esta mañana a Madrid, procedente de Buenos Aires, adonde acudió en visita oficial de tres días de duración.

Narciso Serra dijo a su llegada que este viaje era respuesta a la solicitud de Raúl Alfonsín durante su visita a España, y que el presidente argentino precociza un conocimiento muy estrecho entre los ministros de Defensa argentino y español para seguir actuaciones en los dos países.

El ministro añadió que, en esa línea, era muy conveniente una visita suya para conocer, sobre el terreno, en qué forma pueden colaborar las Fuerzas Armadas de ambos países.

Señaló también Serra que

él no ha ido a Argentina con una actitud profesoral, sino a conocer la situación en ese país, que tiene más diferencias que similitudes con España, ya que la situación es muy distinta, incluso entre las Fuerzas Armadas, y no se puede especular en aplicar las mismas medidas de defensa.

El titular de Defensa agregó que el Ministerio español lleva seis años trabajando en la reforma, y en Argentina se lleva apenas un año desde el advenimiento de la democracia, y no se puede pensar en un paralelismo.

Serra se refirió también a la información que publica hoy un diario de Madrid sobre la creación por el Gobierno de un gabinete de control de crisis para conflictos exteriores.

En este sentido, dijo que estos Gabinetes son sistemas que se crean en cualquier país en caso de inundaciones o grandes incendios, y que crisis quiere decir, en este caso, que se establece ante una serie de posibilidades, incluso como protección civil, para casos catastróficos.

Abundando en este tema, subrayó que los Gobiernos prevén las posibilidades que pueden sucederse, de todo tipo, y crean unos gabinetes más reducidos con el presidente para gestionar e informar posteriormente al gabinete, y que es una técnica que no tiene demasiada trascendencia.

### María Zambrano volverá a España

Ginebra (Efe). — La escritora española María Zambrano, que reside actualmente en Suiza, regresará a España tan pronto como su salud lo permita, informó a «Efe» un familiar suyo.

Rafael Tomero, primo de la escritora, dijo que aunque María Zambrano tiene reservado para hoy, día 20, un billete de avión a Madrid, donde piensa fijar su residencia, el viaje se retrasará seguramente

«En cualquier caso será un regreso definitivo e inmediato, y se hará en cuanto su salud lo permita», insistió Tomero.

## Venta de «Bodegas Franco-Españolas»

Es empresa procedente del grupo RUMASA

Madrid (Europa Press). — El Gobierno acordó el pasado miércoles la venta de las «Bodegas Franco-Españolas», pertenecientes al grupo «Rumasa», a la empresa «Bodegas y Viñedos, S. A.», por la cantidad de 600 millones de pesetas, según manifestaron a «Europa Press» fuentes de la Administración.

La decisión fue tomada en la reunión del Consejo de ministros, aunque no apareció en la referencia del mismo, junto con la venta de otras 12 empresas del mismo grupo.

«Bodegas Franco-Españolas» —ubicadas en la Rioja— y productoras del blanco «Diamante», entre otros vinos, fue adjudicada a «Bodegas y Viñedos» por la cantidad de 600 millones de pesetas, de los cuales, 100 serán pagados al contado y el resto en anualidades, con un interés del 10 por ciento anual. La empresa compradora se compromete a realizar una ampliación del capital social de entre 200 y 300 millones de pesetas.

De otra parte, fuentes de la Administración que siguen de cerca el tema «Rumasa», han señalado que en los próximos días se producirá una nueva ofensiva en relación al ex-presidente del «holding», José María Ruiz Mateos, concretada en la publicación en un medio informativo de un dossier que le vincula con medios de extrema derecha.

Por su parte, los defensores de Ruiz Mateos estudian esta semana la documentación complementaria remitida por el Gobierno a los Tribunales alemanes sobre la extradición solicitada.

## DEMETRIO MADRID INICIARA EL LUNES PROXIMO UNA VISITA OFICIAL A NUESTRA PROVINCIA

Valladolid (Efe). — El presidente de Castilla y León, Demetrio Madrid, visitará oficialmente las provincias de Avila, León y Burgos en el espacio de una semana.

Demetrio Madrid iba a desplazarse mañana a la provincia de Avila pero ha aplazado esta visita para poder asistir a los funerales de los mineros fallecidos en Fabero (León).

El miércoles, Demetrio Madrid visitará León, donde presidirá el acto inaugural de la décima reunión de los Estados regionales y firmará un protocolo

El lunes, 26, el jefe del Ejecutivo regional comenzará en Burgos una visita oficial a la provincia de tres días de duración, cuyo programa está pendiente de ultimación.

Entre ellos se encontraba el de Burgos

## Presidentes de varias Diputaciones plantean sus preocupaciones al ministro de Administración Territorial

El ministro de Administración Territorial, Tomás de la Quadra Salcedo, se reunió ayer con 19 presidentes de otras tantas Diputaciones provinciales o cabildos insulares, para estudiar la marcha de los planes provinciales. Los presidentes de las Diputaciones han hecho constar su grave preocupación por lo que, según en opiniones supone un gran recorte de asignaciones a los planes de obras provinciales.

En la reunión se hallaba presente también el director general de cooperación local, Eugenio Estévez, participaban los presidentes de las Diputaciones Provinciales de La Coruña, Toledo, Burgos, Orense, Pontevedra, Soria, Segovia, Palencia, Cuenca, Lugo, Avi-

la, Mallorca, y Guadalajara y de los cabildos de Ibiza, Hierro, Fuerteventura, La Palma y La Gomera. Todos estos presidentes pertenecen a partidos distintos del PSOE, que domina en el resto de las Diputaciones provinciales. También los presidentes han hecho una exposición de sus preocupaciones, por lo que estiman igualmente graves recortes en las competencias generales que hasta el momento han venido desempeñando las Diputaciones y que pueden verse sensiblemente rebajadas, según las interpretaciones que se dan a las estipulaciones comprendidas en la Ley de Bases de Régimen Local, recientemente aprobada por el Congreso.

## Cáritas española envía diez millones de pesetas a Etiopía

Madrid (Efe). — Cáritas Española ha puesto a disposición de Cáritas de Etiopía diez millones de pesetas para ayudar a aquel pueblo «que muere asolado por la sequía y el hambre», informa Cáritas española.

Con el fin de recaudar donativos para Etiopía, Cáritas española también ha abierto cuentas a nombre de «Cáritas ayuda a Etiopía» en la oficina principal y sucursales de los Bancos, Cajas de Ahorros y Cajas Rurales.



EL CORAZON DEL TRAJE REGIONAL

ASESORA: JOSE MARIA G. MARRON  
CENTRO CORDON. TIENDA, 24,  
PLAZA CALVO SOTELLO, 9.

TODO EN MEDIAS PARA LA MUJER  
PROXIMA APERTURA

## EXPOSICION HOMENAJE SOBRE MANUEL Y ANTONIO MACHADO

Organizada por la Exma. Diputación Provincial y la Institución Fernán González, con la colaboración del Ministerio de Cultura.

Sala de Exposiciones «Consulado del Mar»

Del 20 de Noviembre al 4 de Diciembre

Horas de visita: Mañanas; de 12 a 2

Tardes, de 6 a 9

# ASESINATO EN FRANCIA DE UN SUBDITO GALO EL MARQUES DE VILLAVERDE

## La acción le es atribuida a miembros del GAL PRESTA DECLARACION

Bilbao. — El ciudadano francés Christian Olazoaga, de 22 años de edad, resultó muerto el domingo a consecuencia de los disparos efectuados por dos individuos presuntos miembros de los GAL, en la localidad vasco-francesa de Biriattou. El joven era natural de Ciboure y presentaba cuatro impactos de bala en la espalda. El atentado tuvo lugar cuando el joven se encontraba participando en las fiestas de Biriattou, próximo a la frontera, en compañía de su hermano, quien también resultó herido de bala en una pierna.

Según declaraciones de su hermano, los disparos habían sido realizados por dos hombres que se dirigieron a ellos cuando salían del coche que acababan de aparcar en un parking próximo a la plaza de Biriattou. Al parecer abrieron fuego sobre los hermanos Olazoaga sin mediar palabra alguna entre ellos, hiriendo de muerte a Christian, y de una bala en una pierna a su hermano, quien posteriormente, y tras ser curado de urgencia en la clínica médica de San Juan de Luz, pasó a su domicilio.

Numerosas personas que participaban en las fiestas de la localidad se concentraron en el lugar de los hechos, señalando alguna de ellas que «cabe la posibilidad de que éste sea un nuevo atentado de los GAL, ya que este grupo amenazó hace meses a todos los franceses que tuvieran algún contacto con los refugiados vascos».

La familia Olazoaga es muy conocida en Ciboure por sus ideas nacionalistas y por el hecho de que su padre fue concejal de dicho Ayuntamiento.

Además, Christian pertenecía desde hace diez años al grupo cultural Sagio, firmante de una nota de apoyo a las manifestaciones contra las extradiciones redactadas por diversos organismos culturales del País Vasco-francés.

### LE ASESINO «ETA»

Bilbao (Efe). — ETA (m.) se ha responsabilizado del atentado que costó la vida a Joseph Couchot, súbdito francés, residente en Irún, hecho ocurrido el viernes último en la citada localidad guipuzcoana.

En un comunicado enviado a diversos medios informativos, ETA (m) califica a Couchot de «mercenario» y le identifica con los «GAL».

### ATENTADOS EN BILBAO

Bilbao (Logos). — Un artefacto hizo explosión en la madrugada de hoy en el bar «Xixón», ubicado en la calle Segovia de la localidad vizcaína de Basauri, causando desperfectos en el mismo y rotura de cristales en las viviendas colindantes.

Tres minutos antes de la una y media de la madrugada se recibió una llamada telefónica en los locales de la Policía Municipal de la localidad. Un comunicante anónimo anunció la colocación del artefacto en el barrio de San Miguel de Basauri. Casi en el mismo momento de colgar el teléfono los miembros de la Policía Municipal hacían explosión el artefacto, pero no en el lugar anunciado, sino en el disco-bar «Xixón», situado a unos 150 metros del Ayuntamiento.

Este atentado se puede enmarcar en la misma línea que los dos perpetrados en la madrugada del domingo contra los bares de la calle Iturrubide de Bilbao, los denominados «Los Tigres» y «Kalimotxo», donde gran importancia, ya que fueron utilizados del orden de dos kilos y medio de «goma-2».

### JUICIO A JOSEBA ARTECHE, PRIMER ETARRA EXTRADITADO

Madrid (Efe). — La Sección primera de la Audiencia Nacional celebró hoy el primero de los juicios contra Joseba Mairene Arteché, presunto miembro de ETA (p.-m.),

### Camilo José Cela, operado de un quiste

Palma de Mallorca (Efe). — El escritor y académico Camilo José Cela ha sido operado de un quiste, pero se encuentra ya casi totalmente recuperado en su hogar de Palma de Mallorca.

Según indicaron a «Efe» en la casa del novelista, Cela, que tiene 67 años, entró en el quirófano el pasado viernes y, tras una breve intervención, regresó a su chalet del barrio de La Bonanova.

Las mismas fuentes, que no quisieron comentar qué tipo de quiste había tenido el escritor, dijeron que éste no ha sufrido ninguna dolencia grave y que se encuentra ya trabajando normalmente.

extraditado por Bélgica en Julio pasado.

Joseba Arteché, alias «Txistu», es el primero de los extraditados de la organización ETA que es juzgado en la Audiencia Nacional.

Arteché está acusado en el juicio que quedó visto para sentencia del intento de atraco a la Caja de Ahorros de Las Carreras (Vizcaya) y del secuestro del delegado del Ministerio de Agricultura de Vizcaya, Víctor Herrero Royo, en Febrero de 1979.

El procesado negó su participación en los hechos y explicó que había huido a Francia en Mayo de 1979 porque «tenía miedo de que me detuvieran».

El fiscal solicitó un total de 15 años de cárcel por los delitos de robo con intimidación en grado de tentativa, detención ilegal y lesiones.

El fiscal pidió también una indemnización de 400.000 pesetas por las lesiones causadas a Víctor Herrero, quien fue encontrado con un tiro en una pierna, y más de un millón por el conjunto de perjuicios físicos y morales padecidos durante su secuestro.

El defensor pidió la absolución.

## LA JUNTA DE JUECES TRATO DEL INCIDENTE ENTRE UN COLEGA Y VARIOS POLICIAS

(Viene de primera pág.)

das de los jueces, sin perjuicio de la responsabilidad en que éstos pudieran incurrir.

Asimismo, que cualquier juez está obligado a evitar y perseguir la comisión de un posible hecho punible, cometido en su presencia, y los funcionarios policiales han de proceder a evitar los mismos.

Manifiestan también que lo sucedido en la ocasión analizada ha tenido expresiones anteriores, por lo que se debe afirmar que ciertos sectores de funcionarios de la Seguridad del Estado carecen de conciencia clara de las funciones jurisdiccionales y policiales en un Estado social y democrático de Derecho, lo que no tanto cabe imputar a los individuos de los Cuerpos de Seguridad como a las instituciones y autoridades de las que aquéllos dependen.

El Consejo General del Poder Judicial ya conoce el caso, porque recientemente compareció el juez Barja de Quiroga para explicar su versión, y posiblemente lo estudiará en el Pleno que celebrará el próximo miércoles.

El titular del Juzgado de Instrucción número 15 presentó denuncia el pasado viernes en el Juzgado de guardia contra varios policías nacionales, «por los presuntos delitos de desacato y desobediencia a la autoridad judicial».

El juez López Barja de Quiroga, según denunció, «había intentado evitar supuestos malos tratos de varios policías a un detenido, por lo que hizo valer su condición de juez». No obstante, López Barja explicó que «fue desobedecido por los funcionarios policiales, y que uno de los policías le

puso una pistola en la cara». La información de los hechos facilitada ayer por la Policía es distinta a la del juez.

### VERSION DE LA POLICIA

La Policía ha negado que el juez Jacobo López Barja fuera objeto de supuestos delitos de desacato y desobediencia cuando el pasado viernes intervino en el momento en que agentes de la Policía Nacional detenían a un joven que intentó atracar un comercio, informa «Efe».

El joven, que al parecer había amenazado con un arma a los dueños de una videoteca del barrio de Chamartín y les había pedido el dinero de la caja, estaba sangrando por la cabeza la boca.

Fuentes policiales informaron a «Efe» que el presunto atracador, Fidel Rodríguez Pozo, detenido en más de diez ocasiones por robos con violencia, no fue golpeado por agentes de la Policía Nacional, sino que las heridas se le produjeron en un forcejeo con el dueño del local y otras dos personas que trataron de reducirle.

Según la versión de las fuentes policiales, en las que existe gran malestar por el incidente, sobre las 17.30 del día 16 se recibió el aviso del atraco, por lo que agentes de un «Z» acudieron al establecimiento, donde esposaron al presunto atracador, que ya sangraba por la cara.

Cuando iba a ser conducido en el coche policial a la Casa de Socorro, el presunto delincuente dio un codazo a un agente y salió corriendo hacia la plaza de Castilla, por resbaló y pudo ser interceptado en la calle Agustín de Foxá por un cabo de la Policía que sujetó al joven contra el suelo y apoyó en un subfusil.

En ese momento según la versión de la Policía, apareció una persona a la que no cono-

cieron y, desde unos quince metros de distancia, gritó a los agentes que no tocaran al joven y añadió que si hacían lo contrario irían directamente al Juzgado.

Seguidamente, esta persona, según las mismas fuentes, se acercó dijo a los policías: «De momento pónganse firmes yo es que no saben quién soy yo?».

Esta misma persona sacó un carnet que «puso en la misma cara» de un cabo primero de la Policía y éste le pidió que le mostrase la documentación de forma que pudiera leerla.

Según las fuentes policiales, en ese momento, esta misma persona, que hasta entonces no había podido ser identificada, «agarró a uno de los agentes por la solapa y le vapulteo».

Cuando se leyó el documento se supo que se trataba del juez Jacobo López Barja a quien, mientras ocurría el incidente, unas cien personas que se había agrupado en torno le insultaban gravemente, por lo que el juez ordenó a los policías que trataron de reducirle, que se acercaran a las que estaban más cerca.

El cabo primero, según la versión de la Policía, se acercó al magistrado para intentar explicarle el motivo de la detención del joven y mostrarle la «inconveniencia de que el herido debía ser trasladado a un centro médico».

El juez le dijo entonces que no se movieran, «porque si no van a dormir esta noche en un cuartel», y pidió el nombre de todos los agentes, dijeron las fuentes informantes.

Ante la falta de respuesta del magistrado sobre el traslado del herido, el cabo primero de la Policía decidió que fuera llevado a la Casa de Socorro de Tetuán, y una vez efectuado esto, el agente facilitó su nombre al juez.

## III SEMANA INTERNACIONAL

### DEL SONIDO

DEL 19 AL 24 DE NOVIEMBRE

## DEMOSTRACIONES DEL SONIDO DEL FUTURO POR RAYO LASER

SALON DE LA CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO  
(Entrada por Hondillo - Calle Carnicerías)

ORGANIZAN:



COLABORA: Caja de Ahorros del Círculo Católico

# MARAVALL DICE QUE EL GOBIERNO «MANTENDRA INTEGRAMENTE SU POLITICA EDUCATIVA»

Sobre la manifestación del domingo, agrega que ha sido (sin duda grande y bien organizada)

(Viene de primera página)

críticas contra el ministro de Educación, «que sin esperar el fallo del Tribunal Constitucional, ha puesto en marcha unas órdenes y disposiciones ministeriales que, desarrollando la LODE, van más allá de los límites de la propia Constitución». Carmen Alvear también acusó a «algunos medios de comunicación afines al Gobierno de intoxicar a la opinión pública española declarando que la manifestación celebrada hoy se realizaba para presionar al Tribunal Constitucional. En este sentido, la presidenta de la CONCAPA afirmó que Televisión Española es ser «la vergüenza nacional en nuestra democracia» y manifestó que ésta debe ser remediada muy urgentemente.

En este acto contra la política educativa del Gobierno se encontraban presentes a título personal y lejos de la cabeza de la concentración Manuel Fraga Iribarne, Jorge Verstrynge, José María Ruiz Gallardón, Oscar Alzaga, Antonio Carro y otros políticos.

La manifestación, transcurrió de una manera pacífica y sin incidentes a lo largo de todo su recorrido, partió poco después de las doce de la mañana de la plaza de Colón, arropada por una intensa lluvia, viento y frío. En la cabeza de la misma se encontraban entre otras personas Angel Martínez Fuertes, presidente de la CECE (Confederación Española de Centros de Enseñanza); el vicepresidente de la misma, Florencio Urrechú; Carmen Fernández de Alvear, presidenta de la CONCAPA; Aquilino Bocos, presidente del FERE y Santiago Martín, secretario general de la citada organización. Todos ellos sujetaban una gran pancarta en la que se podía leer «Libertad de enseñanza para todos» y más abajo «Pacto escolar». A lo largo de la concentración, un servicio de orden compuesto por más de cuatro mil personas, impidió que pequeños grupos de personas intentasen desvirtuar el sentido de la manifestación. Sin embargo, los encargados de seguridad no pudieron impedir que un reducido grupo colocase una pancarta sobre el puente de la calle Raimundo Fernández Díaz en la que se podía leer «La Constitución que votásteis permite la LODE, ¿de qué os quejáis ahora? Una minoría de los asistentes comenzó a aplaudirlos, acto que fue acallado por los silbidos y pitos del grueso de la concentración.

Las calles adyacentes al paseo de la Castellana se encontraban abarrotadas de público que aplaudía con intensidad el paso de la cabeza de la manifestación.

## «200.000 'FORASTEROS' EN MADRID»

Según cálculos de la propia organización, del 1.200.000 personas, unas 200.000 procedían de las diferentes Asociaciones de Padres de Familia y organizaciones similares de otras provincias, se han dado cita en la mañana de hoy en Madrid.

Por regiones y siempre según las fuentes de la Federación Regional de Asociaciones de Padres de Alumnos, se calcula que más de 50.000 castellano-manchegos han participado en la concentración; 25.000 han sido los asistentes andaluces desplazados en más de 370 autocares y unos 20.000 los castellano-leoneses, desplazados a la capital por el mismo medio de transporte. Ya en cantidades menores y según estas fuentes, han asistido unos 9.000 aragoneses, 5.000 extremeños, 18.000 valencianos, 6.000 asturianos y unos 10.000 catalanes y 4.000 gallegos.

## DECLARACIONES DE MARAVALL

Madrid (Europa Press). — El ministro de Educación, José María Maravall, salió a las 3,30 de esta tarde hacia París donde asistirá a una reunión sobre la política educativa de los países integrados en la OCDE. Maravall manifestó a los periodistas en el aeropuerto de Madrid-Barajas poco antes de emprender vuelo: «La política educativa del Gobierno se mantiene íntegramente y se va a proseguir tal y como se ha venido desarrollando. Esta política está dirigida a respetar el derecho a la educación de todos y se va a seguir basando en el diálogo, en ofertas sistemáticas de conversaciones con todos los sectores al objeto de encontrar líneas de actuación que mejoren día a día la educación en España».

Sobre la valoración que le merece la manifestación celebrada ayer en Madrid por la libertad de enseñanza y el pacto escolar, el ministro dijo: «La manifestación ha sido más o menos igual a las manifestaciones que tuvieron lugar en Diciembre de 1983 y en Febrero de 1984. Por lo tanto, ha sido más o menos como cabía de esperar. Creo que se han movillado unos medios muy importantes de publicidad, me parece que con una cifra estimada en 80 millones de pesetas, con apoyo de organizaciones del transporte y otras».

«Fue una manifestación sin duda grande —continuó Maravall— bien organizada, en la cual, sin embargo, se han utilizado lemas que no tienen nada que ver con la situación educativa en la España de hoy, como por ejemplo el rechazo a la escuela única. Escuela única que no existe en España, donde es sabido que existe un pluralismo escolar muy importante, muy superior a otros países europeos. La libertad de enseñanza está ahora más asegurada que nunca en la historia de España y va a estar reforzada sistemáticamente con este Gobierno socialista».

José María Maravall señaló que le ha producido «disgusto el que en ocasiones «en algún medio de la derecha» haya habido una falta de respeto a la soberanía del Parlamento. Como si una ley aprobada por el Parlamento pudiera ser revisada. O falta de respeto al Tribunal Constitucional que en estos momentos está deliberando sobre la LODE».

El ministro de Educación dijo que la política de su Departamento seguirá desarrollándose en lo sucesivo como hasta ahora y estará dirigida a «incrementar la calidad de la enseñanza en España, a respetar el derecho a la educación de todos y desde luego el derecho a la educación de los más favorecidos, que ayer no estaban manifestándose en el paseo de la Castellana».

Sobre el llamamiento al pacto escolar que ayer hizo la presidenta de la CONCAPA, Carmen Alvear, el ministro dijo: «En el artículo 27 de la Constitución está el pacto escolar exhaustivamente tratado y ese artículo se desarrolla con la LODE, ley que a su vez es interpretada por el Tribunal Constitucional. Por lo tanto, el marco de toda política educativa como de toda conversación o diálogo en materia de enseñanza se inscribe en el marco de la Constitución y en el marco de la jurisprudencia del Tribunal Constitucional».

«Dentro de ese marco —apuntó Maravall— vamos a establecer diálogos y conversaciones con todo tipo de sectores. Porque hay sectores que están interesados legítimamente en la mejora de la escuela rural, sectores que están interesados en promover las oportunidades educativas en los suburbios de las grandes ciudades y hay sectores interesadísimos también en mantener unos niveles dignos de prestación de la educación en la enseñanza privada».

«Me estoy esforzando sistemáticamente en que, por ejemplo, la financiación de la enseñanza privada esté bien respetada, pero sin que ello vaya en detrimento de otros sectores de la sociedad española».

Sobre la interpretación que el Gobierno hace de la manifestación de ayer, José María Maravall dijo: «Yo creo que la manifestación es profundamente respetable y significa el ejercicio de un derecho constitucional y democrático».

Sobre la opinión de la Iglesia respecto a la protesta contra la política educativa, señaló: «Ha habido obispos que han estado haciendo declaraciones. Yo no sé si ello responde a la actitud de la Conferencia Episcopal. Habría que preguntar a la Conferencia Episcopal si estas declaraciones de algunos obispos corresponden a un planteamiento generalizado o, sin embargo, se han mostrado opiniones personales».

## «EL GOBIERNO NO TIENE PANICO»

Madrid (Europa Press). — El subsecretario del Ministerio de Educación, José Torreblanca, manifestó a Radio Nacional que el Ministerio «no va a cambiar su política educativa a raíz de la manifestación por libertad de enseñanza celebrada ayer en Madrid». Sus de-

claraciones fueron, en esencia, las mismas que hizo el ministro Maravall».

«El Ministerio de Educación y Ciencia —dijo— no entra en la guerra de cifras respecto a la manifestación de ayer, tenemos las cifras que dio la Policía Municipal hecha sobre los metros cuadrados de la concentración y en todo caso afirmamos que la manifestación ha sido similar a las anteriores, quizá un poco más importante, pero que se mantiene dentro de la capacidad de convocatoria de las organizaciones convocantes».

«El Gobierno no tiene pánico ante una manifestación. La manifestación es el ejercicio legítimo de un derecho, y no se puede tener pánico ante las mismas, ha habido un grupo importante de españoles que ha asistido a ella, pero pánico ante la misma, ninguno, en absoluto».

Finalmente José Torreblanca subrayó: «Estamos esperando la sentencia del Tribunal Constitucional y esperamos que sea favorable y en todo caso la acataremos, por supuesto».

## PALABRAS DE MONSEÑOR YANES

Madrid (Efe). — Elias Yanes, arzobispo de Zaragoza y presidente de la Comisión Episcopal de Enseñanza y Catequesis ha dicho que la manifestación «ha sido una importante expresión de opinión pública que merece el respeto y atención por parte de quienes tienen la responsabilidad de gobernar el país».

Elias Yanes dijo a «Efe» que «es indudable que en la sociedad española existen hoy dos o más concepciones diversas de la libertad de enseñanza» y que «la paz escolar exige que la legislación no se reduzca a una de ellas».

«El respeto a los derechos de todos —agregó el arzobispo— reclama que la legislación sobre cuestiones de enseñanza garantice con eficacia la aplicación de los principios de libertad y de igualdad para todos en la elección del tipo de educación que los padres prefieren para sus hijos».

Elias Yanes estima que la resolución del Parlamento Europeo, del 14 de Marzo de 1984, citada por los manifestantes «puede ser un texto de referencia nada desdeñable».

## DECLARACIONES DE LOS ORGANIZADORES DE LA MANIFESTACION

Madrid (Europa Press). — El secretario general de la Federación Española de Religiosos de Enseñanza, Padre Santiago Martín, anunció una probable presión internacional cerca del Gobierno español en el caso de que se sigan incumpliendo libertades por parte del Ministerio de Educación, en el curso de una rueda de Prensa convocada para hacer balance tras la manifestación ayer en favor de la libertad de enseñanza.

Se encontraban presentes también en la rueda de Prensa Carmen de Alvear, presidenta de la Confederación Católica Nacional de Padres de Familia y Padres de Alumnos y principal convocante de la manifestación; Angel Martínez Fuertes, presidente de la Confederación Española de Centros de Enseñanza y Francisco Virseda, secretario general de la Federación de Sindicatos Independientes de Enseñanza. Todos ellos componen la coordinadora pro-libertad de enseñanza.

Manuel Suárez Varela, de la CONCAPA, se reafirmó con gráficos y fotografías, en su afirmación de que 1.200.000 personas acudieron a la manifestación.

Santiago Martín agregó que después de la manifestación de ayer ya no cabe hablar de que los que defienden la libertad de enseñanza quieren determinados privilegios.

## POR UN PACTO ESCOLAR

Carmen Alvear se mostró muy contenta del éxito de la manifestación y anunció que hoy mismo se había enviado al presidente del Gobierno, Felipe González, el manifiesto que fue leído ayer en la concentración en la plaza de Lima, y se le une una nueva carta en la que se le pide audiencia.

## PORTAVOCOS VALIDOS

Preguntada sobre unas manifestaciones hoy del ministro de Educación, Carmen de Alvear precisó que «queremos tener tratamiento de adultos en este tema». Añadió que no les va a tratar estos asuntos al sótano del Ministerio de Educación, pues «nos consideramos interlocutores válidos apoyados por la declaración Universal de Derechos Humanos y una resolución del Parlamento europeo».

Frente a algunas acusaciones contra estas organizaciones Carmen de Alvear exhibió, lo mismo que Santiago Martín, hojas firmadas por el PCE y el PSOE que fueron entregadas ayer mismo a la salida de las iglesias «Si hubiéramos sembrado violencia —recalcó Carmen de Alvear—, hubiéramos recogido tempestades. Nuestro objetivo es la paz escolar, el pacto, pues están por medio nuestros hijos y para ellos deseamos un porvenir mejor».

## NEVA ESTRATEGIA

Angel Martínez Fuertes dijo que se había producido en esta manifestación un intento del aparato del Estado por descalificarla y dividirla y como tal se refirió a la postura del Partido Socialista que manifestó que los convocantes eran una minoría reaccionaria.

## TOVAL Y RUIZ GALLARDON, EN LA COMISION PARA EL «CASO FLICK»

Madrid (Europa Press). — Por acuerdo entre los dos grupos mayoritarios de la Cámara, en esta Comisión podrá participar un representante de cada grupo parlamentario, con lo cual el número de diputados de la Comisión será un mínimo de 5, tantos como grupos parlamentarios.

## EMPEZAR CUANTO ANTES

Madrid (Europa Press). — El Grupo Parlamentario Popular ha redactado un escrito, que presentará hoy en la Secretaría General del Congreso, en el que solicita la entrega del telegrama que Peter Struck dirigió al presidente del Congreso, a propósito del «caso Flick», según informó a «Europa Press» un portavoz del principal grupo de la Oposición.

Ya con anterioridad, explicó el mismo portavoz a «Europa Press», el Grupo Popular había solicitado la declaración jurada de Wischeneski, dirigida a Felipe González, y en la que desmiente haber entregado dinero al PSOE.

### El Burgos goleó con facilidad al Olmedo

El Olmedo pagó los platos rotos y encajó siete goles en su propio campo. Siete dianas hizo el Real Burgos por muchos motivos. Estaba obligado a ganar, después de sus últimas actuaciones que dejaron mucho que desear a sus seguidores. Esta vez, los goles, la salsa del fútbol, hicieron olvidar críticas o comentarios de «doble filo».



Un triunfo que era esperado porque de lo contrario el fracaso se hubiese cantado. Dos puntos muy importantes porque la Leonesa sigue en primera posición, ganó en Briviesca. El duelo entre ambos equipos ha comenzado. No habrá que olvidar, por otro lado, el caminar de Ponferradina y Salmantino.

La Liga, en el grupo octavo de Tercera comienza a poner

se el rojo vivo. En la foto, Goyo que, después de meses en el «dique seco» ha vuelto a vestirse de corto.

### España ganó la Copa del Mundo de Golf



Cañizares quedó el primero fruto de su experiencia.

Roma, (Efe) — El equipo de España compuesto por José María Cañizares y José Rivero ha conquistado la XXXI Copa del Mundo de Golf, que ha terminado hoy en los terrenos del G. C. Ollata, de Roma. Este Torneo mundial se disputó a tres recorridos de 18 hoyos al no haber sido posible realizar el de la primera jornada debido a la fuerte lluvia caída el pasado jueves, que dejó impracticables varios de los greens.

Cañizares y Rivero, que estaban ayer primeros en la clasificación general después de 36 hoyos, con una ventaja de dos golpes sobre Escocia, se han proclamado hoy campeones merced a anotaciones bajo par y aumentaron su diferencia final a ocho puntos sobre Gordon Brand Jr. y Sam Torrance.

El triunfo hispano fue aún más resonante, al quedar José María Cañizares vencedor individual, con 205 golpes, nueve bajo par

### No hubo sorpresa en la cancha del Gijón

Acudía el Tizona a la cancha del Gijón con el ánimo de sorprender. No fue así y Gi-



jón ganó por diecisiete puntos (98-81). Los burgaleses se emplearon a fondo y cuando De la Fuente —aparece en la foto— salió por personales, Yosu Pérez acusó su esfuerzo, el Tizona perdió los papeles. En seis minutos del segundo tiempo llegó a tener un parcial en contra de 13-0.

Aprovechó el bajón el Gijón para ganar de forma justa y limpia a un Tizona que el próximo domingo recibe aquí en el Polideportivo. La visita del Oximesa Un partido que echará chispas, después de que el cinco granadino perdiera en su casa ante el modesto Náutico. La directiva burgalesa podría declarar este choque como día de ayuda al club.

### Gimnasia

#### España, bronce por equipos en los europeos de rítmica

Viena (Efe).— El equipo de España ha conseguido la medalla de bronce, con un total de 8.425 puntos, en la edición de los Campeonatos de Europa de Gimnasia Rítmica, que han concluido hoy en Viena con el triunfo de Bulgaria, con 39.650, por delante de la Unión Soviética.

A Marta Bobo le cabe el honor de haber conseguido el mejor puesto entre la representación española al clasificarse sexta en pelota.

En cinta hubo representante española en la final, pero Marta Cantón apenas si tuvo opción ante la perfecta ejecución de los ejercicios que exhibieron Georghieva y Beloglazova ambas recompensadas con dos dieces (20 puntos).

#### CLASIFICACIONES FINALES

Aro: 1. Lilia Ignatova (Bul.), 19,95 puntos; Anella Ralenkova (Bul.), 19,95; Galina Beloglazova (URSS), 19,85; 4. Dalia Kutkaite (U.R.S.S.), 19,80; 5. Koina Staiculescu (Rum.), 19,50; Daniela Zaharowska (Ch.), 19,50; 7. Teresa Folga (Pol.), 19,45; 8. Zsuzsa Tulak (Hun.), 19,35 puntos.

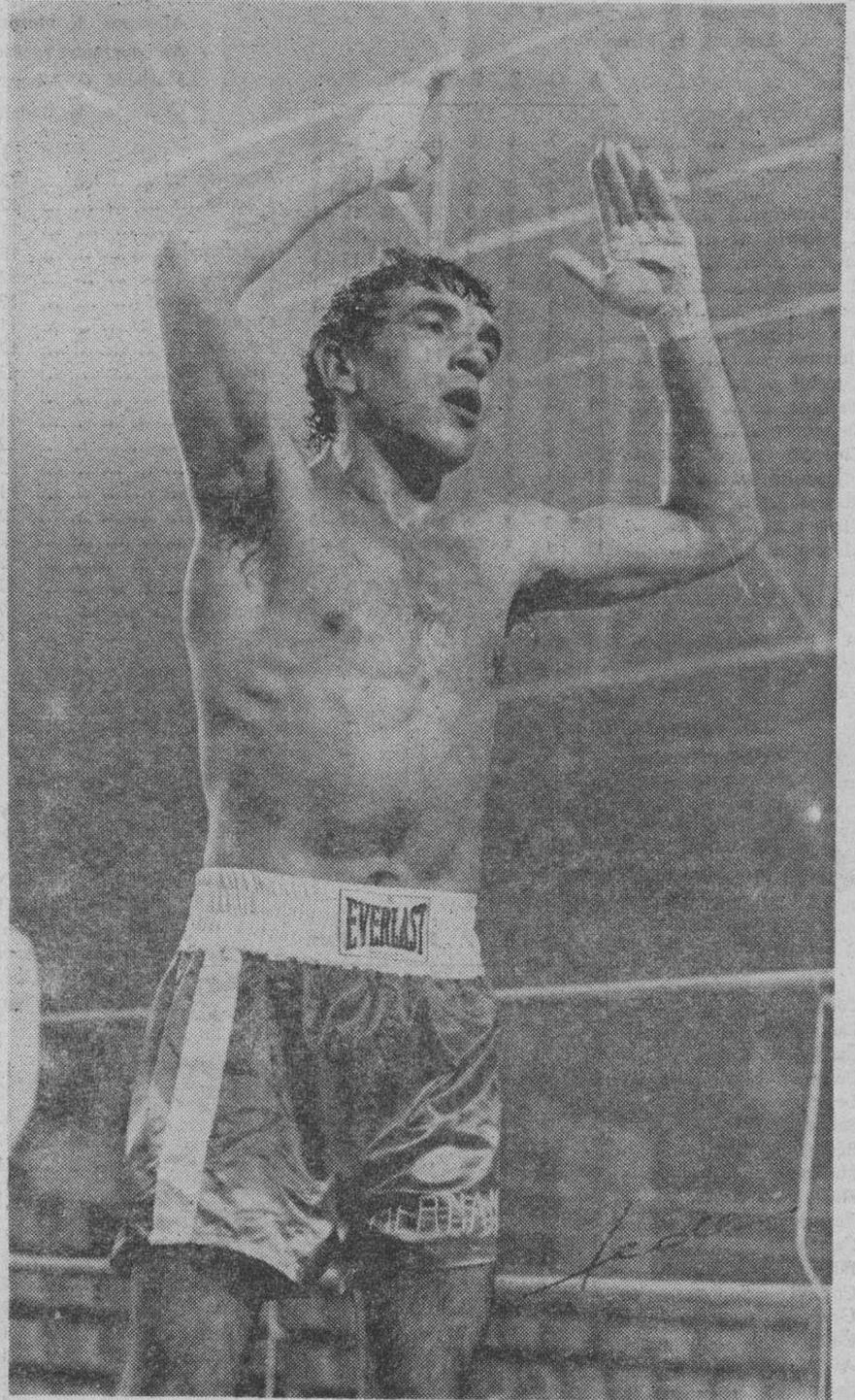
Pelota: 1. Anella Ralenkova (Bul.), 20,30 puntos; 2. Lilia Ignatova (Bul.), 19,95; Galina Beloglazova (URSS), 19,95; Dalia Kutkaite (URSS), 19,95; 5. Regina Weber (RFA), 19,60; 6. Marta Bobo (Esp.), 19,45; Julia Staccioli (Ita.), 19,45; Daniela Zaharowska (Ch.), 19,45 puntos.

Mazas: 1. Dilliana Georghieva (Bul.), 19,90 puntos; Anella Ralenkova (Bul.), 19,90; 3. Galina Beloglazova (URSS), 19,75; Dalia Kutkaite (URSS), 19,75; 5. Heidi Krause (RDA), 19,65; 6. Regina Weber (RFA), 19,50; 7. Teresa Folga (Pol.), 19,50; 8. Daniela Zaharowska (Ch.), 19,40 puntos.

Cinta: 1. Dilliana Georghieva (Bul.), 20,00 puntos; Galina Beloglazova (URSS), 20,00; 3. Anella Ralenkova (Bul.), 19,85; 4. Dalia Kutkaite (URSS), 19,60; 5. Teresa Folga (Pol.), 19,40; 6. Doina Staiculescu (Rum.), 19,35; 7. Daniela Zaharowska (Ch.), 19,20; 8. Marta Cantón (Esp.), 19,15 puntos.

Ejercicio por equipos: 1. Bulgaria 29.650 puntos; 2. Unión Soviética 29.525; 3. España 28.425; 4. Alemania Federal 28.325; 5. Austria 28.250; 6. Checoslovaquia 28.000; 7. Holanda 27.575; 8. Francia 27.575 puntos.

### EL PUGIL HERNANDO II DEBUTO CON UNA VICTORIA, EN PROFESIONALES



El púgil burgalés Hernando II hizo su debut como profesional en el difícil caminar del boxeo. El domingo ganó a los puntos al madrileño Murillo. Un boxeador durísimo, con oficio y muchos espolones en su trayectoria. El burgalés estuvo bravo, dio la cara y, en definitiva, salió airoso en su debut profesional. Hernando II, deja atrás un historial brillante en el plano de aficionados. Fue cerrado con su presencia destacada en Los Angeles. Ahora, las cosas han cambiado para este profesional. Un día, comentó: «Estaré lo justo en el cuadrilátero y quiero ser campeón». Un reto, un deseo y una esperanza para conjugarlo con el gimnasio. — (Foto FEDE)

#### FUTBOL

LA LEONESA GANO EN BRIVIESCA Y EL DEPORTIVO MIRANDES EN ALSASUA

LABORIOSO TRIUNFO DE LA GIMNASTICA, PERO EL EQUIPO DEL SALAS GOLEADO POR LA BAÑEZA

CON CUATRO JUGADORES ACABO EL TRESPADERNE EN SU VISITA A TIERRAS VALLISOLETANAS

#### RUGBY

EL «DIEGO PORCELOS» DE BURGOS, LIDER E INVICTO EN SEGUNDA DIVISION NACIONAL

#### BALONCESTO

JUSTO TRIUNFO DE CONISAN. EN EL «DERBY» DE TERCERA EL GROMBER PUDO CON EL D. ARANDA

#### BALONMANO

GANO, PERO NO CONVENCIO, EL EQUIPO ARANDINO, MIENTRAS AUTOCID FORD PERDIA EN LEON

#### QUINIELAS

NUEVOS MILLONARIOS EN LAS APUESTAS FUTBOLISTICAS

# Resultados y clasificaciones

## PRIMERA DIVISION

Málaga, 1; Barcelona, 2.  
Hércules, 1; Gijón, 1.  
At Madrid, 1; Sevilla, 1.  
Valencia, 0; Valladolid, 0.  
Murcia, 0; Ath Bilbao, 0.  
R. Sociedad, 0; Santander, 0.  
Betis, 4; Real Madrid, 1.  
Osasuna, 0; Zaragoza, 1.  
Español, 1; Elche, 0.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Barcelona	11	7	4	0	19	6	18+8
Valencia	11	5	4	2	15	5	14+2
Gijón	11	4	5	2	11	7	13+3
At Madrid	11	5	3	3	12	8	13+1
R Madrid	11	5	3	3	14	10	13+3
Sevilla	11	5	3	3	10	9	13+3
R Sociedad	11	3	5	3	11	6	11-1
Betis	11	3	5	3	13	11	11-1
Ath Bilbao	11	3	5	3	6	8	11+1
Hércules	11	3	5	3	11	16	11-1
Español	11	3	4	4	13	15	10-2
Osasuna	11	4	2	5	13	16	10-2
Santander	11	4	2	5	10	13	10
Zaragoza	11	4	2	5	8	13	10
Valladolid	11	1	7	3	10	13	9-1
Málaga	11	3	3	5	6	11	9-3
Elche	11	2	3	6	4	8	7-3
Murcia	11	1	3	7	8	19	5-7

## SEGUNDA DIVISION (A)

Mallorca, 2; Castellón, 1.  
Logroñés, 0; Castilla, 2.  
Lorca, 0; Huelva, 0.  
Las Palmas, 2; Bilbao Ath., 2.  
Cádiz, 7; Coruña, 2.  
Celta, 3; Salamanca, 1.  
Cartagena, 3; Oviedo, 2.  
C Sotelo, 0; Barcelona At., 0.  
At Madrileño, 1; Sabadell, 1.  
Granada, 2; Tenerife, 1.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Cádiz	12	8	3	1	26	8	19+7
Las Palmas	12	7	4	1	21	13	18+6
Castilla	12	7	3	2	18	15	17+5
Celta	12	6	2	4	22	15	14+2
Logroñés	12	7	0	5	20	16	14+2
Sabadell	12	5	4	3	15	13	14+2
Barcelona At.	12	5	3	4	17	18	13+1
Mallorca	12	5	2	5	16	13	12
Huelva	12	3	6	3	15	15	12
Tenerife	12	3	5	4	16	13	11-1
Cartagena	12	4	3	5	12	10	11-1
Bilbao Ath.	12	5	1	6	16	19	11-1
Coruña	12	4	3	5	19	24	11-1
Granada	12	4	3	5	12	17	11-1
Castellón	12	5	0	7	21	20	10-2
At Madrileño	12	4	2	6	11	15	10-2
Salamanca	12	4	1	7	17	17	9-3
Oviedo	12	2	4	6	14	20	8-4
Lorca	12	3	2	7	12	19	8-4
C. Sotelo	12	2	3	7	5	25	7-5

## SEGUNDA DIVISION (B) (GRUPO PRIMERO)

Avilés, 1, 2; Alavés, 5.  
Compostela, 2; Tarragona, 1.  
Endesa, 4; Palencia, 1.  
S Sebastián, 1; Sporting At., 4.  
Zamora, 2; Lérida, 0.  
Binéfar, 1; Sestao, 0.  
Andorra, 1; Erandio, 1.  
Osasuna Pr, Pontevedra (lunes).  
Barcelona, 2; Arosa, 1.  
Figuera, 0; Aragón, 0.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Sestao	12	8	1	3	22	12	17+5
Binéfar	12	6	4	2	16	8	16+4
Aragón	12	6	4	2	12	9	16+4
Figuera	12	5	5	2	27	17	15+3
Lérida	12	6	2	4	14	14	14+2
Alavés	12	4	5	3	21	15	13+1
Andorra	12	4	5	3	15	12	13+1
Compostela	12	5	3	4	15	16	13+1
Zamora	12	5	3	4	14	18	13+1
Endesa	12	4	4	4	19	17	12
Pontevedra	11	3	5	3	23	15	11-1
Arosa	12	4	3	5	10	10	11-1
Tarragona	12	4	3	5	15	18	11-1
Osasuna Pr	11	4	2	5	15	16	10
Sporting At	12	4	2	6	17	19	10-2
Palencia	12	2	6	4	16	18	9-2
Barcelona	12	4	1	7	16	22	9-3
S Sebastián	12	2	5	5	12	20	9-3
Avilés I	12	3	2	7	21	30	8-4
Avilés II	12	1	5	6	13	27	7-5

## SEGUNDA DIVISION (B) (GRUPO SEGUNDO)

Talavera, 0; Linense, 0.  
Levante, 1; R Vallecana, 1.  
Alcoyano, 3; Manacor, 0.  
Ceuta, 1; Poblense, 0.  
Parla, 2; Linares, 0.  
Jaén, 2; Ierez, 1.  
Algeciras, 1; Hospitalet, 0.  
Antequerano, 1; Alcalá, 1.  
Marbella, 0; Albacete, 1.  
Orihuela, 1; Badajoz, 0.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Albacete	12	6	4	2	14	8	16+4
Linense	12	5	5	2	13	9	15+3
Ceuta	11	7	1	3	14	10	15+3
Alcoyano	12	6	2	4	13	9	14+2
Linares	12	6	2	4	16	12	14+2
R. Vallecana	12	5	4	3	20	15	14+2
Orihuela	11	4	5	2	16	10	13+3
Levante	12	5	3	4	19	16	13+1
Alcalá	12	4	5	3	11	12	13+1
Ierez	12	4	4	4	11	10	12
Algeciras	11	3	6	2	12	12	12+2
Hospitalet	12	5	2	5	17	20	12
Parla	12	5	1	6	15	14	11-1
Talavera	11	3	4	4	9	10	10-2
Manacor	12	5	0	7	14	17	10-2
Jaén	12	3	4	5	10	13	10-2
Poblense	12	3	4	5	9	13	10-2
Badajoz	12	2	4	6	10	16	8-4
Marbella	12	3	1	8	9	15	7-5
Antequerano	12	3	1	8	9	22	7-5

## TERCERA DIVISION (GRUPO CUARTO)

Izarra, 1; Teruel, 0.  
P Sport, 1; Huesca, 1.  
Corellano, 4; Tarazona, 1.  
Ejea, 2; Tudelano, 2.  
Alsasua, 1; MIRANDES, 3.  
Sabiñánigo, 2; Barbastro, 0.  
Alfaro, 4; Monzón, 3.  
Cirbonero, 4; Arnedo, 2.  
Numancia, 2; Oberena, 1.  
Calahorra, 2; Chantrea, 1.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Sabiñánigo	12	8	3	1	20	6	19+7
Huesca	12	7	4	1	17	11	18+6
Izarra	12	8	1	3	23	17	17+5
Alfaro	12	6	3	3	30	27	15+3
Arnedo	12	6	2	4	19	16	14+2
Ejea	12	5	4	3	30	17	14+3
Cirbonero	12	4	5	3	20	17	13+1
Tudelano	12	4	4	4	16	16	12
Teruel	12	4	4	4	16	12	12+2
Corellano	12	4	3	5	25	20	12
Numancia	12	3	6	3	14	13	12
Calahorra	12	4	3	4	18	17	11-1
Tarazona	12	2	6	4	15	22	10-2
MIRANDES	12	3	4	5	16	14	10-2
Peña Sport	12	3	4	5	11	18	10-2
Monzón	12	1	7	4	15	22	9-3
Barbastro	12	3	2	7	18	23	8-4
Alsasua	12	2	4	6	14	24	8-4
Oberena	12	2	3	7	11	17	7-5
Chantrea	12	2	3	7	11	30	7-5

## TERCERA DIVISION (GRUPO OCTAVO)

Olmedo, 0; BURGOS, 7.  
C Olímpico, 0; Ponferradina, 2.  
Universitario, 4; Coanza, 0.  
BRIVIESCA, 0; Leonesa, 2.  
Salmantino, 3; Astorga, 3.  
Venta de Baños, 6 Toresana, 1.  
La Bañeza, 4; SALAS, 0.  
Bembibre, 2; Valladolid Pr., 2.  
Toreno, 2; Medinense, 2.  
ARANDINA, 1; Béjar, 1, 0.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Leonesa	12	9	1	2	33	7	19+7
BURGOS	12	8	3	1	27	6	19+7
Ponferradina	12	8	2	2	25	6	18+6
Salmantino	12	8	2	2	20	10	18+4
Medinense	12	6	4	2	21	16	16+4
Toreno	12	6	3	3	23	16	15+3
Valladolid Pr	12	6	2	4	24	13	14+2
Astorga	12	4	4	4	16	15	12
Venta de Baños	12	6	0	6	20	18	12
Béjar	12	4	3	5	16	13	11-1
Universitario	12	4	3	5	18	22	11-1
Olmedo	12	4	2	6	15	33	10-2
Cristo Olímpico	12	3	4	5	12	16	10-2
Bembibre	12	3	4	5	14	18	10-2
ARANDINA	12	4	2	6	11	12	10-2
Toresana	12	4	1	7	11	28	9-5
BRIVIESCA	12	4	1	7	14	17	9-3
Coanza	12	3	2	7	11	32	8-4
La Bañeza	12	3	2	7	13	30	8-4
SALAS	12	1	1	10	6	23	3-9

## PROXIMA JORNADA

### PRIMERA DIVISION

Barcelona-Hércules.  
Gijón Valencia.  
Sevilla-Murcia.  
Valladolid Atlético Madrid.  
Elche Málaga.  
Athletik de Bilbao-Real Sociedad.  
Santander Betis.  
Real Madrid-Osasuna.  
Zaragoza-Español.

### SEGUNDA DIVISION

Barcelona At Sabadell.  
Oviedo-Granada.  
Salamanca At Madrileño.  
Coruña-Calvo Sotelo.  
Bilbao Athl Cartagena.  
Huelva Celta.  
Castilla Cádiz.  
Castellón-Las Palmas.  
Mallorca-Lorca.  
Tenerife-Logroñés.

### TERCERA DIVISION

#### Grupo IV

MIRANDES Sabiñánigo.

#### Grupo VIII

Coyanza BRIVIESCA.  
SALAS Bembibre.  
Medinense ARANDINA.  
REAL BURGOS Béjar.

### REGIONAL PREFERENTE

ROA Villada.  
TRESPADERNE San Pedro.  
Velilla AT BURGALÉS.  
Pollos VILLADIEGO.  
LERMEÑO Guardo.  
Laguna VILLARCAYO.  
Iscar PRADOIUEGO.

NOTA. - Los partidos de Primera División se jugarán el día 21 al objeto de recuperar la jornada de descanso con motivo del Escocia España. El resto de encuentros se disputan el domingo, donde también habrá jornada en Primera.

## LA QUINIELA GANADORA

MALAGA BARCELONA	...	2
HERCULES GIJON	...	x
AT MADRID SEVILLA	...	x
VALENCIA R VALLADOLID	...	x
R MURCIA ATH BILBAO	...	x
R SOCIEDAD R SANTANDER	...	x
R. BETIS R MADRID	...	x
OSASUNA R ZARAGOZA	...	1
R. ESPAÑOL ELCHE	...	1
R. MALLORCA CASTELLON	...	1
LOGROÑES CASTILLA	...	2
LORCA HUELVA	...	x
CARTAGENA R OVIEDO	...	1
GRANADA TENERIFE	...	1

### VEINTISIETE MILLONES PARA LOS CATORCES

Madrid (Efe). - Más de veintisiete millones de pesetas cobrará cada uno de los diez poseedores de una columna de catorce aciertos en la última jornada de las quinielas futbolísticas, según los datos facilitados por el Patronato tras el cierre del escrutinio.

Han aparecido:

10 columnas de 14 aciertos, a 27.015.167 pesetas.  
340 columnas de 13 aciertos, a 794.564 pesetas.  
6.227 columnas de 12 aciertos, a 43.384 pesetas.  
Recaudación: 1.473.554.550 pesetas.

55 por ciento para premios: 810.455.003 pesetas, para cada categoría: 270.151.668 pesetas.

### Quiniela hípica

## Los plenos, a 851.452 pesetas

Madrid (Efe). - Cada uno de los 39 máximos acertantes de seis resultados de la quiniela hípica cobrará 851.452 pesetas y los 2.742 de cinco. 12.110 pesetas, según el escrutinio provisional.

Total recaudado: 120.751.380 pesetas.  
55 % para premios: 66.413.258 pesetas.  
Para cada grupo: 33.206.629 pesetas.

La quiniela hípica ganadora fue la siguiente:

- 1.ª Carrera: (3) «Barilonia».
- 2.ª Carrera: (5) «Yancho».
- 3.ª Carrera: (13) «Tobero».
- 4.ª Carrera: (13) «Bancal».
- 5.ª Carrera: (2) «Rodiles».
- 6.ª Carrera: (7) «Toison».

### No han marcado un gol esta temporada

Madrid (Colpisa) — El jugador del Valladolid, Da Silva, y el del Real Madrid, Juanito, recibieron ayer el trofeo «Pichichi» correspondiente a la pasada temporada, en la que se proclamaron máximos goleadores de la Liga 1983-84. Ambos jugadores encabezaron la lista con 17 tantos cada uno. Asimismo, el portero del Barcelona, Urruti, recibió el trofeo Zamora otorgados por «Marca».

El caso actual de estos tres jugadores es completamente distinto. Mientras el portero azulgrana lleva camino de reeditar esta temporada el trofeo conquistado en la anterior, para Da Silva y Juanito es prácticamente imposible encabezar al final de la Liga la lista de máximos goleadores. Se da el curioso y extraño caso de que los dos «pichichis» de la anterior campaña aún no saben lo que es marcar un gol en la presente Liga.

### QUIEREN IMPLANTAR LA QUINIELA TAURINA

Madrid (Efe) — Los empresarios están tratando de conseguir su antigua aspiración de hacer realidad que se implantara la quiniela taurina.

El presidente de la Asociación, José Barceló, el presidente de la Unión de Criadores de Toros de Lidia, Juan Pedro Domecq, y el empresario orero retirado y abogado, Victoriano Valencia han visitado al presidente del Patronato de Apuestas Mutuas para plantearle el tema.

Victoriano Valencia ha dicho a «Efe» que la aspiración no puede ser más justa, después del éxito de la quiniela de las carreras de caballos. No le parece justo al matador de toros retirado que ya se empieza a hablar de la quiniela del baloncesto sin hacer referencia para nada a la taurina.

«No debemos olvidar —dijo— que la fiesta de los toros es el segundo espectáculo de masas de España».

«Este año —recordó Valencia— han ido a las plazas quince millones de espectadores, y muchos que no son asiduos a los cosos taurinos viven la fiesta en tertulias y a través de la Televisión. Basta con reparar en la tremenda conmoción que produjo en el país la trágica muerte de mi compañero Paquirri».

### MENDOZA SE RETIRA Y...

## La elección del nuevo presidente de la Federación Española de Fútbol se acelera

### La AFE duda en adoptar la determinación definitiva, que puede ser la retirada

Madrid (Colpisa). — La elección del nuevo presidente de la Federación Española, en sustitución de Pablo Porta, acapara de nuevo por una semana más, la actualidad futbolística. Ramón Mendoza, uno de los primeros dirigentes en anunciar su deseo de acceder a la presidencia de la Federación Española de Fútbol, celebrará hoy, martes, una «conferencia de Prensa», que, según se asegura, será el anuncio de la retirada de su candidatura. La Junta Directiva de la AFE, la Asociación de Futbolistas Españoles, en la reunión que celebró ayer, no ha tomado una decisión firme, ante las dudas que tienen.

La Liga profesional, por su parte, espera a conocer hoy, martes, la decisión que adoptará Ramón Mendoza para inmediatamente comenzar a trabajar. Si Ramón Mendoza decide retirar su candidatura, como se presume, la Liga profesional se encargará directamente de promocionar y ayudar al presidente del Español, Antonio Baró, para la presidencia de la Federación Española de Fútbol. La Liga profesional no quiere a José Luis Roca al frente de la Federación, «porque así se lo ha insinuado la Administración, ya que, con dicho dirigente sustituyendo y siguiendo la línea de Pablo Porta, no se soluciona la situación actual y problemática del fútbol español. La Liga profesional, que ha comprendido que la Administración ve con buenos ojos a Antonio Baró, se entregará totalmente en su apoyo».

Pero Antonio Baró representa el fútbol profesional, un porcentaje mínimo dentro del estamento del fútbol, que también es aficionado. Las Federaciones territoriales, con el favor y el apoyo del poder futbolístico establecido, tienen todas las ventajas para ganar y colocar a su favorito, José Luis Roca, presidente de la Federación Aragonesa, como delfín de Pablo

Porta y de esa forma asegurar los cargos de los dirigentes de aquéllas.

José Luis Roca puede encontrar su principal rival en otro hombre de su misma militancia política. Pedro Antonio Hernández Escorial. Ambos dirigentes son militantes de Alianza Popular. Pero José Luis Roca es el candidato del poder futbolístico establecido, mientras el presidente de la Gimnástica Segoviana, Pedro Antonio Hernández Escorial, es la Oposición y como tal ya recibió el primer revés: tendrán que celebrarse las elecciones a clubs en Segovia, por la que presentó su candidatura, y en Madrid donde cuenta con su principal apoyo y sostén de su campaña electoral.

Del resto de los candidatos a la presidencia de la Federación Española de Fútbol lo único que se puede decir son sus escasas posibilidades de triunfo. A Gustavo Losa, militante del PSOE, presidente del Caudal de Mieres y vicepresidente de la Federación Asturiana, no cuenta ni con el apoyo de su partido. De Jesús María Duñabeitia, ex-presidente del Athletic de Bilbao, militante del PNV parece ser, según ha trascendido, que ha adoptado la determinación de retirar su candidatura ante la falta de apoyo y ante el obstáculo que supone su anuncio de que el cargo presidencial sea remunerado. El árbitro Jacinto de Sosa primero tendrá que conseguir ser miembro del pleno, lo que no obtuvo en las elecciones que habrá que repetir en Madrid, circunscripción por la que se presentó. Una remora en su candidatura es la presencia de un hombre como Antonio Fernández Vela, ex-presidente del equipo madrileño de Tercera División, el Carabanchel, y ex-dirigente futbolístico de sobra conocido por pasadas actuaciones en plenos de fútbol.

### Se disputó la tirada

### «Joaquín Plana»

Éxito de participación de la Tirada homenaje a Joaquín Plana Pañart, celebrada el pasado domingo en las instalaciones municipales del Campo de tiro el Cerro Más de veinte tiradores pusieron a prueba su puntería luchando incluso con los elementos eso es así el fuerte viento reinante durante el desarrollo de la competición. Agravado éste por el derribo de una pared lateral por el tristemente recordado «Hortensia», pared ésta que todavía no ha sido «restaurada». Una vez terminada la competición y evaluados los resultados resultó la siguiente clasificación por categorías.

Primera categoría. — Javier Miguel Angulo, 500 puntos; Cesáreo Rivas, 475; José López Gallo 473

Segunda categoría. — Javier Vivar Martínez 471 puntos; Carlos Villar Cuasante, 451; Segismundo Iglesias, 350

Tercera categoría. — Julio Iglesias González, 430 puntos; Nicolás Tudanca Martín ez, 420; Cayo Andrés Zamorano, 391.

Los primeros de cada categoría recibieron el Trofeo Joaquín Plana y los segundos y terceros de cada categoría Trofeo de la Federación Provincial de Tiro Olímpico. Durante el acto de entrega de los premios, Joaquín Plana agradeció las atenciones y distinciones que con él se tenía así como del cariño hacia su persona, lo que le emocionaba más que los títulos mundiales que consigue. Tuvo también sentidas palabras de recuerdo para su tierra Burgos, aunque en la actualidad reside fuera.

### Torneo de Mónaco

## ESPAÑA PERDIO CON ITALIA (1 - 2)

Mónaco (Efe) — La selección italiana de fútbol sub-16 venció a la de España por dos goles a uno, en partido correspondiente a la última jornada del torneo de Mónaco, disputado en Mónaco, ante unos 2.000 espectadores.

Al descanso se llegó con el resultado de 0-1.

Los tantos del equipo italiano fueron conseguidos por Morizio Ganz en los minutos 54 y 61, mientras que por España marcó Mendiguren en el minuto 4.

España pese a dominar durante toda la primera mitad, no ha sabido aprovechar sus numerosas ocasiones de gol en este período, ya que el temprano gol de Mendiguren obligó a los italianos a abrir sus líneas, lo que facilitaba los contragolpes de los españoles.

En la continuación los italianos pasaron a controlar el partido ya que los españoles acusaron el esfuerzo físico realizado en la primera parte y se vieron sorprendidos por el fútbol rápido de éstos.

### Roban parte de lo recaudado

### en el partido Betis - Real Madrid

### Y los cacos «se dejaron» un millón de pesetas

Sevilla (Logos). — Parte de la recaudación que hizo el Betis en el partido de Liga contra el Real Madrid ha sido robada, exactamente 2.500.000 pesetas de un total de 17 millones que se contabilizaron en las taquillas.

Estos dos millones y medio de pesetas iban a ser entregados a primeras horas de la mañana de ayer al Banco Hipotecario, acreedor del Betis, por las obras del Mundial 82.

Al entrar el gerente del club ayer en su despacho comprobó que se habían llevado del mismo los dos millones y medio de pesetas en una bolsa de plástico. Además han desaparecido también cinco relojes con el escudo del club.

En el despacho del gerente del Betis había otro millón de pesetas previsto para pagar las primas a los jugadores del equipo filial. Esta cantidad de dinero no la vieron los ladrones.

### CONVERSACIONES PARALIZADAS

Madrid (Europa Press). — Dos meses llevan paradas las conversaciones entre Televisión Española y la Liga Profesional de Fútbol para la retransmisión de los partidos futbolísticos por T.V.E., según informaron a «Europa Press» fuentes solventes de Prado del Rey.

Las cabezas de esta negociación, según las mismas fuentes, son el presidente de la Liga de Fútbol Profesional, Manuel Vega Arango, y el director de Televisión Española Ramón Criado, quienes están acompañados por diferentes expertos como los señores Samper, Zardoya y Torre Cervigón.

**VENDEMOS LOCALES COMERCIALES**  
En distintos puntos de la ciudad.  
Diversos tamaños y precios.  
Facilidades.

\*\*\*  
**INMOBILIARIA RIO VENA S.A.**  
Petronila Casado, 18  
BURGOS

**¡ATENCIÓN BURGALESES!**  
VIBOT  
CALZADOS A MEDIDA Y ORTOPEDICOS PARA DEFORMACIONES DEL PIE  
Comunica a sus distinguidos clientes que, la consulta de los jueves en Burgos de 10 a 1 la ha trasladado a HOTEL NORTE Y LONDRES, Plaza Alonso Martínez, 10. Teléfonos 261226 y 264125 donde gustosamente les seguirá prestando sus servicios.

**SERVOFRENOS BENDIBERICA**  
EQUILIBRADO DE RUEDAS  
ALINEACION DE DIRECCIONES  
TODAS LAS MARCAS

**TALLERES FAUSTO**  
Carretera Logroño 5 - Tif. 223544

**VIAJES ESPECIALES**

**VACACIONES OTOÑO INVIERNO**  
Desde Ptas.

NIEVE Pirineos/Alpes Madrid	3.650
COSTA DEL SOL Estancias. Por persona y día	740
CANARIAS Desde Madrid	20.400
MALLORCA " "	12.500

Y gran oferta especial con **PRECIOS REDUCIDOS PARA LA TERCERA EDAD.** Solicite Fofeto.

**VIAJES ECUADOR**  
Avda. Reyes Católicos, 10  
Tels. 23 19 62  
BURGOS  
ORGANIZACION INTERNACIONAL DE VIAJES

# LOS BURGALÉSES GOLEARON A UN MODESTO RIVAL

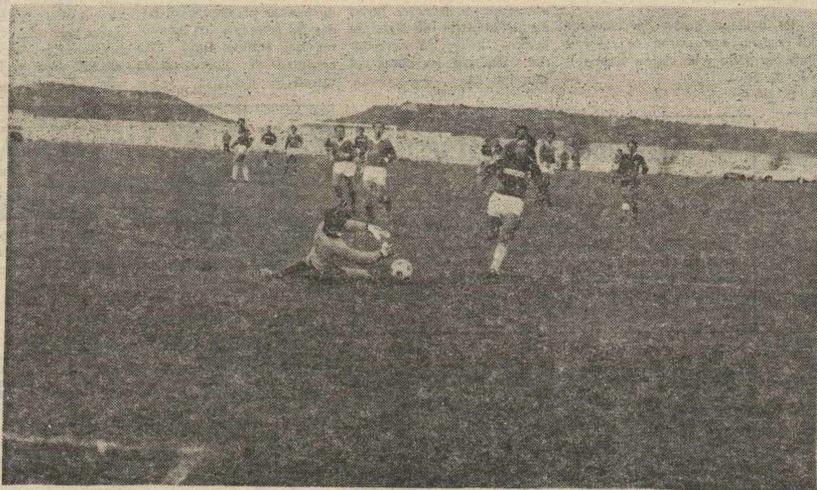
## OBLIGACION CUMPLIDA

Iba el Real Burgos al feudo del Olmedo obligado a ganar. Y lo ha hecho, por tanto, obligación cumplida. Siete goles hizo el cuadro entrenado por el bueno de García Verdugo. Siete dianas que reflejan, de principio a fin, la superioridad de los protagonistas. El Olmedo, que dicho sea de paso, no había conocido la derrota en su feudo ha pagado los platos rotos de la marcha del Burgos. Un triunfo importante que se hace imprescindible cuando la Leonesa, jugando su partido, amagó a los burebanos los almeñeros.

Sigue el duelo en la cabeza cuando queda mucha Liga por delante, muchos partidos por disputar, pero los equipos con gancho están cupados en los primeros lugares de la tabla. No lo va a tener nada sencillo este Burgos para estar en la fase de ascenso. En otro orden de cosas, resultó agradable observar en la alineación que el serrano «Molinero» —léase en castellano Moliner— estuvo noventa minutos en el terreno de juego. Hizo dos goles, batió su propio record de permanecer en el juego y ya ven, dos golitos. Otra nota positiva resultó la vuelta a los rectángulos de juego del centrocampista Goyo, después de meses y meses de sufrir. También, ha vuelto el lateral Rodri que curajo una buena actuación. Datos interesantes de tres jugadores de la cantera.

Ganó el Burgos y por goleada, pero no conviene lanzar las campanas a los vientos. Tampoco queremos pecar de gafes o de destructivos. Nada más lejos de la realidad. Siete goles a un modesto no es como para festejarlo, pero sí para mentalizarnos de que cuando se dispere a puerto y se aprovechan las ocasiones los goles llegan. ¿Cómo no van a llegar? Y, si los facilidades se dejan caer, todo es coser y cantar. Siete dianas son muchos dianas e insistimos reflejó, lógicamente, las aspiraciones de unos y de otros. El Real Burgos así debe de funcionar. En el feudo del Olmedo jugó con comodidad, después de una semana donde la reflexión fue profunda. En esta ocasión, el cuadro vallisoletano, nuevo en la categoría, no echó el pulso y bien que lo pagó. Nos alegramos y celebramos esta goleada que ha llegado en un momento necesario. Debe de servir para seguir peleando, trabajando. No hay que bajar la guardia porque Leonesa empuja. Y, algún otro más que, «a chita» va sumando puntos en la clasificación. Ha sido positivo esto salido. Estaba casi cantado, aunque no esperábamos tantos goles que todo es preciso decirlo.

En suma, el Real Burgos ha vuelto a animar el cotarro. Hacía falta porque el patio estaba, en gran medida, algo revuelto. Un triunfo cómodo ante un modesto rival. Al fin y al cabo triunfo que, a la postre, era lo que contaba.



Montero estuvo en la brecha ante un cancerbero que no sujetaba los balones.

## La superioridad del R. Burgos quedó reflejada en el marcador

### Siete goles encajó el Olmedo, en su feudo, que poco pudo hacer por evitarlo

**Olmedo.** — Barragán, Fernando, Moraleja, Julio César, Hermínio, Mariano, Biri, Fermín, Modes, Miguel, Paco (Al inicio de la segunda parte Perene sustituye a Biri, y en el minuto cincuenta de juego Manolo a Miguel).

**Real Burgos.** — Bastón, De la Viuda, Tamayo, Carmelo, Rodri, Sicilia I, Sicilia II, Del Moral, Montero, Ibáñez, Molinero (Tras el descanso Goyo sustituyó a Sicilia II y en el minuto sesenta y uno Chávarri a Del Moral).

**Arbitro.** — Recio Pedrero de Palencia. Bien. No tuvo ningún problema, como todos ustedes pueden imaginarse con el resultado final. Amonestaba en el minuto ochenta a Julio César por protestar una de sus decisiones. El público le reclamó en el minuto cincuenta y dos un derribo de Rodri a Modes que para nosotros no fue nada. Siguió el juego de cerca e hizo un buen arbitraje, propiciado por la deportividad de los jugadores, por el resultado.

#### AMBIENTE E INCIDENCIAS

Unos trescientos aficionados acudieron al campo «Jesús Serrano» de Olmedo, con una recaudación de sesenta mil pesetas. Terreno de juego en magníficas condiciones para la práctica del fútbol, pese a las lluvias caídas los últimos días e incluso horas antes del inicio del choque. El público se portó deportivamente aplaudiendo al final del encuentro sobre todo al Real Burgos. Antes de iniciarse el partido se guardaba un minuto de silencio en memoria del padre de un directivo local. Tarde gris amenazando lluvia que afortunadamente no llegó a caer.

#### COMENTARIO

No tuvo ningún problema el Real Burgos para ganar el partido. Si bien el primer gol no se conseguía hasta el minuto veintinueve, desde los inicios pudimos comprobar cómo el partido iba a ser fácil para los muchachos de García Verdugo, porque los vallisoletanos jugaron de salida a marcar algún gol. Intentaron tutear al Real Burgos, quisieron realizar un sistema de juego muy parecido, pero físicamente sólo aguantaron media hora, y después los dos primeros goles, que tal vez llegaron por fallos del guardameta, hicieron que los de Olmedo anímicamente se vinieran abajo y luego ya no pudieron sobreponerse.

Hasta el minuto veintinueve, que como ya hemos dicho llegaba el primer gol obra de Sicilia I, al disparar desde el borde del área y el balón colarse por la escuadra izquierda del portero de Barragán, no se crearon muchas oportunidades de gol. Se jugaba más por el centro del campo, se hacían envíos en profundidad, pero no llegaban a ellos los delanteros burgaleses, a veces porque ya de salida iban dirigidos y otras porque los atacantes visitantes no estaban muy atentos al juego. En el minuto treinta y tres se producía el segundo gol, obra de Molinero. Jugador de éste en posición de interior izquierdo, tira a puerta, el balón pega en la base del poste izquierdo y se aloja

en el fondo de las mallas. Una vez más el guardameta tuvo exceso de vista. Gol de Molinero, que era acogido con grandes muestras de alegría por todo el equipo debido a que el serrano lograba así su primer gol en partido oficial desde que es jugador del Real Burgos.

La situación cambió totalmente y el Burgos mucho más relajado, más tranquilo se hizo dueño absoluto de la situación. Empezó a jugar a su aire, con pases horizontales saliendo jugando la pelota desde la defensa y plantándose delante del portero local.

A falta de un minuto para el descanso se lograba el cero-tres, obra de Ibáñez, quien solamente tenía que empujar el balón al fondo de la portería, pues toda la jugada por la banda izquierda del ataque burgalés la había hecho Rodri, quien desde la línea de fondo centró al área pe queña y allí, Ibáñez totalmente solo lograba su gol.

Con este resultado los equipos se iban a los vestuarios. El Burgos con el partido resuelto, y los vallisoletanos quizás esperando a ver si en la reanudación lograban acortar distancias.

De hecho nada más comenzar la segunda mitad salieron con fuerza en pos de su gol, pero no solamente esto no llegaba sino que en el minuto cincuenta y seis Sicilia I, de tiro cruzado, lograba el cero-cuatro con lo que toda esperanza, si es que aún existía alguna para los locales, se venía abajo. El Burgos, ya dueño y señor, jugaba con el Olmedo como el ratón y el gato. Se pudieron lograr más goles porque oportunidades hubo para dar y tomar, pero hasta el minuto setenta y dos no conseguía el quinto, obra de Chávarri, que desde el borde del área lanza un fuerte tiro que se aloja en las redes vallisoletanas.

Si siguen sucediendo las ocasiones, éstas se siguen des aprovechando, hasta que en el minuto ochenta y seis en una pared entre Mulnero y Montero, mete la piedra un defensa para intentar despejar y lo que hace es marcar en su propia portería.

Totalmente roto el conjunto olmedano ve cómo a falta de dos minutos para la conclusión del choque Molinero logra el cero-siete definitivo al rematar desde el punto de penalti un pase que por la izquierda había recibido de Montero.

Ya no quedaba tiempo para más porque de haber restado algún minuto, los jugadores de García Verdugo podían haber incrementado la cuenta hasta vaya usted a saber.

Una vez relatada la consecución de los goles pasamos a un análisis más pormenorizado del juego del Real Burgos, porque del juego del Olmedo nada podemos decir. El entrenador burgalés, de salida, introdujo tres variaciones respecto a los últimos partidos, variaciones que la verdad hay que decirlo se debieron única y exclusivamente a las lesiones.

Carmelo volvía a la posición de libre, posición que para nosotros nunca debió abandonar. Rodri jugaba de lateral izquierdo por la lesión de Esteban Martín y Sicilia I jugaba de salida.

Carmelo actuó de libero, como todos conocemos, con serenidad, siendo el dueño de su parcela e incluso lanzándose al ataque cuando la situación era propicia.

Rodri, además de marcar muy bien a Modes, el más peligroso de los delanteros locales, se permitió el lujo de subir al ataque, corriendo su banda y siendo sobre todo en la primera parte un extremo más. No se notó para nada la ausencia de Esteban Martín.

Sicilia I, dio fuerza al centro del campo y al ataque, propiciando sus penetraciones al gol, favorecido porque Montero jugaba retrasado, siendo el canalizador del juego burgalés. Todos los balones, antes de llegar al área del Olmedo pasaban por las botas de Montero. Realizó una buena primera parte, empujada un poco en la continuación por las oportunidades de gol que no supo aprovechar.

La entrada y debut, también de Goyo, nos ha servido para comprobar que aunque Verdugo se ha quejado que estaban en cuadro, que no tenían jugadores, y que faltaban delanteros, hombres que hicieran gol, el Burgos tiene hombres para no sólo terminar las competiciones con jugadores de sobra para cualquier puesto sino que incluso tiene ese hombre gol en Molinero que a buen seguro va a marcar, me atrevo a pronosticar más goles que Montero, y para ello lo que necesita el jugador de Salas de los Infantes son minutos en el campo, que se confíe un poco en sus posibilidades, que estoy seguro no va a defraudar.

El problema, es ahora para García Verdugo, porque se recuperan Pacheta y Esteban Martín no sabemos con cuántos buenos jugadores va a contar el domingo. Muy difícil lo tiene el técnico y no nos gustaría estar en su lugar.

La victoria tiene que servir para que el aficionado vea que su equipo, que ha venido atravesando un pequeño bache, ya ha salido de él, y que además vuelve a las gradas de la temporada anterior marcando muchos goles.

El próximo domingo en «El Plantío», el Real Burgos recibe la visita del Béjar Industrial, y todos esperamos ver buen fútbol y si es posible que el equipo logre varios goles, porque la salsa del fútbol siguen siendo los goles.

En Olmedo, el Real Burgos demostró con suma facilidad, estaban obligados a ganar, que puede vencer en todos los campos, como ya hiciera en León, por poner un ejemplo, y que se tiene equipo para poder distanciarse no tardando mucho de esos inmediatos seguidores que aunque de momento parecen inquietar un poco, enseguida se irán hundiendo como ya sucediera la pasada temporada. Victoria de las que se recuerdan por mucho tiempo, por lo raras que son de ver, y con la esperanza de saber que el equipo se ha recuperado, y con la confirmación de que todos podemos tener el domingo frente al Béjar.

En el capítulo de destacados, por los locales, Moraleja Mariano, y en los burgaleses, todo el conjunto pero con especial mención a Rodri, Molinero y Sicilia I, por este orden.

Resumiendo victoria del Real Burgos, ante un equipo que no había perdido ningún partido en su terreno de juego. El Olmedo dio una floja impresión porque quiso jugar con el Burgos, y hoy por hoy es muy difícil jugar fútbol y tener las espaldas cubiertas ante los ataques del contrario. Se equivocó Garrido, el «mister» local en el sistema de juego desarrollado, y los jugadores burgaleses aprovecharon esos errores para conseguir la mayor goleada lograda hasta la fecha en partido de competición fuera de sus lares.

J. V. VELASCO

## Mercado Nacional de Ocasión

Nuestro Mercado Nacional de Ocasión le ofrece siempre "oportunidades de confianza": coches revisados y puestos a punto. Esta semana le hacemos una oferta especial. Venga a vernos con toda confianza.

#### OFERTA DE LA SEMANA

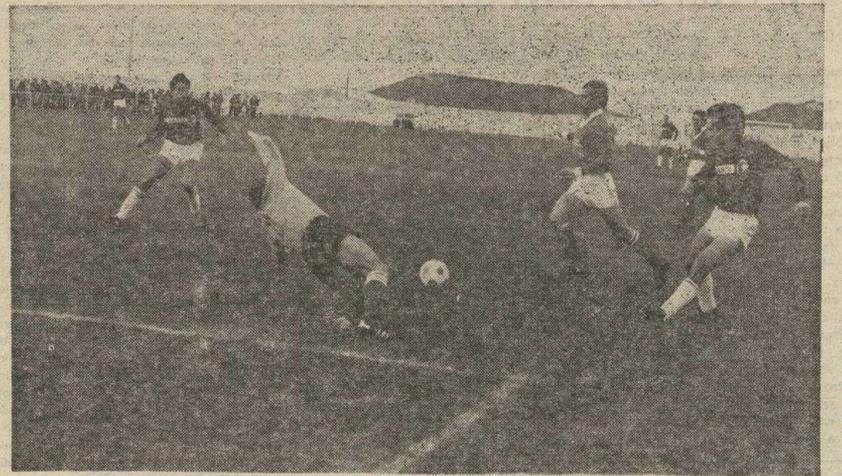
Coche	Año	Entrada
Seat 132/1800 ... ..	1975	84.000
Renault 4 F 6 ... ..	1982	119.000
Renault 12 S ... ..	1975	111.000
Simca 1200 ... ..	1977	80.000

SABADOS, ABIERTO TODO EL DIA



### AUTOVICAN, S. A.

Alcalde Martín Cobos, s/n  
CONCESIONARIO RENAULT.



Fue un triunfo comodísimo. Aquí vemos a Ibáñez, a la expectativa, para aprovechar su ocasión.

#### OPINAN LOS ENTRENADORES

**García Verdugo:** «El Burgos cuando hace goles se transforma»

**Garrido:** «El equipo visitante me ha causado buena impresión»

A los pocos minutos de finalizado el partido, Javier García Verdugo nos manifestaba: Ha sido una victoria justa porque hemos sido el equipo que ha hecho fútbol y oportunidades de gol. Ellos no han hecho ninguna oportunidad, y nosotros hemos hecho como siempre, e incluso pudimos marcar algunos más.

—¿No le parece que de todas formas el Olmedo dio muchas facilidades?

—El Burgos cuando hace gol se transforma, es otro equipo cuando no hace gol. El día de la Arandina no hicimos gol y perdimos un poco los papeles y nos ha pasado en algún partido más que hemos tardado setenta minutos en hacer el primer gol. Hoy el gol llegó relativamente pronto y el equipo se serenó y jugó sin complejos y hasta han existido bastantes alegrías como los dos goles de Mo-

linero, yo he sido el primero en felicitarles, y los dos goles de Sicilia que tampoco había marcado esta temporada.

Las reparaciones de Goyo y Rodri han sido muy positivas. No hemos tenido necesidad de sacar a Pacheta que todavía se encuentra un poco tocado y pudimos incluso dejar descansar a Del Moral treinta minutos.

—¿Ha sido Rodri uno de los más destacados?

—Yo destaco a todos, pero Rodri que no ha hecho la pretemporada, que sólo lleva un mes entrenando hoy ha estado muy bien. El pundonor y genio de los jugadores es lo que hace triunfar.

—¿Hoy casi todos marcaron su gol, salvo Montero?

—También él tuvo sus oportunidades pero hoy la suerte no le acompañó. Ni Ibáñez ni Montero controlaban el balón nunca.

—¿En su opinión cuáles han sido las causas de esta derrota tan amplia?

—Servirá esta victoria para acallar las críticas contra usted?

—En fútbol siempre los responsables son los que tenemos las culpas. Así está montado en España. Si se falla un penalty la culpa la tiene el entrenador y si se pierde un partido lo mismo. El otro día el culpable fui yo porque no se hicieron goles, pero hoy no he sido yo el que los ha metido. Pues cuando no se hacen tampoco soy yo el culpable.

El «mister» vallisoletano Rodríguez Garrido no se esperaba este resultado tan escandaloso.

—Después de haber jugado con otros equipos como Ponferradina con la que casi pudimos empatar, no esperábamos hoy perder de esta manera.

—¿En su opinión cuáles han sido las causas de esta derrota tan amplia?



Capitanes de ambos equipos y trío arbitral posaron para nuestro fotógrafo antes del partido.

# LA LEONESA SE LLEVO LOS DOS PUNTOS DE BRIVIESCA (0-2)

Briviesca. (De nuestro corresponsal). C. F. Briviesca, 0; Cultural Leonesa, 2.

Encuentro declarado de medio día de ayuda Buena entrada de público, aunque menos del esperado. La recaudación rondó las cien mil pesetas. Terreno de juego blando, sobre todo por el centro. El encuentro fue radiado en directo por una emisora leonesa. En el minuto 85, se lesionó Pañero, por una contusión en la rodilla izquierda. Arbitró el colegiado Hernández Velázquez Muy mal, perjudicando al equipo de casa Amonestó a Casado, García, Pañero y Guti En el minuto 70 se produjo una gresca entre varios jugadores, expulsando a Martín I y

González; precisamente ninguno de los dos intervino en el incidente En el minuto 89, quiso compensar al Briviesca con un penalty que no existió.

### ALINEACIONES

C. F. Briviesca. — Guti, Domingo, Martín II, Merino, García, Manso Víctor, Luis, Martín I Silvi (64 m., Alberto) Pañero (por lesión. Lucas, en el 86)

C. Leonesa — Carlos, González, López Casado, Mancho, Simón, Juan (26 m., Blanco), Marcos, Pérez, Narciso y Ortiz (83 m., Peláez)

### GOLES

0-1 minuto 16. Falta a Merino Blanco se lleva el balón con las manos enviando al fondo de la red.

0-2 minuto 65. Falta al

borde del área y Narciso envía por la misma escuadra.

### Comentario:

Mal partido el disputado por ambos conjuntos Defraudaron los actuales líderes que se dedicaron más a destruir que a crear Llegaron dos veces con claridad a los dominios de Guti y consiguieron los tantos de la victoria Presionó más el Briviesca, sobre todo los veinte primeros minutos del segundo tiempo y, cuando mejor jugaban, les marcaron el segundo tanto Tras la expulsión de Martín bajó el conjunto local El Briviesca lanzó ocho saques de esquina, por tres los leoneses

Destacó por los burebanos Martín II; por los visitantes su meta Carlos Blanco y el canario Narciso.

# DOS PUNTOS DE ORO PARA EL MIRANDES

Alsasua (Crónica especial para DIARIO DE BURGOS).— El Mirandés derrotó al Alsasua (1-3) (1-1 en el primer tiempo), en el partido del grupo cuarto de Tercera División, disputado el domingo.

Alineaciones: Alsasua: Echevarría; Lader, Fernández, David; Cilla, Vicente (Razquín); Gorriti Mendietta, Juanito (Maiza), Barberá y Aldave.

Mirandés: Carlos; Vito, Varas, Tomé; Rebollo, Guevara; Raúl, Narsa (Riaño), Simón (Senín II), Senín I y Néstor Dirigió el encuentro el colegiado navarro-riojano Marco, que mostró tarjeta amarilla a

Cilla y dos a Fernández, por lo que fue expulsado.

### Goles:

1-0 Minuto 24. Aldave a pase de Juanito.

1-1 Minuto 32 Gorriti en propia puerta

1-2 Minuto 66 Guevara, de tiro a media altura.

1-3 Minuto 72 Raúl culminando un contraataque.

### Comentario:

El encuentro tuvo dos fases bien diferenciadas, pues pasó de dominar el Alsasua en la primera parte a verse desbordado por el conjunto burgalés a partir de la expulsión de Fernández.

El conjunto local contó con

ocasiones más que sobradas para resolver el partido durante los primeros cuarenta y cinco minutos Barberá disfrutó de una clara oportunidad pero tras desbordar al portero Carlos envió la pelota contra el larguero y el propio Barberá en la segunda parte mandó también un fuerte disparo contra la cepa del poste

El Mirandés se vio favorecido por el desconcierto del Alsasua en el segundo periodo, pues los locales tuvieron que trastocar sus líneas al tener que jugar con diez hombres y hacer frente a los burgaleses en condiciones de inferioridad

Los jugadores arandinos no cobran, pero...

# EN EL CAMPO CUMPLIERON ANTE LA VISITA DEL BEJAR (1 - 0)

Aranda de Duero (De nuestra corresponsal, Mery)

Arandina, 1; Béjar, 0. Arandina: Marcos; Arturo (Nacho), Fano, Zamora; Maté, Piru; Illera Basi, Soregui, Bayón y Pizarro (Felipe).

Béjar: Gallego; Juan, Pablo, Pepín; Pedro, Avelino; Pereda, Bustos, Jesús Cano y Iuri Arbitro, Herrera No quiso complicarse la vida y pasó por alto algunas jugadas conflictivas Tarjetas amarillas a Jesús, Juan y Pedro

Gol: Minuto 85 (1-0) Centro de Fano que remata Felipe

A punto estuvo la Arandina de llevarse un sobresalto en el partido frente al Béjar que

transcurrió con el marcador señalando el empate a cero Sólo al minuto 85 una jugada afortunada de Felipe llevó tranquilidad a la afición arandina, que aunque no muy numerosa puso auténtica pasión en las gradas compartida con los seguidores del equipo salmantino.

Sólo en el último cuarto de hora la Arandina puso auténtico empeño en llegar a gol y así se alzó con la victoria Merceda victoria, porque sin alardes estuvo siempre por encima del Béjar Las jugadas más destacadas del partido ocurrieron así: En el minuto seis centro de Illera que para Gallego; en el treinta Soregui a bocajarro; en el 38, tiro peligrósimo de Pereda, que se

estrella en la escuadra arandina; en el 58, zancadilla a Fano en el borde del área que el árbitro no señala; en el 63, fallo de la defensa local que aprovecha Turi para salir desviado el disparo; en el 65, centro de Fano que remata Illera rozando el larguero En el 66, trallazo de Bayón que sale desviado; en el 73, falta en el borde del área por dentro a Pereda que saca Pedro saliendo alto En el 77 y 78, tiros de Piru que desvía el portero en el primer caso y sale rozando el larguero en el segundo. Hay que significar que los jugadores arandinos no cobran sus mensualidades. Esperamos que este problema se solucione.

# EL SALAS GOLEADO EN LA BAÑEZA

La Bañeza (León) (Servicio especial para DIARIO DE BURGOS) — La Bañeza ganó el domingo al Salas por cuatro tantos a cero, en partido disputado en el estadio de «La Llanera», correspondiente a la duodécima jornada del grupo octavo de Tercera División, en el que se registró una floja entrada

Alineaciones: Por el equipo de La Bañeza jugaron: Santi; Uria Toño, Basilio; Sandín (Marcelino), Galván; José Antonio, Llanero, Cadenas (Morales), Lorenzo y Bernardo.

Por el Salas: Arauzo; Montero, Luis (Cierro), Rafa, Quiroga, Esteban David y Torres Arbitró, el colegiado Barrón Barrón, del Colegio de Valla-

dolid, quien sacó tarjetas amarillas a Montero, Vilda y Quiroga del Salas, mientras que de equipo de La Bañeza, sacó a Basilio, Lorenzo, Santi y Galván

### Goles:

1-0 Minuto 9. Lorenzo sacó un córner desde la banda derecha y Bernardo de cabeza marca

2-0 Minuto 77. Bernardo vuelve a marcar en jugada similar a la anterior

3-0 Minuto 79. Marcelino centró sobre el área y Galván de tiro cruzado marca

4-0 Minuto 82. Morales arrebató el balón a Montero dentro del área y marca por la izquierda

En el minuto 79 Luis sufre un encontronazo con Galván y

tiene que ser retirado en camilla, tras permanecer unos minutos en el vestuario fue trasladado a un centro sanitario de la localidad

El partido tuvo dos fases completamente distintas En los primeros quince minutos los locales fueron muy superiores y tuvieron varias ocasiones de marcar después el Salas se distendió y controló mejor el centro del campo Sin embargo sus ataques no tenían peligro alguno para la portería local ya que los defensas controlaron bien a los inoperantes burgaleses

Por el Salas, los mejores jugadores fueron: Arauzo, Montero, Vilda y Torres En el equipo local destacaron: Basilio, Galván y Morales

# REGIONAL PREFERENTE

Villadiego. — (De nuestro corresponsal).

En el campo de «La Riva», el C.D. Villadiego perdió por dos tantos a cero frente al Racing Lermeño Regular asistencia de público, tarde desahuciable y ventosa Terreno de juego con mucha agua

Arbitro: Estébane Alonso. Regular Mostró tarjetas a Muñoz por los locales y a González, por los visitantes

### Alineaciones:

C.D. Villadiego: Aparicio, De la Hera, Serna, Pérez Miguel, González, Barbero, Bascones, Fausto, Rastrilla, Muñoz y López (66 min. Manolo). R Lermeño: José Antonio, Moreno, Navarro, Gonzalo, Zamora, Pablo, Gallo, Yáñez, Juancho, Félix (45 min. Fabián) y Delfín (62 min. Michel)

### Goles:

0-1 Min 70 Remate de Gallo, rechaza el portero y el mismo jugador envía a la red

0-2 Min 75 Penalty a Gallo que transforma Pablo

### Comentario:

En un campo impracticable por el agua ambos equipos se emplearon a fondo en la primera parte, acusando los locales el esfuerzo en la segunda los lermeños se impusieron por su mejor fondo físico Consecuente los dos tantos practicaron el mejor fútbol dominaron al conjunto local Destacaron: Gallo y Juancho por el Lermeño; Aparicio, muy seguro, Barbero y Rastrilla por el equipo de casa

## LABORIOSO TRIUNFO DEL AT. BURGALÉS

El At. Burgalés se ha impuesto por dos tantos a cero al C.D. Pollos, de Valladolid En el «José Manuel Sedano» con asistencia de público y terreno de juego en malas condiciones Arbitro: Santamaría Nicolás. Bien Mostró tarjetas a Fontaneda y Alejandro por los locales; y a Julio Chuchi y Elías en el banquillo por los visitantes

Alineaciones: At. Burgalés: Paco, Dani, Moyano, Fontaneda, Marcos, Ricardo, Toño, Alejandro, Herreros, Edu, Calleja (76 min. Barbadillo)

C.D. Pollos: Jaime, Carrero (30 min. Juanjo), Julio, Pablo, Pepo, Alex, José, Chuchi, Julián, Moreno y Miguel

Goles: 1-0 Min 65 Centro de fofio y Herreros marca

2-0 Min 86 Penalty que transforma Fontaneda

### Comentario:

Dominio del equipo local a lo largo de los noventa minutos El marcador no refleja la diferencia entre ambos conjuntos y el equipo vallisoletano no demostró nada en el «José Manuel Sedano» Por su parte, el At. Burgalés sigue mejorando su línea de juego como lo demuestra la victoria conseguida frente al equipo de la capital del Duero

## EL TRESPADERNE GOLEADO

Valladolid (Especial para DIARIO DE BURGOS)

Sobre un campo impracticable, el Asklepios C.F. se impuso a la U.D. Trespaderne por diez tantos a dos Este resultado estrafalino se debe a una serie de circunstancias extraordinarias aunque la victoria local fue justa pero no con tanta diferencia en el marcador

Durante el primer periodo que terminó con cinco a dos la actuación del colegiado se fue suavizando especialmente uno de los jueces de línea fue nefasta para el equipo burgalés; pues cuatro de los goles locales fueron marcados claros fueras la línea Al término de este partido expulsó al meta Titi; como el conjunto visitante ya había efectuado los

dos cambios, Froilán ocupó su puesto En el 47 se lesionó a vi, siendo retirado del campo, por una entrada durísima En el 55, expulsó por doble amonestación Chuchi y Galiastegui Tres más tarde, se lesionó Iturri En el 61, tienen que abandonar el campo Manolo y Escribano también por lesión Los U.D. Trespaderne se quedó con cuatro jugadores Desde ese momento y hasta el 76, en el que el árbitro alegando la lesión de los jugadores burgaleses, el Asklepios marcó cinco goles Los jugadores burgaleses lesionados fueron, e conocidos en un centro vallisoletano, ya que el colegiado había señalado en el acta de sesiones fingidas Según parte médico los jugadores burgaleses atendidos presentan lesiones siendo dados de baja por el médico que les atendió

En resumen vergonzosa actuación de los jueces de la contienda y hasta uno de ellos insultó a la expedición burgalesa, concluido el encuentro

### Alineaciones:

Asklepios C.F.: García, Marín, Pastor, Crespo (Arroyo), Iglesias, Sánchez, Rico, Torres, Ortega, Milán y Calvo

U.D. Trespaderne: Titi, Galiastegui, David (Escribano min 23), Chuchi, Froilán, Juanjo, Fernando (Iturri min 23), Javi, Luciano, Manolo y Quique

### TRIUNFO DEL VILLARCAYO

Villarcayo. — De nuestro corresponsal Manolo

El C.F. Villarcayo-Nela se ha impuesto por tres goles a terral C.D. Iscar

Arbitro: Niño Pérez Bien Mostró tarjetas a Barcina y Santamaría por los locales y a Sanz y Blanco por los visitantes

### Alineaciones:

Villarcayo-Nela: Callejo, Barcina, Jesús, Del Hoyo, David, Melchor, Gallo (75 min. Sedano), Peque, Santamaría (60 min. José), San Pedro y Villoslada

C.D. Iscar: Sangrador, Lema, García, Suárez, Sanz, Zarzuela (60 min. González), Santiago, Román, Gazicla y Prieto

Goles: 1-0 Min 11 Villoslada, de cabeza a base de Gallo

2-0 Min 59 Nuevo tanto de Villoslada, en un barullo del área visitante

3-0 Min 65 Remate de Santamaría en bonita jugada de Villoslada

### Comentario:

Dominio absoluto del equipo local que pudo haber conseguido más tantos David de la Hoya, pateó un penalty en el minuto veinte tras el tercer tanto local

locales se dedicaron a mantener la ventaja obtenida

## PERDIO UN PUNTO EL PRADOLUENGO

Pradoluengo. — (De nuestro corresponsal).

C.D. Pradoluengo, 1 — Peñañel, 1.

Arbitro: Vilches Revilla Bien. Amonestó a Merino, José y Eduardo

C.D. Pradoluengo: Javi, Chema, José, José, Manuel, Merino, Julito, Carlos (Jas), Berna, Pabli, Martín, Pedro y Santacruz.

Peñañel: José Mari, Carlos, Francisco, Barrientos, Eduardo, Calderón, Luis, Víctor, Sobrino, Verganzones y Miguel

En el minuto 63 Arenas sustituyó a Víctor por lesión

### Goles:

0-1 Min 33 Luis marca en fallo defensivo local por el estado del campo

1-1 Min 44 Penalty a Martín que transforma Julito

Resultado justo aunque mereció mejor suerte al equipo local, ya que en el minuto ochenta estrelló los balones en la madera con el portero batido.

## VICTORIA DEL ROA

Roa. — (De nuestro corresponsal J. A. Portillo).

C.D. Roa, 2 — C.D. Tudela, 1.

Campo «Los Nogales» Terreno de juego en malas condiciones

Arbitro: Navazo Alonso. Regular ignoró los penaltis, uno en cada área

### Alineaciones:

C.D. Roa: Rioja, Balderas, Benito, Fernando, Honrubia, José, Camarero, Manolo, Encinas (Narciso, 65 min), Angulo y Alberto

C.D. Tudela: Iglesias, Andrés (Vega, 75 min.), Hungil, César, Sánchez, esde, Aja, Luis, Manolo, 62 min.), Martín, Angel y José

### Goles:

0-1 Min 43. Aja aprovecha un centro desde la derecha

1-1 Min 54 Penalty que transforma Angulo

2-1 Min 70 Manolo culmina una jugada de la delantera local

### Comentario:

Partido desigual por el mal estado del terreno Predominó la fuerza física y el resultado es justo Por los visitantes destacó su delantero Aja Por los roañoses hubo un tanto por el tesón a lo largo de todo el encuentro Resarcido después de dos años a causa de una lesión al jugador local Narciso, siendo recibido con aplausos.

## RESULTADOS Y CLASIFICACION

- ROA 2; Tudela 1
- Villada 1; Herrera 2
- Asklepios 10; TRESPADERNE 2.
- San Pedro 3; Velilla 2
- AT BURGALÉS 2; Pollos 0
- VILLADIEGO 0; LERMEÑO 2.
- Guardo 2; Laguna 1
- VILLARCAYO 3; Iscar 0
- PRADOLUENGO 1; Peñañel 1.

	J	G	E	P	F	C	Ptos.
Guardo ... ..	10	8	2	0	37	9	18+8
San Pedro ... ..	10	7	2	1	18	10	16+6
Villada ... ..	10	6	1	3	22	14	13+3
LERMEÑO ... ..	10	6	1	3	24	10	13+3
Herrera ... ..	10	4	5	1	20	11	13+3
Asklepios ... ..	10	5	3	2	34	23	13+3
TRESPADERNE ... ..	10	5	2	3	29	24	12+2
ROA ... ..	10	5	2	3	18	19	12+2
Laguna ... ..	10	4	3	3	15	14	11+1
VILLARCAYO ... ..	10	4	3	3	15	18	11+1
Peñañel ... ..	10	4	2	4	17	20	10
Velilla ... ..	10	2	3	5	13	16	7-3
AT BURGALÉS ... ..	10	2	3	5	7	20	7-3
VILLADIEGO ... ..	10	2	2	6	10	20	6-4
Tudela ... ..	10	2	2	6	13	19	6-4
Iscar ... ..	10	1	3	6	13	23	5-5
PRADOLUENGO ... ..	10	0	5	5	12	20	5-5
Pollos ... ..	10	0	2	8	8	35	2-8

## BALONMANO

**EL GROMBER, SIN MARAVILLAR, VENCIO AL VENTA DE BAÑOS (32 - 25)****Derrota de Autocid en León**

Aranda (De nuestra corresponsal MERY) — Gromber, 32; Venta de Baños, 25.

Gromber — Burgos, De los Mozos. León (1), Abejón (2), Núñez (9), Benito (7), Heriberto Peñalba (3), Quero, Hernando Iñiqui (9) y Bartolomé (1).

Venta de Baños. — Hermoso. Agustín, Rodrigo (10), Rodríguez (1), Pardes (3), Merino (6), Lucio (2), Saldaña (2) y Jano (1)

Árbitros: Sres. Moya y Pastor Discreto el primero y protestado el segundo

Excelente primer tiempo del Gromber que arrojó en todo momento al Venta de Baños equipo éste de modestas pretensiones por lo visto en el Polideportivo Municipal Jugadas preciosistas como algún tanto logrado entre Núñez y León y excelente juego de Iñiqui. Todo parecía indicar que el Gromber alcanzaría un tanteo de escándalo cuando concluía la primera mitad con un 17-7 tras una diferencia de once goles en el minuto 24 con 15-4 y en el 29 con 17-6.

Sorprendentemente la segunda parte fue un total desastre y el Gromber no supo qué hacer con la cerrada defensa del Venta de Baños rebajando la diferencia de tanteo hasta el 28-25 del minuto 26

Ganó el equipo local porque es sin duda mucho mejor que su rival, pero des-

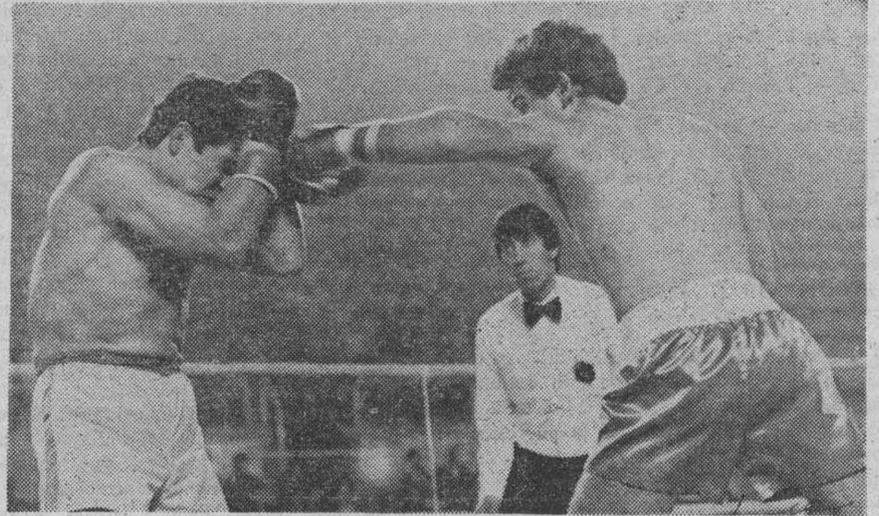
peró a sus seguidores con los constantes fallos defensivos y la poca imaginación ante la portería contraria. A sólo dos minutos del final Bartolomé resultó lesionado debiendo abandonar la cancha

**DERROTA DE AUTOCID FORD**

En León, el equipo Bodegas la Seca venció justamente al Autocid de Burgos por el resultado de 24-20. Al descanso se llegó con ventaja de los burgaleses (11-13). El cuadro visitante jugó con:

Delgado, González, Muñoz, Rebollo (4), García (5), Salmerón, Román (3), Cayuela, Valdivielso (4), Virgilio, Carballo (3), Morata y García Pineda (1). El local con: Sarmiento, Manuel (8), González, Javier (5), Badeso, Fernández (1), José (1), Benjamín (5) y Caño (4). Peligrosa derrota de Autocid que le aleja de los puestos de estar en la fase de ascenso, a pesar de contar con partidos menos que otros. El Autocid perdió por sus propios errores, siendo Delgado el mejor de su equipo.

## EN SU DEBUT PROFESIONAL

**HERNANDO II CUMPLIO PARA GANAR A MURILLO**

El burgalés Hernando II, que tan brillante papel realizó en Los Angeles, debutó el pasado domingo, en el campo profesional dentro del peso ligero ante el madrileño Murillo, ex-campeón de Castilla. La velada, organizada por el nueva promotora burgalesa fue presenciada por bastante público. Se abrió la reunión con el combate de aficionados entre Hernando III y Fernández (a tres asaltos de dos minutos), haciendo combate nulo al tener esas peleas veredicto.

Los siguientes combates fueron de tres a saltos de tres minutos y los resultados fueron los siguientes: Cenoy, de Almería y Zurdo, de Burgos (peso gallo),

venciendo el burgalés por abandono del almeriense en el segundo asalto. Reyes (Almería) contra Cascajares (Burgos), hicieron combate nulo en el peso pluma. Cortés (Almería) y Hermosilla (Burgos). En esta pelea al burgalés se le contó dos veces en el primer asalto los diez segundos de protección, seguidamente su preparador lanzó la toalla en señal de abandono (peso pluma). León (Almería) y Bello (Burgos), con victoria del mirandés. En todos los asaltos fue contado su rival. Venció por abandono en el tercer asalto (peso welter).

En el combate estelar de la noche, dentro de los ligeros, Hernando II contra

Murillo, en pelcas a seis asaltos de tres minutos. En el primero, tanteo con algunos golpes de Hernando. En el segundo, cambio de golpes favorables casi todos a Hernando y, en el tercero, se igualó algo la pelea; en el cuarto, intercambio de golpes entre ambos; en el quinto, la misma tónica y, en el sexto saltó el madrileño a por todas. Hernando dio la cara y ambos se cruzaron cantidad de golpes de todas las marcas y calibre. Al final, victoria a los puntos del burgalés que, a nuestro juicio fue justa.

Los combates fueron arbitrados por los Sres. Ruiz y Pascual.

**Victoria de Manguán en la marathón de Benidorm**

El atleta arandino Santiago Manguán con un tiempo de dos horas y veinticuatro minutos ha ganado la media marathón de Benidorm, disputada el pasado domingo. El arandino supo demostrar que sigue siendo un buen deportista como Abascal que ganó en Santander el cross donde los burgaleses cumplieron en sus respectivas categorías.

**ACTUACION DE ATLETAS BURGALÉSES**

En el cross disputado el domingo en Santander, la actuación de los burgaleses ha deslucido destacada. Estas fueron sus posiciones en las diferentes clasificaciones: senior, Portugal (décimo); junior, Angulo (4), Peláez (5) y Santamaría (7); juvenil, Ubis (2), Fernández (4) y Martínez (12); cadetes, Calleja (2), Díez (7) y Arce (9). En féminas: juniors-senior, Asunción (3), Yolanda Peláez (6), Ana Martínez (7) y Arancha García (8); juveniles, Nuria Barbero (2), Rocío González (10) y Marta Moreno (12) y en cadetes, Beatriz López hizo un séptimo puesto.

**SEAT RONDA '85**

MOTOR SYSTEM PORSCHE

**SIN INTERES DURANTE 1 AÑO**

■ Ahora al comprar el Nuevo Ronda '85. Fiseat se lo financia al 0% de interés. Durante 1 año.

■ Fíjese: si usted lo paga en 1 año, no paga intereses. Ninguno. Y si es en más de 1 año, pues se habrá ahorrado los intereses del primero.

■ Pero aún hay más. Más ventajas. La entrada: sólo un 30%. Y el precio: 716.700 pts. FF.

■ Y si aún quiere más facilidades, aquí las tiene. Porque Fiseat le permite la fórmula de pago que más le convenga. Piense que, además admite y valora su coche por todo lo alto.

PLAN SEAT Audi VW  
DE FINANCIACION  
PERSONALIZADA

0%

■ Pruebe el Nuevo Ronda '85 en su Concesionario Seat y compruebe por qué está triunfando en

Europa. Es un gran coche. Con nuevo diseño frontal, con nuevos sistemas eléctricos, con nuevo equipamiento y sin ningún interés.

Sólo hasta el 30 de Noviembre.

¿A QUE LE INTERESA?

**Red Seat.**  
**La garantía más fuerte.**

SEAT Audi VW

Aprobado D.C.P.F. 25/10/84

## RUGBY

**"Diego Porcelos" lider invicto en Segunda**

El «Diego Porcelos» dio el domingo un paso de gigante al conseguir derrotar al equipo CDU de Valladolid que se había presentado en Burgos plagado de figuras provenientes de su primer equipo que milita en la División de Honor.

El partido resultó muy emocionante con una primera parte que acabó con el resultado de 0-6 favorable al equipo de Valladolid, a merced de la transformación de golpes de castigo aprovechando la ayuda del viento a favor y el pequeño despiste inicial del equipo local.

En la segunda parte un bonito ensayo de Javi a merced de una gran jugada de fuerza y velocidad del delantero Joaquín propiciaron el resultado final de 15-6 después de la transformación del ensayo por parte del reaparecido Fernando.

Los juveniles tuvieron distinta suerte al perder por 14-12. Al final, en el partido de seniors hubo que registrar incidentes ante la pasividad del árbitro. Hubo reparto de «leña sin control». ¡Señ buenos!

INFORMESE EN:

**AUTOMOBVA**

Y SU RED DE AGENTES EN BURGOS Y PROVINCIA

# El Gijón superó al Tizona de Burgos (98 - 81)

## Victorias de Conisan y del Gromber en sus respectivos compromisos

Cancha. — Pabellón de las Naciones de la Feria Internacional de Muestras, que dio cabida a unas 1.500 personas

Resultado. — Trébol Gijón, 98; Tizona, 81 (45-46).  
Trébol Gijón. — 43 canastas de 64 intentos; 12 de 18 tiros libres; 28 personales Jugaron: Carlos Herreras (24), Lada (13), Sabadell (8), Solís (8), Blanco (18) —cinco inicial—, Presedo (4), Cabezudo (18) y Morteras (5).

Tizona. — 34 canastas de 60 ensayos; 14 de 29 tiros libres; 20 personales Eliminado, De la Fuente (m. 36), Jugaron. Alonso (5), Pérez (22), Morate (23), Arias (—), De la Fuente (15), —cinco inicial—, Ruiz (4), Fisac (2), Guardo (2), Carpi (8) y González (s. c.).  
Arbitros. — Ferreiro y Muñoz. Bien.

### EL COLABORADOR DE «AS» COMENTO EL PARTIDO

La superioridad física exhibida por el conjunto gijonés en la segunda parte fue uno de los factores fundamentales para que lograsen la victoria ante un equipo como el Tizona, que nos dio la impresión de encontrarse muy corto de preparación. Aparte de esta circunstancia, el tono que logró Carlos Herreras en este período, en donde obtuvo 22 puntos de los 24 que hizo, el marcaje del junior Morteras a Morate, junto con el rebote de Cabezudo, determinaron que al final la victoria se decantase por el conjunto de Ed Johnson, que con una seriedad en el trabajo realmente admirable, está demostrando que en el banquillo puede llegar a alcanzar las cotas que logró como jugador. En la primera parte, con defensa individual de ambos bandos, los burgaleses impusieron su ley bajo los tableros dada la mayor envergadura de sus hombres, lo que tenían que contrarrestar los gijoneses jugándose la baza de la rapidez.

### LA OPINION DEL COLABORADOR DE «MARCA» FUE ESTA

El Trébol Gijón realizó una defensa al hombre, mientras el conjunto burgalés empleó una mixta, aunque en gran parte de este período pasó una zona 2-3 presionante. Esta se le atragantó al equipo gijonés, que sólo por medio de Blanco y algunas acciones de Lasa contrarrestaba. El Tizona falló mucho en ataque, tanto canastas fáciles como tiros libres. Tras sucesivas alternancias en el marcador (14-11) (35-36) se llegó al 45-46 del descanso.

En el segundo período las cosas siguieron niveladas hasta el minuto cinco. A partir de aquí, hubo una racha impresionante de los locales, que desarboló totalmente al Tizona, consiguiendo sólo siete puntos en diez minutos. El entrenador visitante ordenó una presión, pero los del Gijón salían una y otra vez de ella e incluso forzaban las personales del contrario.

C. B. GROMBER, 88; C. D. ARANDA, 75.

C. B. Gromber, 88 (44-44) —34 personales— 1 triple. Anotadores. — Delgado (6), López (18), Folgado (18), Villanueva (9), Niño (11) —quinteto inicial— Abajo (6), Prada (8), Ruiz (11), Antón (2) y Andrés (—).

Arbitros — Señores Villanueva y Briones. Mala su actuación, en un partido sin problemas, en donde pitaron «56» personales, la mayoría inexistentes

Campo. — Alrededor de 300 aficionados se dieron

cita en las gradas del Instituto Femenino en las cuales se encontraban aficionados arandinos.

Comentario. — El Club Baloncesto Gromber se impuso en la mañana del domingo sin demasiados problemas al equipo arandino. Se inició el encuentro con el C. B. Gromber en defensa individual alternando con zona 2-3, y así en el minuto 10 el equipo local ya ganaba (25-14), el equipo arandino seguidamente reaccionó pasando a defensa a zona, pero no pudo evitar acabar en desventaja en esta primera parte (44-35). En la segunda mitad siguió la misma tónica que en la primera parte, hasta que Esteban Martínez ordenó a sus jugadores una defensa 2-3 presionante que permitió a los mueblistas interceptar muchos balones en defensa y así obtener una ventaja en el minuto 15 (76-51), lo cual permitió al entrenador local, dar entrada al resto del equipo, terminando el partido el equipo junior, circunstancia esta que aprovecharon los arandinos, para reducir la ventaja adquirida por el equipo local.

### GAÑO EL CONISAN

Regular partido el presenciado por los pocos aficionados que se dieron cita en el Polideportivo Municipal.

Es una pena que la afición no ayude a estos equipos. Si queremos tener conjuntos de categoría hay que hacerlos desde abajo y así es imposible. Las jugadoras leonesas crearon muchos más problemas de los esperados y demostraron tener un equipo bastante arreglado y con dos excelentes jugadoras en las hermanas De Prado.

Las de casa comenzaban con el hándicap de no poder contar con ninguna de las bases que habitualmente juegan.

Santos no lo hacía por sanción y Paquita debido a la lesión del encuentro de Valladolid. Su participación es dudosa para el encuentro de Salamanca.

Comenzó el encuentro con defensa en zona por ambos conjuntos y con alternativas en el marcador. En el minuto 11 el resultado era de 12-12 fallando mucho ambos bajo las canastas. Las burgalesas pasan a hacer presión y se ponen 22-14 en el minuto 14. Se relajan y acaba el primer período con el resultado de 32-24.

En el segundo tiempo las que pasan a presionar son las leonesas y ponen en aprieto a las burgalesas sobre todo al no tener a una base que salga con facilidad al presin que las someten. Así llega el minuto 8 y no sólo han reducido distancias sino que se adelantan 40-41.

De aquí hasta el final gran igualdad en el marcador y en el juego sin que ninguno de los equipos pueda imponerse netamente.

A las de casa las cuesta mucho encestar y cada fallo que cometen lo aprovechan las chicas de Ponferrada en ataques vertiginosos.

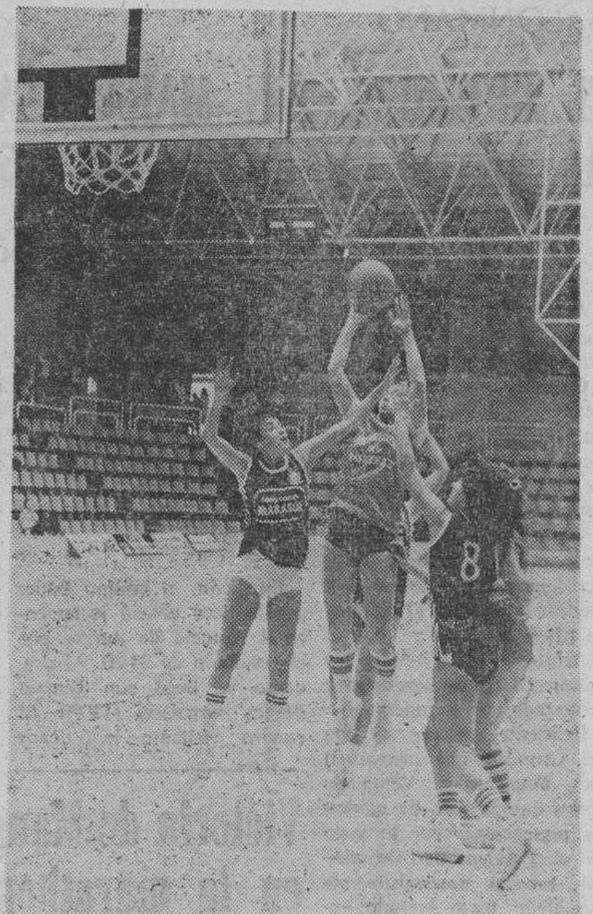
Llegamos al minuto 19 de este segundo período y el resultado es de 58-58.

Ambos equipos hacen un «presing» muy fuerte y las burgalesas tienen la picardía de robar dos balones y entre Encarna, Olga y Teresa sentencian el partido en los dos contraataques.

Las anotadoras fueron por las burgalesas: Teresa 10, Olga 25, Encarna, 14, Rocío 2, Elena, 6, María José 2, Luisa 3.

Por el Manasul. M. De Prado 10, Y. De Prado 25, Velasco 2, Balbo, 2, García 2, Carrera 4, González 7.

Arbitros: López y Quintana ambos bastante bien, pasaron desapercibidos.



Las féminas del Conisan de Burgos sudaron el triunfo ante Manasul. — (Foto FEDE)

### ● RESULTADOS Y CLASIFICACIONES ●

#### PRIMERA DIVISION

##### Grupo impar

Caja de Alava, 82; Cajamadrid, 81.  
Juventud, 103; Estudiantes, 83.  
Real Madrid, 93; Luckycanarias, 75.  
Clesa Ferrol, 102; Breogán, 86

	J.	G.	P.	F.	C.	P.
R. MADRID ... ..	12	11	1	1160	962	23
Juventud ... ..	12	10	2	1156	1012	22
Breogán ... ..	12	7	5	1018	1033	19
Clesa Ferrol ... ..	12	5	7	1035	1026	17
C. Alava ... ..	12	5	7	1055	1122	17
Luckycanarias ... ..	12	4	8	1006	1034	16
Estudiantes ... ..	12	4	8	1024	1090	16
Cajamadrid ... ..	12	2	10	1032	1151	14

#### PROXIMA JORNADA (mañana, miércoles)

Clesa Ferrol Cajamadrid  
Breogán Real Madrid.  
Luckycanarias Juventud.  
Estudiantes Caja Alava.

##### Grupo par

Barcelona 100; Collado Villalba, 82.  
Licor 43, 95; Cacaolat 86.  
Caja de Ronda, 108; CAI Zaragoza, 107.  
Fórum, 83; Español, 77.

	J.	G.	P.	F.	C.	P.
BARCELONA ... ..	12	10	2	1147	1032	22
Fórum ... ..	12	8	4	1006	994	20
Licor 43 ... ..	12	7	5	1090	987	19
CAI ... ..	12	6	6	1068	1031	18
Cacaolat ... ..	12	6	6	944	974	18
Caja Ronda ... ..	12	5	7	1060	1133	17
Español ... ..	12	4	8	972	1050	16
Villalba ... ..	12	2	10	996	1095	14

#### PROXIMA JORNADA (mañana, miércoles)

Fórum Villalba.  
Español-Caja de Ronda.  
CAI Zaragoza Licor 43.  
Cacaolat Barcelona.

##### PRIMERA «B»

Claret, 69; Caja Guadalajara, 67.  
Manresa, 85; Cajabilbao, 82.  
Canoe, 77; Hospitalet, 94 (sábado).  
Lliria, 63; Peñas, 64.  
Gijón, 98; Tizona, 81.  
Oximesa, 73; Náutico, 76.

	J.	G.	P.	F.	C.	P.
OXIMESA ... ..	6	5	1	503	455	11
Peñas ... ..	6	4	2	459	416	10
Gijón ... ..	6	4	2	485	450	10
Cajabilbao ... ..	6	4	2	454	428	10
Kanterbrau ... ..	6	4	2	485	468	10
Hospitalet ... ..	6	4	2	444	434	10
Manresa ... ..	6	4	2	469	480	10
Lliria ... ..	6	2	4	442	439	8
Náutico ... ..	6	2	4	432	443	8
TIZONA ... ..	6	2	4	458	473	8
Guadalajara ... ..	6	2	4	427	454	8
Canoe ... ..	6	2	4	428	466	8
Claret ... ..	6	2	4	430	487	8
Maristas ... ..	6	1	5	437	464	7

PARA SUS ENVIOS

TOME  
UNA MEDIDA  
URGENTE.



<b>BILBAO</b> Buenos, 14 Tel. 413.34.65	<b>VITORIA</b> Estación autobuses, Lonia, 23 Tel. 27.50.47	<b>EIBAR</b> C. San Juan, 15 Tels. 71.22.38 - 70.05.16	<b>BURGOS</b> Polig. Valdeazquevar, calle 2. Tel. 20.28.58
<b>ALBACETE</b>	<b>CASTELLON</b>	<b>MADRID</b>	<b>SANTIAGO</b>
<b>ALGECIRAS</b>	<b>CORDOBA</b>	<b>MALAGA</b>	<b>SAN SEBASTIAN</b>
<b>ALICANTE</b>	<b>ELCHE</b>	<b>MURCIA</b>	<b>SANTANDER</b>
<b>ALMERIA</b>	<b>FERROL</b>	<b>ORENSE</b>	<b>SEVILLA</b>
<b>ASTORGA</b>	<b>GIJON</b>	<b>OVIEDO</b>	<b>VALENCIA</b>
<b>AVILA</b>	<b>GRANADA</b>	<b>PALENCIA</b>	<b>VALLADOLID</b>
<b>BARCELONA</b>	<b>LA CORUÑA</b>	<b>P. MALLORCA</b>	<b>VIGO</b>
<b>BENAVENTE</b>	<b>LEON</b>	<b>PAMPLONA</b>	<b>ZAMORA</b>
<b>CADIZ</b>	<b>LOGROÑO</b>	<b>PONFERRADA</b>	<b>ZARAGOZA</b>
<b>CARTAGENA</b>	<b>LUGO</b>	<b>SALAMANCA</b>	

TRANSPORTES

**cualladó, s.a.**

Si es urgente, somos expertos (Desde 1940).

Nuevo servicio  
24 horas desde  
BILBAO, BURGOS, VITORIA  
y zona de EIBAR  
a cualquier punto de la red Cualladó

## ASESINADO EN VIENA UN ALTO FUNCIONARIO DE LA O. N. U.

El hecho ha sido reivindicado por terroristas armenios

Viena (Efe). — Un alto funcionario de las Naciones Unidas en Viena, de nacionalidad turca, murió hoy en un atentado cometido en el pleno centro de la capital austriaca, informaron a «Efe» fuentes competentes.

Ewner Ergun, director adjunto en el Departamento de Asuntos económicos y sociales internacionales de la ONU, fue alcanzado por los disparos de unos desconocidos que lograron escapar, cuando viajaba en automóvil por el centro de Viena.

La Policía austriaca, que no facilitó hasta ahora la identidad de la víctima, ha convocado una conferencia de Prensa para informar de los detalles del atentado.

Las primeras sospechas de los investigadores parecen recaer, a la hora de determinar la autoría del asesinato, sobre activistas armenios.

Grupos armenios se atribuyeron el atentado que

costó la vida a Oczen Erdogan, de 50 años, agregado laboral de la Embajada de Turquía, el 20 de Junio pasado en esta misma ciudad. **DIPLOMATICO TURCO ASESNADO**

Viena (Efe). — El «Ejército Revolucionario Armenio» se atribuyó el atentado que provocó hoy la muerte en Viena de un diplomático turco que ocupaba un alto cargo en un organismo de las Naciones Unidas en la capital austriaca.

Un portavoz policial informó que en el interior del automóvil de Ewner Ergun, de 52 años, fue hallado un trapo negro con las siglas del grupo armenio, que fue arrojado al interior por los autores del atentado. Ewner Ergun, director adjunto en el Departamento de Asuntos Económicos y Sociales Internacionales de la ONU, fue tiroteado ayer en el Centro de Viena por una o varias personas que lograron escapar.

## LA «FAO» DARA PRIORIDAD A LA LUCHA CONTRA EL HAMBRE EN EL MUNDO

Roma (Efe). — La precaria situación alimentaria en muchas zonas del planeta, y en especial algunas regiones del África deben ser preocupación primordial en todo el mundo.

Así lo manifestó el director general de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO), Edouard Saouma, durante su intervención en el acto de apertura de la 86 sesión del Consejo, reunido desde hoy hasta el próximo día 30.

«La necesidad de aumentar la producción alimentaria en todas las regiones en vías de desarrollo y la consecución de la seguridad alimentaria —añadió Saouma— son imperativos políticos, sociales y económicos ineludibles».

El Consejo de la FAO, integrado por representantes de 49 países miembros, es el órgano de decisión más importante de la organización, después de la Conferencia Bial.

Esta su 86 reunión tendrá

como fondo «la imagen de la tragedia humana que está teniendo lugar en Etiopía (6,4 millones de personas azotadas por el hambre) y en otras partes del mundo, de donde llegan fotografías de niños famélicos, víctimas de la guerra y columnas de refugiados», recordó el director de la FAO. Las actividades complementarias de la Conferencia mundial sobre ordenación y desarrollo pesqueros, la situación de los bosques y la petición de que 1985 sea declarado Año Internacional del Bosque, serán otros temas a debatir en los próximos días.

Durante su intervención, Edouard Saouma se refirió también a su reciente llamamiento en favor de un inmediato aumento de las ayudas destinadas a la «reserva alimentaria internacional de urgencia», cuyos recursos ya no bastan para hacer frente a las peticiones de la última parte de este año.

Prevía autorización del Gobierno

## BELGICA INSTALARA LOS EUROMISILES A MEDIADOS DE MARZO

Bruselas (Efe). — Bélgica instalará los misiles de Crucero norteamericanos «a mediados de Marzo, si el Gobierno lo autoriza», declaró hoy el primer ministro, Wilfried Martens, al diario «Le Soir».

«Vamos a evaluar las relaciones (Este-Oeste) y las negociaciones entre Estados Unidos y los soviéticos antes de tomar esa decisión, pero será el Gobierno quien decida», dijo el presidente del Gobierno de democristianos y liberales.

Martens recordó que Bélgica y Holanda «formularon algunas reservas» a la instalación de los eurocohetes sobre todo la vinculación a

la «situación internacional, pero somos solidarios con la OTAN y sus decisiones». Un Consejo extraordinario de la OTAN decidió en Diciembre de 1979, instalar 572 cohetes «Pershing-2» y Crucero en Alemania Federal, Reino Unido, Italia, Bélgica y Holanda e iniciar al mismo tiempo negociaciones de desarme con los soviéticos, abandonadas por Moscú hace un año.

Bélgica se comprometió a instalar 48 misiles de Crucero en su territorio (el mismo número que Holanda) y designó la base aérea de Forennes como lugar idóneo para situar los cohetes.

## Francia puede verse obligado a enviar nuevas fuerzas al territorio del Chad

Gadafi ha incumplido su palabra de retirar a sus efectivos

París (Efe). — Mientras aumenta en París la expectativa acerca de un posible nuevo envío de fuerzas militares francesas a Chad, se multiplican los interrogantes sobre la actitud de Francia en el conflicto chadiano.

Nueve días después de la retirada oficial de Chad de los últimos soldados franceses de la denominada operación «Manta» iniciada el 9 de Agosto de 1983 con el envío de 3.000 soldados a este país africano, se incrementan las especulaciones en torno de una próxima «Manta II».

El reconocimiento oficial de la permanencia en Chad de dos batallones libios (unos 1.000 hombres) —lo que supone la violación por parte del coronel Gadafi del acuerdo París-Trípoli del pasado 16 de Septiembre— ha abierto un nuevo capítulo para la diplomacia francesa.

Por primera vez, Cheysson reconoció que el coronel Gadafi «no había cumplido con su palabra», al reafirmar con energía la posición francesa sobre el problema chadiano: «Los libios estaban allí y nosotros también. Si se van, nosotros también. Si se van, nosotros también. Si se van, nosotros también».

Precisamente, es el recuerdo de esta frase ya histórica de la política de Francia en Chad la que provoca las interrogaciones, en el momento en que una segunda operación «Manta» tendría un carácter mucho más ofensivo que el de la primera, considerada disuasiva.

Una semana después de la publicación de un comunicado oficial anunciando el fin de la doble retirada, una nueva intervención militar de Francia en Chad desencadenaría una serie de preguntas en cuanto a la «ingenuidad» del presidente Francois Mitterrand respecto a Gadafi.

En este contexto, también aumentan las críticas respecto al encuentro Mitterrand-Gadafi en Creta, al recordarse que éste suponía, inicialmente, la plena efectividad de

la retirada libia del territorio chadiano.

**GADAFI: EL ACUERDO CON FRANCIA SE LLEVARA A CABO**

La Valetta (Ef). — El co-

ronel Muamar el Gadafi declaró hoy en la capital maltesa su «firme propósito» de llevar a cabo el acuerdo sobre la retirada de las fuerzas francesas y libias del Chad.

## OFENSIVA VIETNAMITA EN CAMBOYA

Bangkok (Efe). — Fuerzas vietnamitas y camboyanas atacaron hoy tres bases guerrilleras de la resistencia «Jemer» cercanas a la frontera con Tailandia, causando veintidós muertos y un centenar de heridos, informaron fuentes thalandesas.

El diario thalandés «Bangkok Post» precisó que las tropas vietnamitas estacionadas en Camboya atacaron las posiciones jemereras rojas, al Sur de la ciudad

fronteriza thalandesa de Aranyaprathet, así como la base del Frente Nacional de Liberación del Pueblo Jemer (FNLPJ), a 30 kilómetros de la frontera.

El periódico, citando fuentes militares de Bangkok, añadió que en el ataque a Nong Chang cayeron algunos proyectiles en territorio de Tailandia, lo que provocó la respuesta de las tropas fronterizas thalandesas. Más de 12.000 camboyanos

acogidos en las campamentos atacados cruzaron la frontera y buscaron refugio en Tailandia, informó el «Bangkok Post».

Los jemereros rojos, seguidores del derrocado Régimen de Pol Pot, y el FNLPJ del ex-primer ministro Son Sann, integran, junto con los partidarios del Príncipe Norodom Sihanuk, una alianza de la oposición armada contra el Gobierno pro-vietnamita de Phnom Pen.

## POLEMICA EN TORNO A LA SALUD DEL PRESIDENTE FERDINAND MARCOS

Manila (Efe). — Un ex-ministro filipino afirmó hoy que el presidente Ferdinand Marcos, gravemente enfermo, fue sometido a una «importante operación», pero fuentes del Gobierno desmintieron la noticia.

El ex-ministro de Información, Francisco Tatad, citando fuentes del palacio presidencial, precisó que la operación fue llevada a cabo «con éxito» el pasado 14 de Noviembre, pero añadió que círculos médicos dudaban de que el presidente haya superado la grave crisis.

Tatad, que dimitió del Gobierno en 1980, hizo estas revelaciones en su habitual

columna en el diario financiero de Manila «Business Day».

Según las fuentes médicas citadas por el ex-ministro, el estado de salud del presidente filipino requiere por lo menos dos importantes intervenciones quirúrgicas, una del hígado y otra del corazón.

Se ignora cuál de estas dos operaciones fue realizada el pasado miércoles, añadió Tatad.

Sin embargo, un comunicado del palacio presidencial de Malacanang desmintió estas informaciones sobre la salud del presidente.

El comunicado citó al ac-

tual ministro de Información, Gregorio Cendana, quien afirmó que la noticia sobre la operación «carece de fundamento» y que el presidente se encuentra bien.

Desde hace semanas circulan por Manila rumores sobre el precario estado de salud del presidente, de 67 años, y hasta se llegó a afirmar que Marcos fue trasladado para una operación urgente a los Estados Unidos.

En su columna periodística, Tatad exigió la publicación de un boletín médico oficial, ya que, dijo, «el pueblo filipino tiene derecho a ser informado sobre si su presidente está enfermo o no».

## BEIRUT: SIGUE LA VIOLENCIA



Beirut (Líbano). — Dos soldados de la Sexta Brigada del Ejército libanés, junto a los destrozos ocasionados tras la explosión registrada en la Embajada de Kuwait en Beirut Oeste. Un grupo palestino ha reclamado la autoría del atentado. El «staff» de la Embajada no se encontraba en el interior en el momento de la explosión. Telefoto EFE-UPI.

## Polonia se ha retirado de la O. I. T.

Otros países del Este pueden solidarizarse con Varsovia

Ginebra (Efe). — La Organización Internacional del Trabajo (OIT) informó hoy de la decisión del Gobierno polaco de retirarse de la Organización «en vista de la continuación e intensificación de la campaña anti-polaca».

La decisión fue comunicada al director general de la OIT, Francis Blanchard, en una carta enviada el 17 de Noviembre por el embajador de Polonia ante las Naciones Unidas en Ginebra, Stanislaw Turbanski.

## Submarinos soviéticos en Gibraltar

Ginebra (Efe). — Submarinos soviéticos «de bolsillo» operan desde hace más de diez años en el Estrecho de Gibraltar, informó hoy la «Revista Internacional de Defensa».

El semanario reproduce, por primera vez en Occidente una fotografía del diario soviético «Pravda» que muestra uno de esos submarinos.

Según la publicación, la Prensa soviética dice que se trata de «investigaciones de la civilización perdida de la Atlántida».

## Washington y Managua reanudarán sus conversaciones, en Méjico

Una festividad religiosa suscita «alto el fuego» en El Salvador

Serias dificultades causadas por la huelga general indefinida boliviana

Polonia amenazó con su retirada si el Consejo de Administración de la OIT «no olvidaba» el informe elaborado en 1983 por una comisión de tres juristas independientes que instó a las autoridades polacas y dirigentes de las corrientes sindicales a instaurar contactos libres para restablecer el consenso necesario para regresar al pluralismo sindical.

Gennadi Udovenko, de Ucrania, manifestó tras la votación que los países socialistas estudiarían las medidas de solidaridad con Polonia.

Un portavoz de la «OIT» declaró hoy a «Efe» que la incógnita reside ahora en saber cuáles serán esas medidas de solidaridad, que podían ser simplemente de «no colaboración» con la OIT, ya que la retirada podría causar más perjuicio que beneficio a muchos países socialistas.

El director general de la OIT declaró que «la universalidad ha sido y seguirá siendo siempre la tarea principal de la OIT».

«Lamentamos la decisión de notificar su retirada de cualquier Estado miembro. Hemos cooperado con Polonia en diferentes períodos de la larga pertenencia de este país a la organización y creo que los beneficios fueron mutuos».

Méjico (Efe). — Representantes de Estados Unidos y Nicaragua podrían reunirse a partir de esta semana en el puerto mejicano de Manzanillo, para limar asperezas, cuando las relaciones diplomáticas entre ambos países están en su nivel más bajo.

Desde el 25 de Junio pasado, a la fecha, delegados de ambas naciones han celebrado siete reuniones, seis de las cuales se han celebrado en Manzanillo, occidente de Méjico, y una en la ciudad norteamericana de Atlanta, Georgia.

Méjico, que forma parte del «grupo de Contadora», siempre ha hecho votos para que esas charlas conduzcan a un entendimiento bilateral que resuelva las discrepancias y contribuyan en forma efectiva a la paz regional.

Despachos procedentes de Washington y de Managua coinciden en informar de que esta semana, delegados de ambas naciones sostendrán una nueva ronda de conversaciones en Manzanillo.

## TREGUA EN EL SALVADOR

San Salvador (Efe). — El Ejército de El Salvador y la guerrilla han decidido suspender sus acciones en la zona oriental del país para dar paso la próxima semana a las celebraciones de las fiestas

patronales de San Miguel, que se celebran del 18 al 24 de Noviembre, en honor a la Virgen de la Paz.

El Gobierno salvadoreño comunicó a la Iglesia católica que la fuerza armada no interferirá el desplazamiento de vehículos que transporten a religiosos hacia la zona oriental del país, a fin de venerar a la Patrona de San Miguel y orar por la paz en El Salvador, dijo el obispo auxiliar de la capital, Gregorio Rosa Chávez.

El Frente «Farabundo Martí» para la Liberación Nacional (FMLN) afirmó por medio de su voz oficial, la clandestina «Radio Venceremos» que ha dado instrucciones a todas sus unidades, en el sentido de que suspendan las actividades de sabotaje sobre las carreteras de la región oriental, durante la semana del 19 al 24 de Noviembre.

Según el «FMLN», la decisión de suspender las acciones en el Este del país es con el fin de «no obstaculizar el desarrollo de las celebraciones religiosas de San Miguel y la afluencia del pueblo salvadoreño a ellas».

También tiene como propósito permitir la actividad económica en el Oriente salvadoreño, que durante «estas fechas reporta beneficios principalmente para los sectores populares», manifestaron los guerrilleros.

Por otra parte, la emisora izquierdista anunció que el «FMLN» incrementará todo tipo de acciones durante los meses de Diciembre y Enero, en todo el país.

Entre tanto, el obispo auxiliar de San Salvador Gregorio Rosa Chávez, durante su homilía dominical, manifestó que con los sabotajes guerrilleros de la última semana los cortes eléctricos y paralización del transporte, el clima para el diálogo entre el Gobierno y los rebeldes se ha deteriora-

## MURIO EL EX-DELEGADO PERSONAL DE PERON

Buenos Aires (Efe). — A los 59 años, víctima de una crisis cardíaca, murió esta madrugada Jorge Daniel Paladino, quien fue delegado personal del ex-presidente Juan Domingo Perón cuando éste se encontraba en el exilio.

El político justicialista había nacido en la provincia de La Pampa, el 26 de Enero de 1925.

## LA HUELGA GENERAL DE BOLIVIA

La Paz (Efe). — La huelga general indefinida declarada por la Central Obrera Boliviana (COB) hace seis días ha puesto en aprietos al Gobierno democrático del presidente Hernán Siles Zuazo, por la dura actitud adoptada por los dirigentes laborales, según analistas políticos de diversas tendencias.

Pese a los intentos gu-

bernamentales para lograr el acercamiento con los críticos sindicatos, estos han decidido ampliar desde hoy, la drástica medida de presión, con el propósito de forzar al poder ejecutivo a adoptar medidas económicas que beneficien a los sectores mayoritarios.

El gabinete económico de Siles Zuazo ha exhortado a la cúpula sindical a levantar la huelga, porque «Bolivia pierde por día dos millones de dólares».

El ministro de Planeamiento y jefe del gabinete económico del presidente, Rene Fernández, ha propuesto a los sindicalistas un

plan destinado a frenar la difícil situación que abate a los bolivianos.

Este plan fue calificado por el secretario general de la «COB», Walter Delgadillo, de «receta fondomontarista», y dijo que «el remedio será peor que la enfermedad», al informar sobre la disconformidad laboral con las intenciones oficiales.

La huelga sindical ha vuelto a generar en Bolivia insistentes versiones sobre la existencia de un golpe de Estado en marcha destinado a derrocar a Siles Zuazo e implantar un «Gobierno que gobierne».

## SEGUN RAJIV GANDHI

## Hubo conspiración en el asesinato de la primera ministra india

Nueva Delhi (Efe). — El primer ministro indio, Rajiv Gandhi, se dirigió hoy a una multitudinaria manifestación en Nueva Delhi y afirmó que su madre fue asesinada con el objetivo de desintegrar a la India.

Rajiv, que sucedió a Indira Gandhi después del asesinato de ésta, el pasado 31 de Octubre, precisó que el atentado mortal fue parte de una conspiración encaminada a provocar disturbios internos que conduzcan a la desintegración de la Unión India.

El asesinato debe ser vengado —añadió Rajiv— pero no mediante la violencia entre las comunidades sino mediante la consolidación de la unidad y la lucha contra las fuerzas desintegradoras.

Los poderes ocultos de

que asesinaron a Indira Gandhi sucumbirán ante la fuerza interna de la nación, concluyó el nuevo primer ministro.

Rajiv Gandhi hizo estas afirmaciones en su primer discurso público como jefe de gobierno pronunciado ante más de 100.000 indios reunidos en Nueva Delhi para una manifestación conmemorativa del 67 aniversario del nacimiento de Indira Gandhi.

El acto multitudinario, que se desarrolló en medio de las más estrictas medidas de seguridad fue duramente criticada por la oposición que denunció la manifestación como una maniobra electoral encaminada a aprovechar las emociones despertadas en el pueblo por el asesinato de la primera ministra a favor del partido del congreso en el Gobierno.

## ¡IMPORTANTE NOTICIA PARA EL CAMPO BURGALÉS!

# MAS DE 300 MILLONES DE PESETAS EN CREDITOS PARA FINANCIAR SEMILLAS, FERTILIZANTES Y HERBICIDAS A LOS AGRICULTORES BURGALÉSES, POR LA CAJA RURAL DE BURGOS

La CAJA RURAL DE BURGOS, en colaboración con el Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación, ha puesto a disposición del sector Agrario burgalés, 300 millones de pesetas para la adquisición de Préstamos de Semillas Certificadas, Fertilizantes y Herbicidas, en el acuerdo tomado entre esta Entidad de Crédito y el Fondo de Ordenación y Regulación de productos y precios Agrarios (F.O.R.P.A.).

Los Préstamos de Semillas Certificadas serán financiados por el importe total de la semilla adquirida, siendo el tipo de interés para el agricultor del 7 por 100, subvencionando el resto la Administración. El plazo máximo será de 12 meses sin que pueda exceder el vencimiento del 31 de Diciembre de 1985.

Para los préstamos de fertilizantes y herbicidas, la financiación será hasta un máximo de 7.500 pesetas por hectárea sembrada de cereales de Otoño e Invierno, y de 15.000 pesetas por hectárea de cereales de Primavera y verano, siendo el interés del préstamo para el agricultor del 13 por 100 anual. Los vencimientos de estos préstamos serán: Para los de Otoño-Invierno el 30 de Septiembre de 1985. Y para los de Primavera-Verano, el 31 de Diciembre de 1985.

Todas las solicitudes acompañadas del certificado de la Jefatura Provincial del SENPA que acredite la cuantía máxima a conceder, se presentarán en cualquiera de las oficinas que la CAJA RURAL DE BURGOS tiene en la provincia.

## CONTADO

comprar piso General Yagüe. Plaza España. Reyes Católicos mínimo 4 habitaciones y salón servicios centrales. Ofertas por escrito: Apartado 109 Burgos

## ¿Es Vd. mayor de 55 años o pensionista?

En tal caso, enhorabuena, porque Vd. podrá ir GRATIS a Benidorm

ES UNA OFERTA PROMOCION DE RUHSA Y HOTELES COSTA BLANCA, S. A. de BENIDORM. Así podrá Vd. Conocer y juzgar la calidad de sus servicios. (GRATUIDAD PARA UNA PERSONA EN HABITACION DOBLE)

SALIDAS PROXIMAS EN GRAND BUS:

Nov. 29, Dic. 13, 20 y 27.

Enero 3 y 10.

— HOTELES DEL «GRUPO HOTELES COSTA BLANCA»

- Fenicia
- Villa de Benidorm
- Celtíbero
- Planesia
- Avenida
- Golden
- Brasil
- Luna Benidorm
- Don Rolf

(PRECIO DESDE 15.995 Ptas. por persona en habitación doble y 14 días de PENSION COMPLETA, con 2 comidas en ruta y viaje.

HOTELES COSTA BLANCA, S. A. y RUHSA garantizan la veracidad de este anuncio.

CONSULTAS Y RESERVAS A:

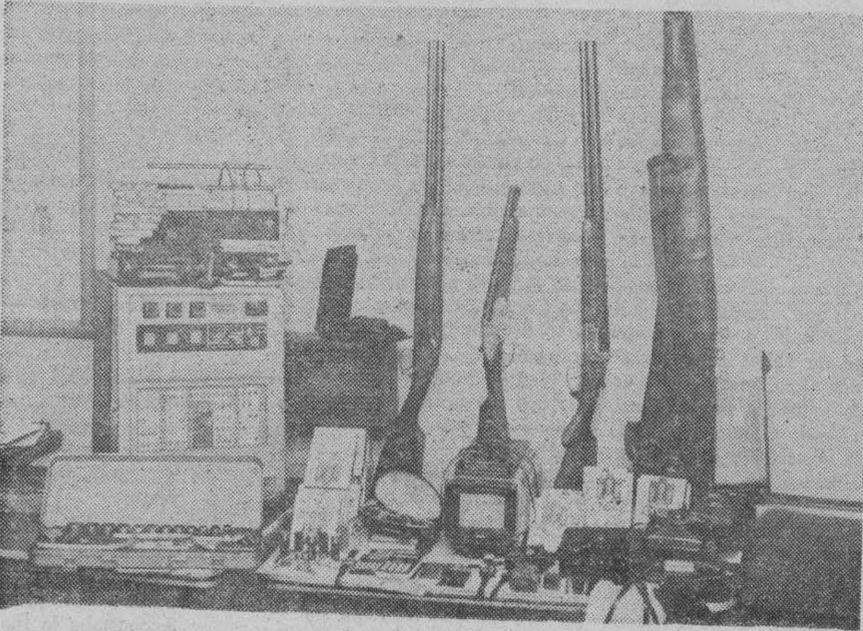
VIAJES OESTE  
Plaza de España, 8  
BURGOS

VIAJES RIVERCAR  
General Yagüe, 6  
BURGOS

## LOCAL Y PROVINCIAL

**DETENIDO EL PRESUNTO AUTOR DE ROBOS EN PISOS Y VEHICULOS**

Importante incendio en Carcedo de Bureba



Botín recuperado tras la detención de un presunto autor de varios robos en Burgos.

El Gabinete de Prensa del Gobierno Civil nos envía la siguiente nota:

«El Grupo de Estupefacientes de la Brigada de Policía Judicial de la Comisaría de Burgos ha detenido a J. F. J. B., que había sido sometido a diferentes vigilancias, al sospechar que pudiera dedicarse a actividades ilícitas. Según se había detectado, a finales del pasado mes de Octubre había efectuado una pequeña venta de joyas en un establecimiento de compra-venta, suponiéndose que dichas joyas podrían ser producto de un robo en un piso.

Como consecuencia de la detención y de los registros efectuados se encontraron en su poder:

—Dos escopetas (una de ellas con los cañones recortados) y unos 300 cartuchos del calibre 12.

—Un televisor de color de 5 pulgadas.

—Varios relojes de pulsera.

—Calculadoras, radio-cassettes, cámaras fotográficas y prismáticos.

—Una máquina trapaperras.

—Varios documentos de identidad a nombre de otras personas.

—Joyas, cadenas, pulseras, etcétera.

Todo ello se supone producto de robos en pisos y en vehículos aparcados en la vía pública, denunciados con anterioridad.

Como consecuencia de las investigaciones, también se procedió a la detención de J. M. M. P., en cuyo poder se encontró una escopeta y 30 cartuchos del calibre 12, que al parecer, le había vendido J. F. J. B., así como unos 300 gramos de hachís.

Los detenidos, junto con las diligencias instruidas, pasaron a disposición judicial.

**NUEVOS DATOS SOBRE LA DETENCIÓN DE UN ATRACADOR**

Según comunica la Comisaría de Policía de Burgos, la dotación de un coche patrulla del 091, y funcionarios de esta Comisaría, procedieron a la detención de V. H., recuperando los efectos robados y el arma empleada en el atraco perpetrado en la sucursal de la Caja de Ahorros del Círculo Católico, sita en la calle Vitoria 43, el pasado viernes, 16 de Noviembre.

**AL PARECE, EL PRESUNTO ATRACADOR PENETRÓ EN LA ENTIDAD BANCARIA Y, TRAS AMENAZAR A LOS EMPLEADOS CON UNA ESCOPETA DE CAÑONES RECORTADOS, SE APODERÓ DE 310.500 PESETAS, DÁNDOSE A LA FUGA A PIE.**

Alertados los coches policiales y recibida en la sala del 091 una comunicación sobre determinado individuo que resultaba sospechoso y que se encontraba en los alrededores de la sucursal, se procedió a su detención en un establecimiento de bebidas y a la recuperación del arma y del dinero que previamente había escondido en unos matorrales cercanos.

**VIOLENTO INCENDIO EN CARCEDO DE BUREBA**

A la una y cuarto de la tarde de ayer, se produjo un incendio en un local destinado a cochera y pajar, en el pueblo de Carcedo de Bureba, propiedad de Victoriano García García. Fue pasto de las llamas todo el edificio y en los trabajos de extinción, que se prolongaron hasta últimas horas de la tarde, tomaron parte bomberos de Briviesca y de Burgos y colaboraron fuerzas de la Guardia Civil con el vecindario.

El valor de los daños se ha evaluado en unas 350.000 pesetas.

**DENUNCIAS POR ROBOS**

Un importante robo se ha registrado en un establecimiento de confecciones denominadas «Frahves Jane», de la calle Laín Calvo. Se llevaron cazadoras por valor de unas 260.000 pesetas.

De Alimentación Prieto, en «Galerías Méjico», de la carretera de Logroño, se llevaron doce mil pesetas en metálico.

Por una dotación del 091 fueron detenidos los jóvenes J. M. G. P., de 23 años, y F. J. B. S., de 19, sorprendidos en el interior de un vehículo aparcado en la calle de San Julián, mientras manipulaban los cables de un radio-cassette. Les fueron ocupados diversos efectos que no supieron justificar su procedencia. Han pasado a disposición de la autoridad judicial.

Por la Policía Municipal fue detenido C. G. M. G., de 23 años, como presunto autor de un robo en un vehículo, en unión de otro individuo que se dio a la fuga, según informa la Policía.

Después de realizarse los trámites correspondientes en la Comisaría, pasaron a disposición judicial.

**MORTAL ACCIDENTE EN PARDILLA**

El pasado domingo, y aproximadamente a las dos de la tarde se registró un mortal accidente en el Km. 144,400 de la N-1, Madrid-Irún, en el término municipal de Pardilla. El turismo «Citroën GS», matrícula BU 5.455-F, conducido por José González Lázaro, colisionó frontalmente contra el vehículo matrícula 7-W-440, conducido por el súbdito belga Ludovicus Ceuster de 80 años, que resultó muerto en el acto y su acompañante, Louis Ceuste, de 76 años, herido grave. Practicó diligencias la Guardia Civil de Tráfico.

**RECUPERADAS EN BURGOS VARIAS JOYAS ROBADAS EN MADRID**

Tras las investigaciones llevadas a cabo por el Grupo 11 de la Brigada Regional de la Policía Judicial de Madrid y funcionarios de la Brigada de Policía Judicial de la Comisaría de Burgos, ha sido detenido J.A.M.E., en cuyo poder se encontró una pistola del calibre 6,35 y varios cartuchos, así como diversas joyas. Las investigaciones se iniciaron al recibirse denuncia en la Brigada Regional de Madrid de un robo en un piso de la capital de España, del que fueron sustraídas joyas, sospechándose que éstas podían haber venido a Burgos.

**TRIPLE HOMICIDIO EN CHILE**

Santiago de Chile (Efe). — Los restos de tres personas jóvenes, calcinados y con huellas de heridas punzantes, fueron encontrados en una playa de la ciudad de Coronel, situada a 600 kilómetros al Sur de Santiago.

Según las primeras informaciones, los restos fueron localizados por una patrulla de carabineros que pasaba por el lugar, a un kilómetro de la carretera que une las ciudades de Coronel y Concepción.

El primer estudio patológico de los restos indicó que las muertes se produjeron en una riña a puñal. Tres armas blancas fueron halladas en las cercanías del lugar donde se encontraban los cuerpos calcinados.

## INTERNACIONAL

**DESASTROSO INCENDIO EN MEJICO**

A un centenar asciende el número de muertos, tras explotar unos depósitos petrolíferos

Méjico (Efe). — A un centenar asciende el número de muertos provocados por una serie de explosiones en depósitos petrolíferos en el Estado de Méjico, según informó el subdirector de información de la Policía de la ciudad de Méjico, Héctor García Vázquez.

A medida que los servicios de socorro evacúan a las numerosas víctimas se incrementan las proporciones del desastre.

Héctor García Vázquez indicó que en el lugar de la tragedia, en el poblado de San Juanico, aún hay varios tanques con gas que pueden estallar, ya que se encuentran en el foco del incendio.

El subsecretario de Gobierno del Estado de Méjico, Gerardo Ruiz Esparza, informó de que hay 300 heridos, aunque fuentes extraoficiales hablan ya de más de 400 heridos, pero se teme que la cifra se eleve considerablemente ante la magnitud del accidente.

Ruiz Esparza dijo que no tiene precedentes esta tragedia, que sacudió a zonas populosas en los Municipios Noroccidentales de Tlalnepantla y Ecatepec, en el Estado de Méjico.

Fuentes extraoficiales aseguran que en el poblado de San Juanico, donde se inició el suceso, hay un número indeterminado de personas atrapadas por las llamas.

La empresa estatal petroleros mejicanos (PEMEX) precisó a la agencia «Efe» que la tragedia comenzó cuando explotó un camión-cisterna que transportaba gas en las cercanías de San Juanico, lo cual provocó un incendio en un depósito de gas de la compañía petrolera.

Autoridades del Estado de Méjico han informado de que en la zona del accidente tienen su residencia alrededor de 700.000 personas.

Un gran número de bomberos, policías y miembros del Ejército han acudido al lugar del siniestro y auxilian a miles de personas que han resultado damnificadas por las explosiones.

Niños y mujeres lesionados son trasladados a hospitales o a lugares donde se sienten seguros, informó la televisión mejicana.

La Policía Federal de Caminos ha acordado una gran zona de los Municipios afectados por el siniestro, por lo que se desconoce con exactitud la dimensión de la tragedia.

Las llamadas de auxilio se multiplican y las autoridades repiten a cada momento que nadie debe intentar acercarse a la zona.

na, porque el fuego sigue descontrolado en un depósito de gas.

Hasta ahora no existe ningún informe preciso sobre este suceso, mientras en el Norte de la ciudad de Méjico han comenzado a aparecer cientos de personas que buscan refugio.

**MARRUECOS: ASESINADOS****DOS RESIDENTES ESPAÑOLES**

Rabat (Efe) — Los españoles Gabriel Martín Carrillo y José Enrique del Buey fueron asesinados a puñaladas en sus domicilios de Marruecos, se supo hoy.

Ambos crímenes se descubrieron los días 10 y 13 de este mes. Las últimas investigaciones de la Policía marroquí parecen desmentir que ambos crímenes estén relacionados, o que hayan sido perpetrados por grupos integristas islámicos.

Gabriel Martín Carrillo, trabajador en una empresa de petróleo, de 42 años de edad, vivía solo en su céntrico domicilio de Rabat, si bien el vecindario comentó que parecía tener tendencias homosexuales y frecuentaba la compañía de jóvenes.

Su cadáver fue hallado el día 10 por la Policía, cuando llevaba abandonado más de una semana, tenía ocho puñaladas, y se encontraron signos de que se produjo una reyerta antes del crimen.

Tres días después apareció en su domicilio de Larache el cadáver con las falanges de los dedos y la nariz mutilados, de José Enrique del Buey, de edad madura, que vivía con el ex-embajador sueco en Marruecos Knut Berstom.

El hallazgo de una chilaba ensangrentada, ocultada en el jardín del domicilio, permitió a la policía descubrir al mayordomo de la casa, quien al parecer se ha confesado ya culpable del crimen.

**EXPLOTA EN VUELO UN MOTOR****DE UN «BOEING 747»**

Washington (Efe). — Uno de los cuatro motores de un «boeing 747» se incendió y desintegró nada más despegar el avión, pero el piloto del aparato logró aterrizar sin que ninguno de los 496 pasajeros sufriera daño alguno.

El incidente ocurrió durante la madrugada del pasado domingo, cuando el «Jumbo» despegó del aeropuerto de Las Vegas (Nevada) para dirigirse a Detroit.

El piloto, capitán Rober Bauer, consiguió hacerse con el aparato y viró rápidamente para volver a pista después de descubrir el fallo del motor, según fuentes del aeropuerto.

## NACIONAL

**REBAJADAS LAS PENAS A LOS ASALTANTES DEL BANCO CENTRAL EN BARCELONA**

Madrid (Efe). — La Sala Segunda del Tribunal Supremo ha absuelto a los ocho condenados por el asalto al Banco Central, perpetrado en Barcelona el 23 de Mayo de 1981, del delito de detención ilegal, según sentencia a la que ha tenido acceso «Efe».

La sentencia supone la reducción de 25 años de prisión para José Juan Martínez Gómez, Tomás Paz Trenado, Miguel Ángel Millán Gros y Alberto Ots Jiménez, y de 23 años para Cristóbal Valenzuela Marcos, Jorge Valenzuela, Juan Manuel Quesada y Francisco Domínguez Martín.

Los procesados deberán cumplir condenas por los otros delitos, robo con violencia e intimidación en las personas y tenencia ilícita de armas, según la sentencia de la Audiencia Nacional con fecha de 23 de Junio de 1983.

La Sala Segunda admite sólo el recurso de casación interpuesto por José Juan Martínez y rechaza los otros dos de Jorge Valenzuela Marcos y Tomás Paz Trenado, que fueron defendidos por el abogado José María Cánovas el pasado 31 de Octubre.

**CAZADOR MUERTO POR DISPAROS DE SU HIJO**

Alicante (Efe). — Francisco Vilar Sánchez, de 53 años, policía municipal de Játiva, resultó muerto cuando cazaba con su hijo Ramón, de 15 años, a consecuencia de los disparos, al parecer fortuitos, del joven.

El fallecido y su hijo cazaban en Torrents, término municipal de Canals y, al parecer, al joven se le disparó el arma e hirió a su padre que falleció en el acto.

**EVITO QUE SU HERMANO SE SUICIDARA**

Madrid (Europa Press). — Una llamada al 091 de la hermana, impidió que un muchacho de 24 años consumara el suicidio, mediante inyección de una fuerte dosis de heroína.

A primeras horas de la tarde del domingo, el joven llamó telefónicamente a su hermana para decirle que se iba a suicidar. La muchacha avisó al 091 y un vehículo policial se desplazó al domicilio del primero. En presencia de la chica y con su autorización, los agentes procedieron a derribar la puerta, y encontraron al joven sobre la cama, respirando ya con dificultad. Vieron en una mesa del dormitorio 5 papelinas de heroína ya vacías, y del brazo pendía una jeringa, con restos de sangre.

Por otra parte, un hombre de 26 años, M. N. T., falleció ayer a consecuencia de una sobredosis o adulteración de heroína, según nota policial. La esposa le encontró en una habitación con una aguja clavada. Al ver que su marido parecía gravemente enfermo, avisó al 091. Trasladado al equipo

## El primer objetivo del Papa actual es la realización del Concilio Vaticano II

Esperanza de que, en breve plazo, la Iglesia mantenga «contactos directos» con China

Ciudad del Vaticano (Europa Press). — Juan Pablo II, dijo hoy que el primer objetivo de su pontificado es la realización del Concilio Vaticano II. El Papa ha recibido a los participantes en la asamblea general del pontificado Consejo para los Laicos y ha recordado que el tema del próximo Sínodo es la misión de los laicos en la Iglesia y el Mundo, subrayando que el Concilio «deseó y estimuló la creciente participación de los laicos en las actividades apostólicas y misioneras de la Iglesia».

«En el plan del Concilio, que tiene dos ejes principales, la «Lumen Gentium» y la «Gaudium et Spes», y que sucesivamente ha sido enriqueciendo gracias a los sínodos de los obispos —dijo— se encuentra la fecunda base de un nuevo empuje de vida cristiana del laicado. He deseado siempre

que mi pontificado tenga como objetivo fundamental realizar plena y legítimamente el Concilio, y el próximo Sínodo de los Obispos nos llama a avanzar en este camino».

El Papa dijo que el laicado está ya presente y activo en la Liturgia y en las actividades de catequesis, realiza diversas funciones en los Ministerios no sacerdotales, ayuda a las vocaciones sacerdotales y religiosas, trabaja en la promoción de la justicia y en la defensa de la dignidad y la libertad, lleva el testimonio de sus convicciones cristianas a la familia, entre los pobres, en el mundo del trabajo, desde las tareas cotidianas hasta la vida internacional.

Por último, el Papa afirmó que la vocación fundamental y específica del laicado es construir un mundo más ajustado a la dignidad de cada persona y a la de todos los seres hu-

manos. «El Mundo necesita la presencia y la contribución de los cristianos en muchas esferas: donde el progreso científico y tecnológico debe ser armonizado con la ética donde se tienen que librar las batallas contra la guerra y el hambre, donde el valor humano del trabajo se pone de manifiesto en la solidaridad de los propios trabajadores, donde se defiende y promueve una cultura basada en la vida y no en la muerte, donde se construye la hermandad y la comunión. En una palabra, el Mundo tiene necesidad de la aportación de los cristianos allí donde se den los signos prometedores de una nueva civilización de la verdad y del amor».

### ESPERANZA DE PRONTOS «CONTACTOS DIRECTOS» CON CHINA

Ciudad del Vaticano (Efe). El secretario de Estado vaticano, Cardenal Casaroli, expresó su esperanza de que en breve plazo la Iglesia pueda mantener «contactos directos» con el Gobierno de la República Popular China.

En respuesta a preguntas planteadas por los informadores, en la reunión que la Unión Cristiana de Dirigentes y Empresarios (UDIC), celebró en Roma, Casaroli dijo que hasta ahora la Iglesia no consiguió establecer contactos directos con China comunista, a pesar de las iniciativas de Pablo VI y Juan Pablo II.

Al referirse a ese contacto «directo» precisó que, por el momento, las iniciativas «audaces» no son posibles porque «serían un salto en el vacío».

Sobre la posibilidad de abrir las negociaciones con Pekín en caso de que la Santa Sede rompa diplomáticamente con Taiwán, el Cardenal Casaroli declaró que sólo en circunstancias excepcionales «requeridas por particulares condiciones históricas, podrían firmarse cheques en blanco». «Hasta ahora, con China no ha sido posible tener un contacto regular. Sólo los hemos tenido de rebote», precisó Casaroli.

Noticias procedentes de Pekín indican que, según un portavoz de la oficina para las cuestiones religiosas del Gobierno chino, la posición de éste «permanece invariable mientras el Vaticano siga manteniendo relaciones con la autoridad de Taiwán y continúa negando el status de la Iglesia católica china».

## DETENIDO EN MADRID EL DIRIGENTE DE UNA ORGANIZACIÓN PALESTINA

Madrid (Efe). — Un dirigente de la Organización Extremista Palestina Abu Nidal, ha sido detenido en Madrid, ha sabido «Efe» en fuentes policiales.

Según las informaciones que tiene la Policía española, se trata del segundo responsable para Europa de la organización extremista Palestina.

Al detenido le han sido ocupados dos pasaportes de Marruecos, a nombre de Hamid Bilthyat y Said Khalidie, ambos con su fotografía, que

Funcionarios de la Brigada de Información Exterior, autores de la detención, han encontrado al dirigente de Abu Nidal instrucciones sobre la forma de preparar un explosivo con productos químicos que se pueden adquirir en el mercado español.

El detenido, que ha sido puesto a disposición de la Audiencia Nacional, recababa información relativa a personalidades y oficinas consulares de países árabes considerados moderados por la or-

## DECLARACIONES DE FELIPE GONZALEZ A LA TELEVISION BRITANICA

Afirmó que se sigue reclamando Gibraltar y que la entrada en la CEE no implica la integración total de España en la OTAN

Londres (Efe). — El presidente del Gobierno español, Felipe González, dijo esta noche a la televisión británica que España sigue reclamando Gibraltar, y que la entrada en la Comunidad Europea (CEE) no implica la integración total en la Alianza Atlántica.

«Sin embargo, admito como lógico que, cuando se quiere compartir el destino de un grupo de países como los de Europa Occidental, se compartan en todos los sentidos, también desde el punto de vista de la seguridad y de la defensa», matizó.

Felipe González fue entrevistado por el programa de televisión «Panorama» que la primera cadena de la BBC emitió esta noche bajo el título «España: el palo y la zanahoria».

Al responder a una pregunta sobre la posible vinculación entre la OTAN y la CEE, Felipe González opinó que no hay relación causa-efecto en la adhesión total a ambos organismos.

Agregó, no obstante, que para contribuir a la seguridad

Europea pueden existir otras vías al margen de la Alianza Atlántica.

«Parece que la OTAN es la vía más razonable —precisó—, pero no es la única para poder asumir la parte de responsabilidad en la seguridad colectiva que le corresponde a España».

Al referirse a Gibraltar, Felipe González declaró que para Gran Bretaña, aunque sea un problema que se prolonga en el tiempo, sigue siendo una cuestión coyuntural pero para España, es estructural.

«Por consiguiente, hay una cierta lógica histórica en favor de lo que España pretende», dijo el presidente del Gobierno.

González añadió: «No quiero dramatizar el problema, siempre intentaremos resolverlo por la vía del diálogo, pero quiero que se comprenda eso: para España, Gibraltar forma parte de su estructura como nación; para gran Bretaña, es una coyuntura histórica aunque tenga dos siglos de existencia».

El presidente del Gobierno español destacó, asimismo, la

importancia que tiene para la democracia española su íntima vinculación a naciones con democracias consolidadas históricamente.

### EL GOBIERNO NO HA COMUNICADO LA FECHA DE LAS CONVERSACIONES SOBRE LA OTAN

Madrid (Europa Press). — A última hora de esta tarde, el Gobierno todavía no se había dirigido a los grupos parlamentarios del Congreso para convocarles a las conversaciones que el presidente del Gobierno anunció sobre la OTAN.

El portavoz en funciones del Gobierno, Miguel Ángel Molinero, indicó que ignoraba cualquier dato al respecto no le constaba la fijación de una fecha exacta de estas conversaciones. El presidente González afirmó, la semana pasada en los pasillos del Congreso, que el cambio de impresiones con las demás fuerzas parlamentarias daría comienzo esta misma semana.

## Reapertura en Malta de las escuelas católicas

La Valetta (Efe). — El conflicto que desde hace siete semanas enfrenta al Gobierno maltés y la Iglesia sobre la enseñanza privada concluyó hoy con la reapertura de las 74 escuelas católicas, que volvieron a admitir a sus 18.000 alumnos.

El contencioso entre el Gobierno y la Iglesia empezó antes del verano ante la decisión de las autoridades maltesas de ejercer un mayor control sobre la enseñanza privada.

Las difíciles relaciones entre la iglesia y el partido laborista, en el poder desde hace 15 años, se volvieron más tensas en el verano pasado, y el 2 de Octubre último

la jerarquía católica se declaró obligada a postergar la reapertura de las escuelas, acusando al Gobierno de violar los derechos del hombre.

El Vaticano medió en el conflicto, aunque dando su apoyo al clero local. La gran mayoría de los 320.000 malteses están bautizados y la isla cuenta con más de 52 parroquias y más de 200 iglesias.

El enfrentamiento estuvo marcado por incidentes violentos como la irrupción en el Episcopado el 28 de Septiembre de elementos «incontrolados», durante una manifestación en la que participó el número dos del régimen y ministro de Educación, Misud Bonnici.

## El embajador norteamericano abucheado en el Ateneo de Madrid

Madrid (Efe). — El embajador norteamericano en España fue hoy repetidamente interrumpido y abucheado cuando hablaba sobre la paz y el desarme en el Ateneo de Madrid.

Medio centenar de jóvenes, aproximadamente, que coreaban consignas de apoyo a Nicaragua y portaban banderas del Frente Sandinista, prorrumpieron en gritos nada más comenzar la alocución del embajador Thomas O Enders.

El embajador soviético, Yuri Dubinin, que debía participar en el mismo acto excusó su asistencia por encontrarse fuera de Madrid y no fue sustituido por ningún otro diplomático de su país.

En medio y al final de la intervención Enders fue repetidamente interrumpido, abucheado e incluso insultado por los jóvenes, que también corearon consignas contra la

## RUSIA DISCRIMINA A LOS JUDIOS



Dos policías intentan convencer a un manifestante para que se vaya durante la sentada frente al consulado de la Unión Soviética en Nueva York. La concentración, organizada por la Liga de Defensa Judía, era para protestar por el trato discriminatorio dado a los judíos en la URSS. La Policía detuvo a un total de 88 manifestantes. (Telefoto EFE-AP)

## MIRANDA DE EBRO

## COMENZO LA «CAMPAÑA DE EDUCACION VIAL Y CIUDADANA» PARA ESCOLARES

## El «problema» de los portugueses, en vías de solución

La «Campana de Educación Vial y Ciudadana», organizada por el concejal de legado de Protección Civil, Policía Municipal y Bomberos, Julián Fernández Novoa, y por la Policía Municipal, se desarrollará en los Centros de E.G.B de nuestra Ciudad a partir de hoy día 19 de Noviembre, destinándose a su Curso 5.º

La Campana consistirá en una proyección audiovisual acompañada de un coloquio, entrega de material divulgativo y un concurso de redacción y dibujo en el que podrán participar todos los niños

El orden de presentación de la Campana en los diferentes Centros es el siguiente:

Colegio Príncipe de España, del 19 al 23 de Noviembre

Colegio Público Cervantes, del 26 al 30 de Noviembre; del 3 al 6 de Diciembre.

Colegio Sagrada Familia, del 10 al 13 de Diciembre.

Escuela Gitana, del 17 al 21 de Diciembre.

Franciscanas Montpellier, del 18 al 11 de Enero de 1985

Sagrados Corazones, del 14 al 18 de Enero de 1985

Colegio Público Nuestra Sra. de los Angeles, del 21 al 26 de Enero de 1985

Colegio Público Las Matillas, del 28 de Enero al 2 de Febrero de 1985.

Colegio Público Aquende, del 4 de Febrero al 8 de Febrero de 1985.

Colegio Público Anduva, del 11 de Febrero al 16 de Febrero de 1985.

Colegio Jesuitas - Holandeses, del 18 al 22 de Febrero de 1985.

## FORMADA LA COMISION DE SEGUIMIENTO DEL PROBLEMA DE LOS PORTUGUESES

Tras varias reuniones para tratar del tema de los asentamientos de portugueses en Miranda y más concretamente en la zona de las Californias, el pasado miércoles se formó la Comisión seguidora del problema citado en una reunión a la que asistieron todas las partes convocadas, a excepción de CC OO y A.P.

Como ya se había previsto las acciones a seguir para ver de solucionar el problema habrán de iniciarse una vez finalizaran las diversas campañas de recolecciones agrícolas tales como vendimia, remolacha, etc. que periódicamente suelen aumentar las colonias de portugueses y otras gentes transeúntes

En la reunión de la Comisión se informó de que actualmente ha disminuido notablemente el número de familias asentadas en Las Californias, que ha quedado reducido a unas diez familias. No obstante, esta disminución se pretende celebrar una reunión con el cónsul portugués en San Sebastián, al que se le explicará el problema que para Miranda representan estos asentamientos portugueses.

En cuanto a acciones inmediatas a seguir, la primera es la de destruir todas las chabolas que han quedado desocupadas y al mismo tiempo evitar que se levanten otras nuevas.

En cuanto a las familias que aún quedan en la ciudad se aplicarán dos soluciones. Para las familias portuguesas que ya llevan años en Miranda, se tratará de solucionarlas el problema higiénico-sanitario, puesto que es la forma más viable de solucionar su caso y para el resto, es decir para aquéllos que se puede considerar transeúntes se intentará que abandonen la ciudad, aun cuando todavía no se sabe qué medios serán los más eficaces y correctos.

De cualquier manera y aun teniendo en cuenta una serie de condicionamientos, parece que se va por buen camino para solucionar el problema que había adquirido caracteres alarmantes.

## LA PEÑA MIRANDESA «HALA MADRID», A LA PALESTRA

Aunque ya venía realizando algunas actividades, el pasado viernes era inaugurada oficialmente la Peña mirandesa «Hala Madrid» con la presencia en los actos de Fernando Raoco Estrada, presidente de la Comisión Reguladora de Peñas del Real Madrid, al que se le nombró socio de honor. Hubo discursos, cambio de impresiones y como colofón una cena, todo ello dentro de un grato ambiente y, naturalmente, con brindis por los mayores éxitos para el Real Madrid y para el futuro de la nueva Peña mirandesa «Hala Madrid»

## ACTUACION DEL «NEW TRADITIONAL JAZZ», DE PRAGA

El pasado día 15 tuvo lugar en el Teatro Apolo el concierto de jazz organizado por el Ateneo Musical Mirandés en el que actuó el «New Traditional Jazz de Praga». Con una asistencia buena con más afluencia de gente joven que de ordinario, se desarrolló el concierto de jazz que fue un verdadero éxito

## NOTA DE LA COORDINADORA DE ASOCIACIONES DE VECINOS

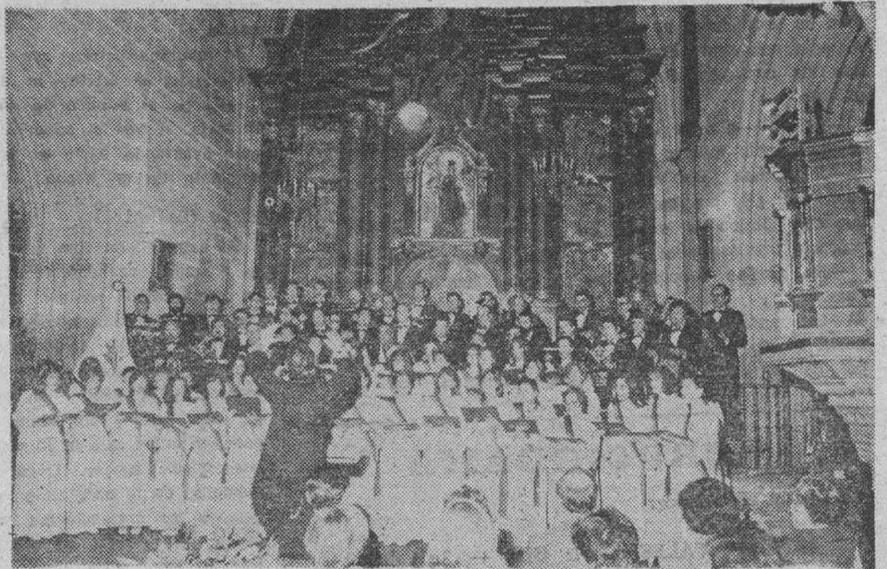
«La coordinadora de Asociaciones de Vecinos de Miranda de Ebro, ante la inquietud suscitada por la falta de cursos en Formación Profesional Nocturna en nuestra ciudad, hizo una campaña con recogida de datos de los interesados en realizar estos cursos. Se avisó claramente que era en principio a modo de encuesta y el número de firmas fue de 61 interesados. Si los cursos empezaran, a buen seguro que el número de alumnos se doblaba en el transcurso del primer año.

Y aprovechando que el Delegado provincial del Ministerio de Educación y Ciencia se encontraba en nuestra ciudad, para inaugurar el nuevo colegio de E.G.B. sito en el barrio de Anduva, y en el transcurso de una reunión que mantuvo con las Asociaciones de Padres de los Centros públicos, se le entregó un «dossier» que explicaba la necesidad de los referidos cursos nocturnos, y a pesar de recibir la petición con aparente interés y buen ánimo, necesitamos saber claramente lo que se está haciendo o se va a hacer para la solución de esta deficiencia.

Por lo que esperamos una contestación oficial al respecto».

## ARANDA DE DUERO

## EL ORFEON BURGALÉS, JUSTIFICO LA EXPECTACION CREADA



El Orfeón Burgalés actuó en el Otoño Polifónico obteniendo un gran éxito.

Era tal la expectación creada en Aranda ante el concierto ofrecido el sábado por el Orfeón Burgalés que un cuarto de hora antes de la hora fijada para el comienzo, la iglesia de San Juan había cubierto totalmente el cupo de bancos disponibles y ofrecía la poco frecuente imagen de varias decenas de personas esperando a pie firme la actuación del más antiguo de los orfeones de la provincia. Una asistencia estimada en torno a las 600 personas, buena parte de las cuales siguió de pie, como queda dicho, el gran concierto ofrecido por el Orfeón Burgalés dirigido por don Carlos Martínez Pérez.

Se inició esta quinta jornada del Otoño Polifónico Arandino con tres Cántigas de Alfonso X en versión coral de Antonio José para concluir con el himno a Castilla, también del conocido compositor burgalés que fuera director del Orfeón Burgalés. El público, que siguió la interpretación de este himno puesto en pie, aplaudió calurosamente pidiendo con insistencia el himno a Burgos que, en efecto, cantaron los miembros del Orfeón estableciéndose un emocionante diálogo entre éste y el público interpretando alternativamente o al unísono sus estrofas.

Los 85 componentes del veterano coro encontraron dif-

cil acomodo en las reducidas dimensiones del altar de San Juan donde se celebran los conciertos del Otoño Polifónico, circunstancia que no impidió en absoluto al Orfeón Burgalés ofrecer un magnífico recital con piezas realmente difíciles como el «Cantus Firmus» de Alejandro Yagüe que se estrenaba en esta ocasión y que fue presentada por su autor. Ante los insistentes aplausos de los asistentes, el Orfeón ofreció dos pequeñas piezas de las «Estampas Castellanas» del maestro Nebreda, arandino que fue asimismo su director, cerrando de esta manera un concierto que justificó plenamente las expectativas creadas y que ha contado con una de las asistencias más numerosas que se recuerdan en los últimos tiempos en nuestra población.

Acceptando de antemano la enorme capacidad de convocatoria del Orfeón Burgalés, cuyas grabaciones le han hecho popular incluso entre quienes no son conocedores en profundidad de la música polifónica, es preciso reseñar la magnífica respuesta que el Primer Otoño Polifónico está teniendo en nuestra villa en buena parte debido a las actuaciones programadas y en parte también, a la excelente organización a cargo del Orfeón Arandino. Lástima que el escenario escogido para los conciertos no esté a la altura de tanto esfuerzo ni del nivel musical ofrecido. El Orfeón Burgalés como todos los grupos que le han precedido y quienes aún le han de seguir, merecía mejor suerte. El sábado ni siquiera las estufas cedidas por la empresa arandina Pascual fueron capaces de aliviar el intenso frío que penetraba en el recinto a través de los ventanales rotos.

Como en jornadas anteriores, el Orfeón Arandino hizo entrega de la placa conmemorativa del Otoño Polifónico al Orfeón Burgalés, recogiendo su director don Carlos Martínez. Se hizo entrega asimismo, de esta placa cerámica al superior de los Claretianos de Aranda Padre Vicente Sanz, cuyo apoyo al Orfeón de Aranda ha sido decisivo en los momentos a veces difíciles que ha tenido que superar éste. La actuación del próximo sábado día 24 estará a cargo de la Coral de Salas de los Infantes.

## FARMACIA DE GUARDIA

De las Heras, Arias de Miranda, 30

**NUEVO CONCESIONARIO**

**EN BURGOS:**

**AUTOMOVILES PEDROSA, S.A.**

Ctra. Madrid-Irún, Km. 244 - Tel. 22 77 67

En todos los campos de nuestra tierra los concesionarios International están a su servicio.

Porque la tierra bien trabajada sabe dar buenos frutos, International está a su servicio para que usted le saque el mayor rendimiento a sus cultivos.

International no sólo le ofrece la maquinaria con la más alta tecnología, más fuerte fiable y segura, International le ofrece también el mejor servicio. Cuidando sus tractores y maquinaria agrícola para que siempre estén a su servicio.

Consulte a su concesionario International.

Allí encontrará verdaderos especialistas que le demostrarán que estamos al servicio de nuestro campo.

**AL SERVICIO DE NUESTRO CAMPO**

DISTRIBUIDO POR: **PEGASO AGRICOLA**

**INTERNATIONAL**

**CAMSA**

CASTELLANA DE MANTENIMIENTO, S. A.

LIMPIEZA DE EDIFICIOS Y LOCALES

Limpiar bien es conservar mejor

C/. Madrid, 2 - BURGOS - Tel.: 26 93 75

Y VA DE CUENTO...

CONTUMACIA

Todos sabemos que la venta a domicilio tiene actualmente un incremento realmente importante. Existe ya una técnica de hacerlo, unos modos, se dan cursillos... En el más reciente seminario de preparación de vendedores se citó un ejemplo magistral para que todos los copiasen. Fue el siguiente:

—Señora —dijo el vendedor, al que había abierto la puerta—, muchas gracias por recibirme: ¿No precisa, por casualidad platos o vasos de plástico transparentes?

—No, gracias —repuso la señora.

—Estupendo. ¿Y acaso no necesitará alguna jabonera, papel de cartas, papeleres plásticos, zapatillas de viaje, azucareros, cubertería o felpudos acrílicos para su portal?

—No, no tengo necesidad de nada —repuso la señora, un tanto abrumada ante la cata-rata de ofertas.

—Entonces, buena señora, —resumió el vendedor modelo—, ¿por qué si no necesita nada, no se lo agradece al Señor leyendo las plegarias de este libro que puede comprar ahora mismo?

—Entonces, buena señora, —resumió el vendedor modelo—, ¿por qué si no necesita nada, no se lo agradece al Señor leyendo las plegarias de este libro que puede comprar ahora mismo?

EMPRESA ARDUA

La persona más importante a quien uno quiere escuchare es a sí mismo. Pero la empresa más ardua es, a veces, entender realmente qué es lo que queremos decir.

COPA DE LA UEFA

El famoso delantero centro Kartovic, recién importado, avanza raudo con el balón a su lado con el árbitro, que por sus repetidos desaciertos contra el equipo local, está digamos, que con el agua al cuello.

Y mientras corren, oye Kartovic que el árbitro le dice: —Tengo el público de niñas, Kartovic. A ver si puedes seguir avanzando hasta el aparcamiento de mi coche.

EXITO TEATRAL

Se estrena una obra que llega precedida de aparente éxito. La protagonista es una viuda que va desechando a todos sus pretendientes. La comedia parece que no gusta; es un melodrama y el público no está por ahí. Acaban por tomar la cosa en broma que es lo mejor que puede suceder. Llega un momento de la obra en el que uno de los pretendientes rehúsados, en su afán de demostrar su amor a la viuda dice la siguiente frase:

—¡Por usted sería capaz de ponerme de rodillas delante del metro!

Continúa la comedia en medio del bostezo general hasta el momento en que, nuevamen-

te el galanteador fracasado insiste a la viuda, diciéndole: —¿Qué haría yo para... verla a usted reír?

Y desde el anfiteatro se oye un vozarrón que grita: —¡Díle lo del metro!

GOZADA

La verdadera gozada de tener mucho dinero no es propia del que lo gana, sino del que lo gasta.

PERRO MUNDO

Lo que invalida la mayoría de las teorías económicas es el hecho de que están fundamentadas en la absurda hipótesis de que el hombre es un ser racional.

RAZON DE PESO

—Es horrible —dice doña Paula a don Servando, con aire de profundo sentimiento—, me acabo de enterar de que la semana pasada enterró usted a su esposa.

—¿Qué quiere usted? —explica don Servando—. Había que hacerlo. Estaba muerta.

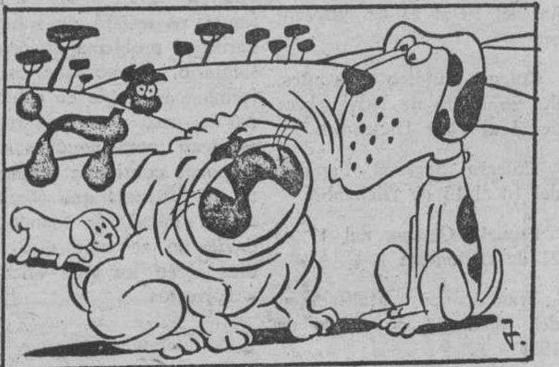
COBRADOR A COMISION

Personaje habituado a vivir de ilusiones.

La chispa de Olmo



DIBUJOS CON SIETE ERRORES



Solución al anterior:

- 1: Puerta. — 2: Cordón del zapato. — 3: Arboleda.
- 4: Arboleda. — 5: Oreja. — 6: Sombra de la señorita.
- 7: Ventana.

CRUCIGRAMA

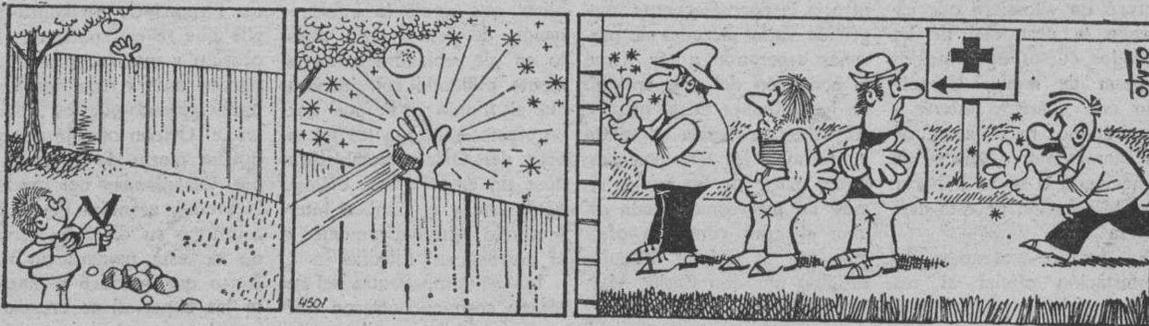
Solución al anterior:

HORIZONTALES. — 1: Olla. — 2: Criada. — 3: Caos. Aba. — 4: Fa. Cafn. Na. — 5: Amo. Sr. siB. — 6: Tila. Goma. — 7: Asa. eG. Lar. — 8: Lo. aleV. RT. 9: Non. Moma. — 10: Culata. — 11: Liso.

VERTICALES. — Fatal. — 2: Camión. — 3: Ca. Ola. Oc. — 4: oroC. A. anuL. — 5: Lisas. El. Li. — 6: La. Ir. Gemas. — 7: Adán. G. Voto. — 8: aB. Sol. Ma. 9: Animará. — 10: abarT.

Don Celes

Por Olmo



GUIA PROFESIONAL

Alonso Bañuelos

OFTALMOLOGO  
Medicina y Cirugía de los ojos.  
Espolón, 2  
Teléfono: 20 93 49

I. GONZALEZ DE LA PUENTE

Medicina General  
Rayos X  
Cardenal Segura, 6-1.<sup>o</sup>  
Consulta de 9 a 12  
Horas concertadas

Arias Martínez Mata

CARDIOLOGO  
Avenida de los Reyes  
Católicos, 8, 2.<sup>o</sup> E  
Teléfono: 22 51 48

CLINICA DENTAL

Carmen Fernández de Velasco  
Avda. Gral. Yagüe,  
29, 4.<sup>o</sup> B  
Teléfono 21 00 13

Dr. M. FEIJOO

ENFERMEDADES DEL SISTEMA NERVIOSO  
Consulta:  
Previa petición de hora  
Tf. 229693 (mañanas)

Dr. CASADO

C. PLASTICA Y ESTETICA.  
LIPOSUCION  
CONSULTA:  
Tardes previa cita.  
Avda. Reyes Católicos,  
n.º 16, 1.<sup>o</sup>, Esc. 5 F  
Teléfono: 23 88 12

DR. LUIS RICO GONZALEZ

MEDICO  
PSIQUIATRA  
PSICOANALISTA  
Reyes Católicos, 4-7.<sup>o</sup> B  
Consulta de 5 a 8  
previa petición de día y hora. Telf.: 23 35 10

MIOPIA ESCOLAR METODOS EFICACES OPTICA IZAMIL

LAIN CALVO, 28

Registro Colegio de Opticos con el N.º 458

OPTICA UNSAIN

JOYERIA-REGALOS

GRADUACION GAFAS- ADAPTACION DE LENTILLAS BLANDAS Y RIGIDAS Y AHORA TAMBIEN DE USO PROLONGADO

-OPTICO OPTOMETRISTA-

ADAPTACION DE AUDIFONOS PARA SORDOS

L. RODRIGUEZ PASCUAL

ENFERMEDADES DE LA PIEL  
DEPILACION ELECTRICA DEFINITIVA

Consulta de 12,30 a 1,30 y de 6 a 7.  
General Yagüe, 10, 6.<sup>o</sup> C — Teléfono: 21 29 46

HECHOS Y FIGURAS

PRESTAMO DE IMPRESION. Montevideo (Efe). — Para impresionar a su recién flechada amada, Carlos Marino Barrios Teliz tomó un coche «prestado». El préstamo tendrá que pagarlo ahora con estancia en la cárcel por haber sido descubierto cuando atropellaba a un árbol, llevado por el entusiasmo amoroso, en una céntrica calle de Montevideo. Ignorante del reglamento de tránsito y ocupado con la damisela, Carlos Marino (27 años) tomó una calle a contramano, con tan mala suerte que acertó a pasar frente a una dependencia policial. Y los ojos de acatar la orden de detención improvisó una rápida fuga que apenas duró dos días, antes de darse contra el árbol, episodio que facilitó su captura. Ahora Carlos Marino ha sido acusado de robo de automóvil.

TRATAMIENTO PARA LA INOCENCIA. Tucumán (Argentina) (Efe). — Gar. Moren de Medina (50 años), una profesora de Tucumán, tenía «mala de ojo». Así se lo diagnosticó Elisa Nora Díaz, de nacionalidad chilena, añadiendo que la mejor curación para este tipo de mal estaba en un tratamiento que ella sabía. El tratamiento por poco dejó en la ruina a Gladys, o por que valía su precio en oro. Por todo los santos juró Elisa que habla de someterla durante 91 días a un tratamiento con ese metal, por lo cual Gladys entregó a la curandera todas sus joyas que en total acumulaban un kilo de oro. Los males de Gladys no se fueron pero las joyas sí, así que la enferma acudió a la Policía, que consiguió recuperarlas y envió a Elisa a la cárcel.

INVITACION A LA MUERTE

París (Efe). — Gran número de ancianos en el Sureste de Francia acaban de recibir una invitación oficial: a terminar sus días lo antes posible. La invitación que lleva todas las firmas administrativas preceptivas, recomienda a los destinatarios dirigirse a la mayor brevedad posible al crematorio más próximo. Los destinatarios de las cartas deberán llevar consigo una caja de madera donde depositar sus cenizas tras ser incinerados, «dada su avanzada edad». La macabra broma, porque parecer de eso se trata, ha encolerizado a los funcionarios de la zona, particularmente al alcalde de Pau, actual ministro de reacciones con el Parla-

JEROGLIFICO

JA



Mi marido con las quinielas...

Solución al anterior:  
Las de misterio.

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración, San Pedro de Cardena, 34 y Vitoria, 13, y en todas las Agencias de Publicidad.

NOTA.—Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.

**Apartamentos céntricos de Protección Oficial**

2 habitaciones, salón, cocina, baño, trastero, servicios individuales. Máxima calidad. Terminados. Préstamo 13 años al 11% interés

CONSTRUYE Y VENDE

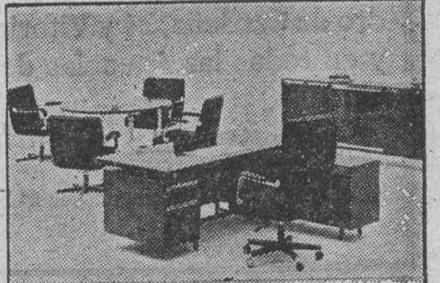
**ADRIAN GARCIA**

Teléfonos 261168 - 269388.  
Tardes de 5 a 7 y media - 262403  
C/ H D Azul número 14, bajo

**URGE VENDER LOCAL C/ VITORIA**

ZONA GAMONAL  
130 M2. PLANTA.  
40 M2. ENTREPLANTA  
Totalmente reformado.  
Aire acondicionado, servicio, agua, luz, 7 m. de fachada.  
Tel. 22 50 80. (Horas oficina).

**Servicios**



SI PRECISA MUEBLES DE OFICINA O DESPACHO.  
VISITE TAGRA c/ Vitoria, 13 Y SE SORPRENDERÁ DE LAS OPORTUNIDADES



**Laboral**

**OFICINA DE EMPLEO**

Servicio gratuito de ofertas de trabajo efectuado con datos proporcionados por el Instituto Nacional de Empleo (INEM). Más información, en la Oficina de Empleo, calle San Pablo, 8, Burgos.  
Agente de Ventas, 37.623 - Profesor de Auto Escuela, 37.656. - Tornero mecánico, 37.710. - Vendedor auto-venta con furgón, 37.761 - Profesor de informática, 37.729. Instructor de peluquería, 37.807.

**VENTA DE NAVES**

COMERCIALES e INDUSTRIALES

DESDE 160 m2 PARA LA PEQUEÑA Y MEDIANA EMPRESA

SITUADAS EN CASCO URBANO CALLE IUAN RAMON JIMENEZ POLIGONO G-9

- \* Desplazamiento en Autobuses Urbanos.
- \* 40% del solar urbanizado, iluminado y cercado, destinado para plazas y calles de 10 y 12,5 m.
- \* Techo naves con aislante-decorativo ISOVER

RESUELTOS SUS PROBLEMAS DE:

- \* Aparcamiento.
- \* Carga y descarga.
- \* Comunidades

CONSULTE SIN COMPROMISO A:



**pentasa**

Avda. del Vena, 9  
Teléfono 22 05 00  
BURGOS

**NAVES RENTA Y VENTA**

MODULOS DE 270 A 2.000 METROS CUADRADOS  
Carretera Valladolid Km 5,5  
Teléfonos: 22 21 14 - 20 64 71

**Motor**

**SE VENDE FURGONETA 4-P**

BU-6...G, con seguro todo riesgo. De particular a particular, Tel. 205940.

**EUROCASION**

VENDE LAND ROVER-88 corto. ¡Gran oportunidad! Revisado.  
TRABADO, S. L.  
Ctra. Madrid-Irún. Km 234. Burgos.

**EUROCASION**

VENDE LOS SIGUIENTES VEHICULOS

Seat 850	10.000 Ptas.
Seat 850	30.000 »
Seat 133	40.000 »
Seat 127	60.000 »
Citroen 2 CV	40.000 »
Citroen 2 CV	70.000 »
Citroen C-8	60.000 »
Citroen Furgonetas	60.000 »
Renault 8	30.000 »
Renault 6	60.000 »
Renault 6	80.000 »
Renault 4 F	60.000 »

¡GRAN OPORTUNIDAD!  
**TRABADO, S. L.**  
Ctra. Madrid-Irún Km 234. Burgos.

**OPORTUNIDAD**

SE VENDEN CAMIONES CON TRABAJO FIJO  
TELEFONO 20 77 26

NUESTROS TELEFONOS:  
ADMINISTRACION ... 26 83 75  
... 26 57 68  
ADM. DELEGADA ... 20 28 52

**Talleres Gráficos**

Diario de Burgos, S. A.



- etiquetajes
- folletos
- pegatinas
- memorias
- cartelería
- formularios
- revistas
- libros

Pídanos presupuesto

San Pedro Cardena, 34 Apartado 46 Tl 266768  
**BURGOS**

**Varios**

EXPOSICION DE ARTE



**Campo Cortázar**  
OLEOS

Horas de visita: Del 10 al 22 de  
Festivos: de 12 a 2 Noviembre de  
Laborables: de 12 a 2 1984  
y de 7 a 9

EMPRESA LIDER EN EL MERCADO NACIONAL

**PRECISA**

PARA DELEGACION EN BURGOS

**PROFESIONAL DE LA VENTA DIRIGIDA**

SE OFRECE

- Producto de Primera Marca.
- Elevados ingresos. Comisiones.
- FORMACION A CARGO DE LA EMPRESA

SE VALORARA

- Experiencia.
- Coche propio.
- Rentabilidad.

Interesados presentarse en San Pablo, 41 bajo, martes, día 20, de 10 a 12. INEM. 0905910/SOE

**Inmobiliaria**

**LAS MEJORES VIVIENDAS EN LA MEJOR URBANIZACION**

- EN CONSTRUCCION, FASE MUY AVANZADA.
- MAXIMA CALIDAD CON GARAJE OPCIONAL
- FINANCIACION CAJA DE AHORROS MUNICIPAL
- ENTREGAS AVALADAS POR CREDITO Y CAUCION.
- AYUDA PERSONAL AL COMPRADOR ESTUDIAMOS SU CASO Y CONDICIONES PARTICULARES

CONSTRUYE Y VENDE:  
**ARRANZ ACINAS**  
Informes incluso sábados mañana  
Plaza de España, 11

**VENDO O ALQUILO PISO**

C/. CARMEN,  
TELEFONO 264886

**TRASPASO LOCAL**

MUY CENTRICO Y MUY ECONOMICO  
Teléfono 20 34 40

**DE LA FUENTE**

AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

En relación al siniestro ocurrido hace unos días en esta ciudad, calle Federico García Lorca núm 11, este Agente, comunica para general conocimiento que no tiene relación alguna con Construcciones De la Fuente, constructor del citado edificio.

Si quiere anunciarse en esta Sección, dirijase a nuestra Administración, Agencia de Publicidad o al corresponsal de DIARIO DE BURGOS en su localidad.

**ANUNCIOS EN ESTA SECCION**

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración, San Pedro de Cardena, 34 y Vitoria, 13, y en todas las Agencias de Publicidad.

NOTA.—Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.

**Alquileres**

SE ALQUILA apartamento en Benidorm, Noviembre y temporada Invierno. — Playman Fiesta. 58 04 23.

ALQUILAMOS oficina en Avda. del Cid, 3, muy comercial. 26 00 00.

SANTOS alquila nave Ventilla, 420 m., más oficinas, portones metálicos.

EN PEDROSA de Valdelucio se arrienda negocio de hostelería en carretera de Burgos a Aguilar de Campoo. Con aparcamiento propio muy amplio. Grandes posibilidades de futuro. 988-123082.

SE ALQUILA hostal en Aranda de Duero. 500607.

SE ALQUILAN habitaciones, estudiantes. 206690 (Llamar 10 a 1).

SANTOS alquila piso Cta. Logroño, muy acondicionado, cuatro, salón, 228754.

SANTOS Alquila local 55 m. Villa Pilar, infórmese 228754.

SANTOS Alquila piso amplio, soleado, San Julián, dos baños. 228754.

SE ALQUILA piso amueblado grande. 50.000 Ptas. 266677.

ALQUILO piso pequeño amueblado. 204033.

ALQUILO plaza garaje, zona cuarteles. 238809.

ALQUILO local comercial de 350 m2., con entrada vehiculos en Av. Cid. Informes. 227295.

SE ALQUILA piso en Gamonal a estudiantes o trabajadores. Precio 18.000 pesetas. Llamar 210835.

ALQUILO piso calle Madrid, ideal estudiantes. 201416.

ALQUILO piso sin muebles, 4 habitaciones, salón servicios, centrales. Ritort.

SE NECESITA piso amueblado, céntrico. Imprescindible tres dormitorios, servicios centrales. Alquiler garantizado. 236561 y 262997.

MEDICO necesita piso en alquiler, zona Gamonal. 225064.

DE LA FUENTE.— Alquiler locales diversas superficies, Alfaro, Parque Avenidas, Villa Pilar, San Juan de Ortega. San Pablo, 12-C.

DE LA FUENTE.— Cafetería-pub con solera, muy céntrica, 120 metros, magníficas instalaciones. San Pablo 12-C.

NECESITO piso céntrico, en alquiler sin muebles. Precio razonable. 203521.

ALQUILO local. Sobre 25 metros cuadrados, zona comercial. 265498.

LOCAL 180 metros cuadrados, alquilo, semi-reformado, Gran altura, entran camiones. 263582.

ALQUILO piso amueblado, con calefacción, Vitoria 140, 6.º-B.

ALQUILO piso sin muebles, 4 habitaciones. Reyes Católicos. 229743.

MAGDA González.—Estudios centruquísimos. Alquiler económico, inmejorables vistas. Santander 6.

PRIGO.—Plaza Francisco Sarmiento. Alquiler. 4 habitaciones. Amueblado. Exterior. 6514.

PRIGO.—Avenida General Vígón. 3 dormitorios. Salón. Venta-alquiler. 5534.

PRIGO.—Zamora. 3 habitaciones. Salón. Calefacción individual. Venta-alquiler. 5315.

**Automóviles**

COMPRUEBELO, en Automóviles de Ocasión Ducar tenemos siempre las últimas marcas y precios de verdadera ocasión. Arzobispo de Castro, 3.

SI QUIERE ahorrar dinero, su vehículo de ocasión le espera en pez, Pisones, 40. 20 96 67.

EXTRALARGO 132 Mercedes, 6 plazas, Todauto, Vitoria, 169 (traseras). 23 79 50.

ALQUILER sin conductor. Coches nuevos, todas las marcas «Servi Auto», Sanjurjo, 9. 22 27 15.

AUTOMOVILES 200 Bárca y Carro (hijo). Compra-venta de toda clase de automóviles totalmente revisados y garantizados. Facilidades de pago hasta 36 meses, sin entrada. Calle Vitoria, n.º 200. 21 32 00.

EUROCASION, vende vehículos todos las marcas y modelos revisados y garantizados en todo el ámbito nacional. Facilidades hasta 24 meses. Trabado S. L., concesionario oficial Citroen. Carretera Madrid, kilómetro 234 y San Pastor, 6.

AUTOMOVILES PEDROSA.— Compra venta de toda clase de automóviles. Stock mínimo, ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir. Garantizados. Facilidades hasta 24 meses. 22 77 07 y 22 77 67.

FUNDAS para coches y tapicería en general, Arahuetes. San Isidro, 13. 20 73 27.

AUTOMOVILES VARONA.— Compra-venta de automóviles nuevos y usados y vehículos comerciales hasta 5.500 kilos. Garantizados, mínima entrada. Facilidades hasta 36 meses. Madrid, 17. 26 70 87.

SE HACEN portes con furgoneta, local, provincial, nacional. 20 12 32.

SE HACEN portes furgoneta sobreelevado, provincial, comarcal, nacional 21 19 82.

TODOS pueden hacerlo. Trabajo en su casa. PYC enseña un oficio, PYC garantiza trabajo. Tricotosas EMPISAL. Antonio Valdés. (Junto Parque Bomberos).

NECESITO tractorista fijo para provincia de Burgos. Imprescindible experiencia, cultivo, cereal y patata. 23 32 27.

SE NECESITA chica fija sabiendo cocinar, imprescindible informes. Llamar de 10 a 12 y de 3 a 5. 201868.

VENDO Talbot Solara, R-18, R-14, Ford Escort, Fiesta-1.300, Ritmo diesel, varias furgonetas 4F y varios modelos más, a precio de verdadera ocasión, en Automóviles Gamonal. Pedro Alfaro, 2. 22 38 14. Facilidades y garantizados.

VENDO 127 y Ford Fiesta L, muy baratos 216401.

COMPRARIA derechos de tarjeta comarcal, con o sin vehículo, mañanas, 217511, tardes 220633.

VENDO furgoneta EBRO 350, moderna. 224047.

VENDO Citroen Dian 6 y 132 20 34 61.

VENDO Ford Fiesta, 127 y Mini. 26 11 45.

FAUNDEZ y González S.L. Talleres de mecánica, chapa y pintura. Grúas-plataformas. Alquiler de vehículos diesel y gasolina. Compra y venta de automóviles. Servicio 24 horas, incluidos domingos y festivos. 220064 y 227140.

SI QUIERE ahorrar dinero, su vehículo de ocasión le espera en Vicente. Pisones, 40. 209667.

COMPRO coches antiguos. 942-274896, tardes.

PIEZAS usadas, reacondicionadas, Todauto, Vitoria, 169.

SE VENDE trailer basculante marca Dodge, matrícula BU-8593-F. 360254 Villadiego.

AUTOMOVILES CARRO. Más de 100 coches donde elegir, garantizados y 36 meses de financiación. Pisones n.º 5. 207523.

COMPRE su automóvil sin entrada inicial en Automóviles Carro. La más extensa gama de vehículos de gasolina y gas-oil a precios de ocasión. Pisones, n.º 6. 207523.

VENDO Dyane 6, en buen estado. BU. letra D. 268897.

PARTICULAR vende 1600 Supermirafiori, familiar. BU., E. 204877.

EUROCASION vende DKW, N-1000. Inmejorable estado. Trabado, S. L. Ctra. Madrid-Irún, km. 234. Burgos.

TODAUTO. Piezas de recuperación, reacondicionadas. Vitoria, 169, traseras. 237950.

EUROCASION vende varias furgonetas AKS, Dyane 6/400 y Renaults. Trabado, S. L. Ctra. Madrid-Irún, km. 234. Burgos.

VENDO Ford Fiesta buen uso. Servi-Auto. Avda. Gral. Sanjurjo, 9.

VENTA vitrina frigorífica para pastelería o fiambres.

SE LIQUIDAN estanterías metálicas. 294) 412 19 99.

COMPRO oro, plata, joyas, monedas de toda clase. Calle Vitoria 17, despacho 505 (Edificio Edivco). 204167. Burgos.

POR CESE de negocio, vendo material supermercado, estanterías, etc. Información Cafetería Venecia. Parque Santiago, 4. 232503.

SE VENDE máquina de escribir grande, «Olivetti» Línea 90. Avisos a: Nuestra Señora de Belén, n.º 8, 4.º D (Ideal para Oposiciones).

SE VENDE maquinaria nueva para pescadería y congelado. Razón 225809.

VENTA vitrina frigorífica, mostrador de aluminio y estantería económica, de 8 a 10. 266305.

VENDO Coche paseo niño. 264274.

COMPRAMOS palets usados buen estado. 205517 (Horas de oficina).

COMPRO colchones lana objetos usados. Paso a domicilio. 260374.

VENDO puertas de interior, 229935.

CACHORROS pura raza Colliers y pastores belgas, 2.000 pesetas. 210900.

VENDO leña. 2923) 216477 y 214943.

NECESITO interna, experiencia. 227312.

PUERTAS Herbe solicita representante para lanzar un producto al mercado. Aranda, 500195.

NECESITO tractorista fijo para provincia de Burgos. Imprescindible experiencia, cultivo, cereal y patata. 23 32 27.

SE NECESITA chica fija sabiendo cocinar, imprescindible informes. Llamar de 10 a 12 y de 3 a 5. 201868.

BUSCA trabajo, precisamos señoras o señoritas, en nuestro departamento comercial. Edad de 23 a 40 años. Amplia cultura, don de gentes. Ofrecemos: Jornada laboral de 9 a 7 tarde. Dietas diarias. Seguros. El trabajo a realizar será totalmente dirigido. Entrevistas personales en nuestros oficinas. Hoy, martes, día 20, San Pablo, 12-C, 6.º F. De 11 a 1 y de 5 a 7.

OFRECESE chica trabajar labores o niños, desde 10 mañana. 229348.

SE PRECISA vendedor a comisión. Importantes ingresos semanales. Informes. 225080 INEM. BU. 0905915-1191.

SE NECESITA chica. Informes Pisones-5-2.º-F.

SE NECESITA señora de compañía, edad máxima 60 años, para convivir con señora de 83 años, en perfecto estado de salud. Condiciones a convenir. 591556. de 8 a 9 tarde.

SE OFRECE pastor. Preferible cerca de Burgos. Paseo de la Zumaquera 17-7.º-A. 01006. Vitoria.

NECESITO chica interna experimentada. 227312.

SE NECESITA chica interna, con informes. Para atender matrimonio. 239164.

SE NECESITA encargada socio. Para llevar tienda de artículos de regalo. Burgos capital. Aportación de 1.600.000. Escribir urgentemente con teléfono al apartamento 499 Bilbao.

CREDITOS oficiales, industria, comercio, servicios, Hipotecas, pisos, locales, fincas. Préstamos personales. Gestoría Pardo Calleja. Calle Madrid, 11. 26 24 75.

CREDITOS todas cantidades con garantía hipotecaria. Madrid 21, 1.º izda. 26 21 04.

CREDITOS con garantía hipotecaria, todas las cantidades. Descuento de letras inmobiliarias Bigar Centro. 741199. Palencia.

CREDICENTRO Dinero rápido en hipotecas. Credicentro. Compramos letras por venta inmuebles, Leopoldo Cano 1. 353273. Particular 253217 y 333282. Valladolid.

ASESOR Inversión y financiación. RITORT Reyes Católicos 4.

**Compras y ventas**

VENDO vitrina frigorífica para pastelería o fiambres.

SE LIQUIDAN estanterías metálicas. 294) 412 19 99.

COMPRO oro, plata, joyas, monedas de toda clase. Calle Vitoria 17, despacho 505 (Edificio Edivco). 204167. Burgos.

POR CESE de negocio, vendo material supermercado, estanterías, etc. Información Cafetería Venecia. Parque Santiago, 4. 232503.

SE VENDE máquina de escribir grande, «Olivetti» Línea 90. Avisos a: Nuestra Señora de Belén, n.º 8, 4.º D (Ideal para Oposiciones).

SE VENDE maquinaria nueva para pescadería y congelado. Razón 225809.

VENTA vitrina frigorífica, mostrador de aluminio y estantería económica, de 8 a 10. 266305.

VENDO Coche paseo niño. 264274.

COMPRAMOS palets usados buen estado. 205517 (Horas de oficina).

COMPRO colchones lana objetos usados. Paso a domicilio. 260374.

VENDO puertas de interior, 229935.

CACHORROS pura raza Colliers y pastores belgas, 2.000 pesetas. 210900.

VENDO leña. 2923) 216477 y 214943.

NECESITO interna, experiencia. 227312.

PUERTAS Herbe solicita representante para lanzar un producto al mercado. Aranda, 500195.

NECESITO tractorista fijo para provincia de Burgos. Imprescindible experiencia, cultivo, cereal y patata. 23 32 27.

SE NECESITA chica fija sabiendo cocinar, imprescindible informes. Llamar de 10 a 12 y de 3 a 5. 201868.

SE NECESITA señora de compañía, edad máxima 60 años, para convivir con señora de 83 años, en perfecto estado de salud. Condiciones a convenir. 591556. de 8 a 9 tarde.

NECESITO chica. Informes Pisones-5-2.º-F.

SE NECESITA vendedor a comisión. Importantes ingresos semanales. Informes. 225080 INEM. BU. 0905915-1191.

SE NECESITA chica. Informes Pisones-5-2.º-F.

SE NECESITA señora de compañía, edad máxima 60 años, para convivir con señora de 83 años, en perfecto estado de salud. Condiciones a convenir. 591556. de 8 a 9 tarde.

SE NECESITA vendedor a comisión. Importantes ingresos semanales. Informes. 225080 INEM. BU. 0905915-1191.

MATEMATICAS Física Química, Letras, BUP, COU, Selectividad. Profesor particular. Almirante Bonifaz. 11. 3.º derecha. 233428 y 227482.

INGLES, francés, licenciados Filología, grupos reducidos, Escuela de Informática de Burgos. Huerto del Rey, 16 (Flora). 203504.

SE DAN clases de inglés. 265172 y 269001.

SELECTIVIDAD acceso Universidad, mayores 25 años. 233428 y 227482.

MATEMATICAS, Física, Química BUP y Matemáticas EGB. 226084.

PROFESOR Ingeniero da clases de Matemáticas y Física COU. 204693.

SE DAN clases de Matemáticas y Física. 222746. (De 1 a 3).

**Financieras**

CREDITOS oficiales, industria, comercio, servicios, Hipotecas, pisos, locales, fincas. Préstamos personales. Gestoría Pardo Calleja. Calle Madrid, 11. 26 24 75.

CREDITOS todas cantidades con garantía hipotecaria. Madrid 21, 1.º izda. 26 21 04.

CREDITOS con garantía hipotecaria, todas las cantidades. Descuento de letras inmobiliarias Bigar Centro. 741199. Palencia.

CREDICENTRO Dinero rápido en hipotecas. Credicentro. Compramos letras por venta inmuebles, Leopoldo Cano 1. 353273. Particular 253217 y 333282. Valladolid.

ASESOR Inversión y financiación. RITORT Reyes Católicos 4.

**Fincas**

VENDO piso. Plaza San Bruno. Cuatro dormitorios, salón, dos baños, servientrales, opción plaza de garaje. 26 92 48 y 26 98 26.

DE LA FUENTE: Vendo panadería - alimentación, instalaciones, 30 m. Federico García Lorca, buena clientela. San Pablo 12-C.

DE LA FUENTE: Mesón - restaurante céntrico 120 m. doblados, instalaciones, aire acondicionado. Gran clientela.

DE LA FUENTE: Piso estrenar, Sta. Clara cinco, salón, dos baños, dos garajes, trastero, estudio.

DE LA FUENTE: Piso C. Lerma, tres, salón, central, buen estado. San Pablo 12-C.

DE LA FUENTE: Piso C. Avila, tres, salón, terraza, trastero, individual, soleado.

DE LA FUENTE: Pisos zona San Pablo, tres-cuatro habitaciones, salón, trastero, individual central.

DE LA FUENTE: Piso Casillas, dos, soli Barato.

DE LA FUENTE: Pisos Vígón, tres-cuatro habitaciones, salón, mejorados, buenas vistas. San Pablo 12-C, 6.º-C.

DE LA FUENTE: Local 120 m. Martínez del Campo, muy barato.

DE LA FUENTE: Piso 200 m. Martínez Campo, tres baños, servientrales.

DE LA FUENTE: Apartamento estrenar y huerto; local 50 m. Covarrubias.

DE LA FUENTE: Local 250 m. principio Calzadas, San Pablo 12-C.

DE LA FUENTE: Tienda, magnífica decoración, 37 m. Cuarteles-Vitoria.

DE LA FUENTE: Finca-solar. 11.500 m. amplias instalaciones; discoteca conocida, próxima Burgos.

DE LA FUENTE: Magnifico 2º piso, San Bruno, tres, salón, dos baños, trastero, exterior.

DE LA FUENTE: Tienda y local, 140 m. frente catedral, a dos calles. ¡Oportunidad!. San Pablo 12-C, 6.º.

SE VENDE piso Parque Santiago, 2, 5.º A. 21 02 68.

VENDO piso C/ Santa Bárbara n.º 22-10.º-A. 212417. Tardes de 8 a 10.

APARTAMENTO vendo muy céntrico. Servicios centrales. 269811.

ALQUILA vende, o traspasa extraordinaria carnicería con buenisima clientela. Grandes ventas demostrables. Por no poder atender. Saldaña (Palencia) 890156.

SE VENDE local 70 m.º sito casco viejo. 231342.

LOCALITOS, se venden en calle que une Avda. Eladio Perlado con otra paralela a la misma, zona muy comercial. Grandes facilidades pago. 206496.

SE VENDE piso pequeño, amueblado o sin amueblar. Llamar al 209283. 2-3,30 y 7 en adelante.

SE VENDE piso de lujo, primeros números de Avda. del Cid, 170 m.º 209480.

DE LA FUENTE piso Martínez Varea, cuatro, salón, dos baños, central, trastero, exterior, buena altura. 265142.

PISOS Protección Oficial, Gamonal 4 y 5 habitaciones dos servicios 500.000 Pts. entrada resto hipoteca plaza garaje y trastero. Ritort Reyes Católicos 4.

VENDO piso Calvario, 2.5.º C, reformado. Comunidad 200 pesetas. 213548.

VENDO plaza garaje. Alfaro 79. 203452.

VENDO piso céntrico 2.000.000 Pts. Tres habitaciones. Poca entrada. Resto mensualidades sobre 25.000. Informes Calle Madrid, 17-2.º-B.

VENDO Apartamento o piso pequeño. De dos o tres habitaciones. Céntricos. Baratos. Entrada 200.000 a 300.000 Pts. Resto en mensualidades de 15.000 a 25.000. Informes Calle Madrid, 17-2.º-B.

VENDO piso Plaza Doctor Albiñana, servicios centrales, 203253 mañanas, rajae opcional.

GARCIFUENTES.— Bartolomé Ordóñez, tres, salón, calefacción individual. Exterior. Cocina amueblada.

GARCIFUENTES.— ¡Oportunidad! Juan XXIII, tres, salón, exterior. 2.000.000 236998.

GARCIFUENTES.— Luis Alberdi, pisos todas superficies, diferentes alturas. Varios precios ¡Consúltenos!.

GARCIFUENTES.— Venta explotación ganadera 60 Km. Burgos. Pleno funcionamiento. ¡Infórmese!.

GARCIFUENTES.— Venta traspaso locales calle Empeador, diferentes superficies. Sanz Pastor, 16.

PRIGO.— Doña Berenguela. Apartamento dos dormitorios, salón; mínima comunidad. 5725.

GARCIFUENTES.— Venta traspaso extraordinaria carnicería con buenisima clientela. Grandes ventas demostrables. Por no poder atender. Saldaña (Palencia) 890156.

VENTA, alquiler Mesón los Herreros. San Lorenzo, 20 229188.

COMPRO pisos viejos cualquier zona y estado. Llamar 263279.

PRIGO: Moneda 13, Vitoria 184, Plaza de Vega 36. 269875.

MAGDA Gonzalez. Agente propiedad inmobiliaria, Santander 6, 263954.

MAGDA Gonzalez. José Zorrilla: cuatro dormitorios, salón, terrazas, calefacción central.

PRIGO.— Paseo Isla. Cuatro dormitorios, salón, dos baños, garaje. 5542.

PRIGO.— Juan XXIII. Tres dormitorios, salón, contraventanas, soleado, económico, 5420.

**MAGDA** González. Fuentes: apartamento soleado, servicios centrales, económico, tres habitaciones.

**MAGDA** González. Melchor Prieto: tres dormitorios, salón, puertas nuevas, económico.

**MAGDA** González. Barriada Inmaculada: tres dormitorios, sala, terraza cubierta, exterior.

**MAGDA** González. Plaza Vega: entreplanta comercial, 150 metros. Salida calle.

**MAGDA** González. Santa Clara: dos viviendas unidas, susceptibles división. Serv. centrales.

**MAGDA** González. Delicias: cuatro dormitorios, salón, terraza, totalmente exterior, soleadísimo.

**MAGDA** González. Juan Ramón Giménez: tres dormitorios, salón, soleado, barafísimo.

**MAGDA** González. San Zadoril: tres dormitorios, sala, mínimos gastos. Económico, soleado.

**MAGDA** González. Alfarreros: dos dormitorios, salón, reformado, mínima entrada.

**MAGDA** González. Gamonal: local comercial 80 metros, apto cualquier negocio.

**MAGDA** González. Sagrada Familia: seis dormitorios, servicios centrales, exterior, soleado.

**MAGDA** González. Arzobispo Pérez Platero: cuatro habitaciones, terraza cubierta, calefacción.

**LOCAL** céntrico, calle Madrid primer tramo, 45 metros cuadrados en planta y sótano. Edificio nueva construcción. Para múltiples aplicaciones comerciales o de servicios. Precio interesantísimo. J. L. García Calvo. Plaza Calvo Sotelo, 9. ☎ 207340.

**EN EL** Edificio Centro Córdón, muy céntrico y con un inmediato futuro comercial espléndido, vendo dos últimos estudios-apartamentos. Propios para oficinas técnicas, consultorios médicos o profesionales, oficinas de gestión, etc. Interesante oferta. J. L. García Calvo. Plaza Calvo Sotelo, 9. ☎ 207340.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Apartamentos, dormitorio, salón, serv. centrales, garaje, soleados. G-9, Vitoria 175 1º F ☎ 218659.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Duplex, 3 y salón, 2 baños, garaje, serv. centrales, terraza, trastero, exterior. Vitoria 175, 1º F ☎ 218659.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Eladio Perlado. 4 y 5 habitaciones, serv. centrales, garaje. Entrega inmediata. Vitoria 175, 1º F ☎ 218659.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Fco. Grandmontagne, 4 habitaciones, terraza, exterior precio ocasión. Vitoria 175, 1º F ☎ 218659.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Eladio Perlado, locales desde 20 m2. Ideal cualquier negocio. Vitoria 175, 1º F ☎ 218659.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Cirra. Logroño, 5 habitaciones, soleado, económico. Vitoria 175, 1º F ☎ 218659.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Solucionamos, asesoramos su problema de vivienda, negocio, alquiler, traspaso. Vitoria 175, 1º F ☎ 218659.

**VENDO** alquilo amplio soleado piso. Avenida Cid 22. ☎ (91) 4414130.

**SE VENDEN** 2 plazas de garaje con trastero de 30 m2. Santa Clara, 51. Razón ☎ 205267 (mañanas).

**OCASION** Bar céntrico, nuevo, vendo muy barato. ☎ 220198.

**VENDO** piso, Santa Bárbara 22, 10º A, ☎ 212427, tardes de 8 a 10.

**SANTOS** Calle Miranda, exterior, calefacción central, cinco, salón, Julio Sáez Hoya 8.

**SANTOS** Apartamento, soleado, San Pedro Cordeña, dos, salón, calefacción individual.

**SANTOS** Villamaravillas; 6º, estrenar, 320 m. seis, salón, garaje independiente.

**SANTOS** Bar nuevo Fuentes: 40 m. totalmente instalado, pleno funcionamiento.

**SANTOS** Vendo casa chalet, Ubierna, 280 m. cochera, asador, pozo.

**SANTOS** Rey D. Pedro, 105 m. dos baños, totalmente reformado.

**SANTOS** Vendo plaza garaje Barrio Jimeno, n.º 20 buen precio.

**SANTOS** Reyes Católicos 7º, tres, salón, calefacción central 5.400 comunidad ☎ 228754.

**SANTOS** Alfarreros, tres, salón, exterior, soleado, calefacción central garaje ☎ 228754.

**SANTOS** Avda. del Cid, tres, salón, calefacción individual. Buen precio.

**SANTOS** Barriada Inmaculada, 3º exterior, soleado, calefacción individual. Vendo barato.

**SANTOS** pisos exteriores próxima entrega llaves, calefacción individual hipoteca 11%.

**SANTOS** Apartamento exterior calle Madrid, estrenar, dos, salón, calefacción central.

**SANTOS** Calle Vitoria 2º, tres, salón, calefacción individual 2.300.000.

**SANTOS** General Vigón, calefacción central, cinco salón. Buen precio.

**SANTOS** Piso cuarteles 3º, cinco, salón, garaje, trastero. Julio Sáez Hoya 8.

**SANTOS** Vendo auto-servicio esquina, extraordinarias instalaciones. ☎ 228754.

**SANTOS** Local 87 m. frente Hacienda, preparado. Facilidades pago. ☎ 228754.

**VENDO** o arriendo piso, Barriada Inmaculada F-2, 3º izquierda.

**VENDO** piso Calle Santiago 4 habitaciones, servicios centrales, amplias terrazas, nuevo. Ritort.

**VENDO** piso calefacción individual. ☎ 232669.

**CASA** con bodega, próxima ciudad. 800.000. Oportunidad. Bernabé, Espolón, 22.

**LOCALES**, Alfarreros, Avenida del Cid, Madrid, Eladio Perlado, carretera Logroño, desde 20 m2. Bernabé, Espolón, 22.

**PISOS** exteriores, tres habitaciones y servicios, 1.200.000. Bernabé, Espolón, 22.

**PISO** Avenida del Vena, cuatro y salón, dos baños. Oportunidad. Bernabé, Espolón, 22.

**PARTICULAR**, bonito piso exterior. Vitoria, frente a Academia de Ingenieros. Garaje. ☎ 203859.

**VENDO** piso a estrenar, garaje, trastero, céntrico. ☎ 265371.

**VENDO** piso, Avda. del Cid 71-3º, 4 habitaciones calefacción individual. ☎ 215794. 12 a 3 y 7 a 10.

**GARCIFUENTES**.—Estupendo piso, Cardenal Segura. Estrenar, exterior. Sanz Pastor, 16.

**GARCIFUENTES**.—Calle San Juan, estupendos pisos, diferentes alturas y superficies. Baratos.

**GARCIFUENTES**.—General Mola, tres, salón, exterior. Serv. centrales. Muy reformado. ¡Consulten! ☎ 236998.

**GARCIFUENTES**.—¡Ocasión! Sáez Hoya, tres, salón, exterior. Económico. Infórmese: ☎ 236998.

**GARCIFUENTES**.—Reyes Católicos, tres salón. Soleado. Serv. centrales. Poca comunidad. Buena altura.

**GARCIFUENTES**.—¡Oportunidad! Apartamento. Petronila Casado, exterior. Cocina amueblada. Garage. Trasteros.

**GARCIFUENTES**.—Magnífico piso calle Briviesca, muy soleado. Barato. Sanz Pastor, 16.

**GARCIFUENTES**.—Lealtad, cuatro, salón, calefacción gasóleo. Terraza. Trastero. 236998.

**GARCIFUENTES**.—¡Ocasión! San Bruno, tres, salón. Serv. centrales. 3.500 comunidad. 2.650.000.

**GARCIFUENTES**.—Calle Vitoria, tres, salón. Completamente reformado. Exterior. Serv. centrales. Económico.

**GARCIFUENTES**.—Carretera Logroño (principio), pisos tres-cuatro habitaciones. Baratos. ¡Visítenos!

**GARCIFUENTES**.—Vitoria (Gamonal). Estrenar. Serv. centrales. Muy económico. Sanz Pastor, 16.

**GARCIFUENTES**.—¡Oportunidad! Casa Ventilla con gran terreno. Baratísima. ¡Infórmese!

**GARCIFUENTES**.—Estupendo local Subida San Miguel, 36 metros. Amplia fachada. Barato.

**GARCIFUENTES**.—Paseo Islla, dos, salón, buena altura, todo exterior. Serv. centrales. Barato.

**PRIGO**.—Compastela. Tres dormitorios, salón, terraza, contraventanas, mínimos gastos. 5658.

**PRIGO**.—Plaza San Pablo. Tres dormitorios, salón, serv. centrales, exterior. 5653.

**PRIGO**.—Petronila Casado. Apartamento. Dos habitaciones, salón, calefacción. Soleado. 5627.

**PRIGO**.—Rubena. Amplio chalet nuevo junto Burgos. Precio ocasión. 5625.

**PRIGO**.—Fernán González. Local 112 metros. Mucha fachada. Económico. 5607.

**PRIGO**.—Fuentecillas. Exterior. Orientación Sur. Tres dormitorios. Salón. Barato. 5606.

**PRIGO**.—Avenida Genral Vigón. Cuatro dormitorios. Salón. Calefacción individual. 5479.

**PRIGO**.—Fátima. Tres dormitorios, salón, calefacción central, contraventanas, exterior. 5434.

**PRIGO**.—Fátima. Terraza cubierta, tres dormitorios, salón, cocina, baño. 5414.

**PRIGO**.—Céntrico, tres dormitorios, salón, cocina, baño, mínimos gastos. 5336.

**PRIGO**.—Procurador. Dos dormitorios. Salón, trastero, soleado. 1.200.000 pesetas. 5335.

**PRIGO**.—San Francisco. Cinco dormitorios, salón, calefacción individual. Barato. 5328.

**PRIGO**.—Duplex centro de Burgos, a estrenar, próxima entrega. 5290.

**PRIGO**.—Pablo Casals, tres, salón, suelos moqueta, exterior, soleado. 5204.

**PRIGO**.—Martín Cobos, tres, salón, cocina, baño, amueblado, soleado. 5178.

**PRIGO**.—Barriada San Cristóbal, reformado, calefacción gasóleo, terraza cubierta. 5170.

**PRIGO**.—Juan Ramón Jiménez, tres salón, cocina, baño, económico. 5131.

**PRIGO**.—Precioso apartamento principio calle Madrid, nuevo estrenar, serv. centrales. 5110.

**PRIGO**.—San Pablo, pequeño local venta, cualquier negocio, oportunidad. 5026.

**VENDO** 3 fincas rústicas en Padilla de Arriba más de 10 hectáreas. Informes Concepción, 4, 1º oficina.

**VENDO** aranzabal de reja. Económico. ☎ 451051.

**VENDO** arado trisurco fijo. Villaverde Peñahorada. Javier.

**VENDO** 80 ovejas churras, en Villafuerte de Esgueva (Valladolid) para tratar, con Félix Díez.

**VENDO** 25 ovejas con cría. Quintanilla San García, Amalio Aliende.

**VENDO** 250 ovejas jóvenes. Mecerreyes. Miguel. ☎ 403104.

**VENDO** segadora rotativa, Vicón. ☎ 208614.

**VENDO** camion Pegaso 1100 L volquete, muy barato. ☎ 20 39 87.

**AGRICULTOR**: Aparece en el mercado la nueva generación de sembradoras Solá, cuatro labores en una sola pasada. 1.º cultivar y mullir la tierra. 2.º Desterronar y nivelar. 3.º Sembrar a profundidad uniforme. 4.º Garantiza un ahorro de hasta 50 kgs. por hectárea. Solicite demostración sin compromiso a: Suministros Sáinz, Avda. del Cid, 85.

**SE VENDE** tractor FENT de 72 caballos Farmer 106s. Seminuevo. ☎ 504685.

**ABONADORAS** Vicón Serie 02. Cambie su abonadora convencional por una pendular Vicón. Durante este mes le abonaremos la suya como nunca. Suministros Sáinz. Avda. del Cid, 85.

**MOTOSIERRAS** Alpina para satisfacerle a Ud. y a los suyos. Suministros Sáinz. Avda. del Cid, 85.

**VENDO** vaca abocada a parir. Ismael. Santa María de Campo.

**SE HACEN** mudanzas y portes. ☎ 22 10 62 - 221361.

**HACEMOS** reparaciones tejados, canalones, albañilería, fontanería. ☎ 22 98 22.

**SE ARREGLAN** persianas, rieles de cortinas, todas clases. ☎ 26 21 07.

**BURGOS** y provincia se hacen reparaciones de tejados y canalones. Trabajos de fontanería y albañilería. ☎ 20 11 78.

**AGENCIA** matrimonial Nazareth. Seriedad, rapidez, economía. Alto Standing, 18 años experiencia. Clientes toda España y extranjero. Peligros, 11. ☎ 231 65 58 - 28.013. Madrid.

**SE ARREGLAN** tejados y canalones. Albañilería en general. ☎ 26 94 27.

**HAZTE** tu vestuario desde el primer día. ☎ 20 78 84.

**REFORMAS** albañilería, azulejos y suelos en cocinas y baños. ☎ 22 46 71 y 22 21 67.

**SE ARREGLAN** toda clase de prendas de vestir y hogar. ☎ 233301.

**ACUCHILLADOS** y barnizados García, colocación de parquet. ☎ 214603.

**SE HACEN** trabajos de albañilería y fontanería. ☎ 237807.

**SE HACEN** portes y mudanzas con furgón, económicos. ☎ 210203.

**HACEMOS** reformas de albañilería enchapado y suelos. ☎ 230383.

**COLOCACION** azulejos, reformas albañilería, fontanería, electricidad. Nuestro lema, garantía y rapidez. ☎ 233739.

**LOS RESULTADOS** reconocen la eficacia de la Publicidad en DIARIO DE BURGOS.

**PERDIDA** perra de caza, color canela y blanco, cruce pointer - perdiguero, collar rojo, entre Sarracín y Cogollos. ☎ 211606.

**EXTRAVIADO** viernes tarde reloj señora marca Reilus. ☎ 228953.

**PERDIDA** perra mastín, color canela, de 3 años. ☎ 205306. Se gratificará.

**SE TRASPASA** pub zona centro. Llamar de 3 a 5. ☎ 239364.

**TRASPASO** local 30 m2. reforma inmejorable. Todo equipate. Acto cualquier negocio. Zona cuarteles. ☎ 224321.

**SANTOS** traspaso disco-bar, equipo megafonía Julio Sáez Hoya, 8.

**TRASPASO** local 45 m2 Calle General Mola, ☎ 265541.

**PRIGO** Avda. Cid, traspaso. Instalado. 96 metros. Amplia fachada. 5844.

**PRIGO** Tahonas. Traspaso alimentación renta 926 traspaso 1.300.000 pesetas. 634.

**HACEMOS** reparaciones, limpiezas, canalones, tejados, colocación nuevos, garantía 4 años, fontanería. ☎ 23 38 69.

**SE VENDE** tractor FENT de 72 caballos Farmer 106s. Seminuevo. ☎ 504685.

**Si quiere anunciarse** en esta Sección, dirijase a nuestra Administración, Agencia de Publicidad o al corresponsal de DIARIO DE BURGOS en su localidad.

**Huéspedes**

**Pérdidas**

**Fincas Rústicas**

**Ganados y aperos**

**Televisores**

**Traspasos**

**Varios**

**ANUNCIOS ECONOMICOS EN Diario de Burgos**  
Fundado en 1891

**GENERALES CLASIFICADOS**

**POR PALABRAS**

**EN ESTE MISMO ESPACIO**

**DE ¡GRAN EFICACIA!**

**La Publicidad escrita, es la única que se puede volver a leer**

**Es la que ofrece**

**Diario de Burgos**

**junto a su gran difusión**

**LOS DOMINGOS**  
Dedicado a los BURGALESES

**ESPECIAL DOMINGO**

**Páginas especiales en Diario de Burgos**

**ANUNCIOS EN ESTA SECCION**

La Bolsa

EL PRONOSTICO SE HIZO BUENO

Madrid (Colpisa. — Por Moisés Romero)

La importante liquidez que actualmente se da en el sistema financiero español cuyo mejor exponente es el acaparamiento histórico de títulos en el mercado de renta fija y la gran cantidad de dinero que se quedará fuera de esta posición, está repercutiendo directamente en el grado de recuperación actual de la Bolsa española muy enfriada desde hace cuatro semanas. Ayer, primer día de la semana, el pronóstico se hizo bueno pero menos. Porque la sesión tuvo dos partes en su comportamiento claramente diferenciadas: de la inicial fiebre compradora en el cuadro eléctrico se pasó automáticamente a una sensación de empacho. Aquel empacho que en su momento produjo el importante crecimiento del mercado a crédito que tan nefastas consecuencias reportaría más tarde.

Una vez más el cuadro eléctrico, aunque de manera más ponderada que en ciclos anteriores, contribuyó a que estos pronósticos de cierre de la semana anterior se hicieran buenos. Hay un dato fundamental en esto compra de acciones eléctricas: su rentabilidad por la vía del dividendo que emerge del resto de las rentabilidades que se dan y se darán en el mercado financiero. Curiosamente en los últimos días, salvo posibles operaciones en clernes, nadie habla de la necesidad de imprimir celeridad al asunto de las compensaciones interempresas. La anunciada baja de tipos de interés, extensible a todo el mapa de activos e instrumentos financie-

ros, está provocando un reciclaje de fondos institucional, principalmente hacia el mercado de acciones. Es la teoría siempre circunscrita al mercado de capitales, de adelantarse a los acontecimientos.

Los pronósticos para la jornada de hoy son recales. Los movimientos de subida vertical siempre terminan con pérdida de equilibrio. La tendencia a medio y largo plazo continúa siendo, sin embargo, marcadamente alcista.

Subió el índice general 1,75 enteros.

Información facilitada por el Banco de Santander)

MADRID

ACCIONES. — Bancos. — Santander, 330; Exterior de España, 203; Central, 328; Español de Crédito, 347; Hispano Americano, 225; Popular, 384; de Fomento, 175; de Bilbao, 322; de Vizcaya 419; Bankinter, 205; Bonos Bansasder, 100.

ELECTRICAS. — Electra de Viesgo, 218; Eléctricas Reunidas de Zaragoza, 178; Fecsa 1.000, 66 75; Hidroeléctrica Cantábrico, 163; Hª Española, 77 25; Iberduero ordinarias, 83; Sevillana de Electricidad, 70; Unión Eléctrica Madrileña, 67 50; Hª Cataluña, 64.

VARIAS. — El Águila, 231;

Azucarera Española, 178; Ebro, 540; Dragados y Construcciones, 160; Enclinar, 575; Urbis, 61; Urbanizadora Metro, 360; General de Inversiones, 117; Fibansa, 218; Duro Felguera, 310; Ponferrada, 40; Campsa, 250; Tabacalera, 135; Bansaliber, 198; Cros, 48 50; Energía e Ind Aragonesas, 115; Explosivos 34 75; Española de Petróleos, 139 75; Hornos de Vizcaya, 29; Auxillar de Ferrocarriles, 122; Metalúrgica Santa Ana, 56 50; F A S A, 113 50; Nueva Montaña Quintana 31 50; Telefónica, 91 50; Carrosa, 222; Mobinter, 120; Celvasa, 225; Bansasfond, 68 86.

CUPONES. — Zardoya, 680; Valderribas, 175; Finanzauto, 82.

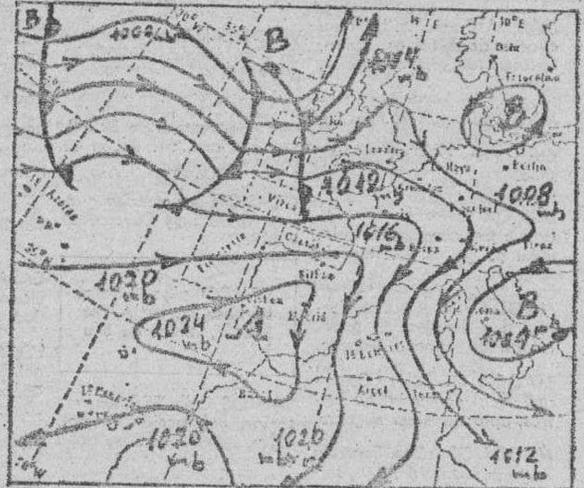
Crónica del tiempo

ANTICICLON Y NIEBLAS

Madrid.—(Colpisa, por C. MEDINA LOPEZ)

SITUACION ATMOSFERICA Y EVOLUCION PROBABLE

El anticiclón entra en la Península Ibérica y la inestabilidad atmosférica tiende a desaparecer. A cambio se formarán bastantes nieblas matinales y subirán un poco las temperaturas.



Crónica de Televisión

Madrid.—(Colpisa, por MERCEDES RODRIGUEZ)

Esta noche se emite el segundo capítulo de «Proceso a Mariana Pineda», la serie de Rafael Moreno de Alba cuyo primer episodio no respondía a las expectativas que esta producción ha levantado. No obstante, es de esperar que la rigidez de su protagonista, Pepa Flores, cuya presencia se mira con especial atención, después de tantos años alejada de las cámaras, y el aire excesivamente solemne del relato, se vayan atemperando en los sucesivos episodios.

«SI YO FUERA PRESIDENTE», CHISTES Y APELLIDOS

Como de costumbre Fernando García Tola, director presentador de «Si yo fuera presidente», poco adelanta acerca del contenido del programa. Dice que se va trabajando sobre la marcha, que ha desistido de elaborar el programa con anticipación ya que por mucho que lo intentan las musas de la inspiración no se presentan con tiempo premeditado. Así pues, tanto él como su equipo optan por trabajar al día, estrujándose el pensamiento para ver qué originalidades salen. Parece que el método es efectivo, a tenor de los resultados. Otros programas de carácter semanal trabajan con más antelación y el método no les luce demasiado.

El programa del pasado martes fue duro. El tema del paro es un hueso duro de roer. Pero a pesar de las cosas que allí se dijeron, de las indignaciones, de las protestas y de la dolorosa situación que expulsaron diversas personas en paro, no ha habido repercusiones, ni por encima del programa ni puertas a fuera de Prado del Rey, donde se graba este espacio.

Hoy algunos seguidores de «Si yo fuera presidente» leerán los poemas que han enviado al programa. También estarán en el estudio personas con apellidos curiosos que contarán las anécdotas suscitadas por esta característica.

MIGUEL RIOS EN «TOCATA»

Los viejos rockeros nunca mueren. Esta frase, acuñada por Miguel Ríos, le viene como anillo al dedo al cantante que llega a «Tocata» con su nuevo álbum debajo del brazo. Miguel Ríos ha manifestado recientemente que «hoy no me encuentro desmarcado de la gente joven, es más, yo creo que a mucha gente joven le interesa mi trabajo, lo que sí noto es que tengo más responsabilidad conmigo mismo y con lo que escribo, tal vez porque mi estado anímico no es el

mismo». Sobre su trabajo, lo que escribe y compone dice: «Cuando me pongo frente a una cuartilla en blanco siempre tengo la tentación de escribir algo frívolo, divertido, pero al final acabo contando lo que me preocupa, aunque me cueste mucho escribirlo. Eso es quizá lo que me separa del rollo nuevo».

Miguel Ríos presenta hoy en «Tocata», acompañado de su banda, algunos de los temas de este nuevo LP que aún no ha salido al mercado. Para recondonar el espectáculo, intervienen en esta revista de música joven Scorpions, unos destacados del «rock duro» más recalcitrante. Actúan también Billy Ocean, el negro norteamericano que hace bailar a medio mundo, y el madrileño grupo «Glutamato yeyé».

«EN PORTADA»

Este Informativo que dirige Asunción Valdés emite hoy un reportaje titulado «La India sin Indira» que ha sido realizado por el ex corresponsal de TVE en Nueva York, Pedro Erquicia, con imágenes de Mauricio Rico y Jesús Mata.

«LA EDAD DE ORO»

También la música es protagonista exclusiva de «La edad de oro». Esta vez parece que no habrá ninguna extravagancia demasiado notoria que dé pie a nuevas polémicas. El programa está dedicado a Marc Almond, ex líder del grupo «Soft Cell», grupo que se hiciera famoso con el tema «Tainted Love», todo un clásico de los sesenta. Recientemente Almond declaraba: «Intento cantar la afición al peligro, el habido de la energía y el miedo. Los elementos esenciales de nuestra poesía son el valor, la audacia y la rebelión».

EL TIEMPO PARA HOY

Restos de inestabilidad con algún chubasco en puntos del Norte de Cataluña, en Menorca y en el Norte de Mallorca. Intervalos nubosos en Canarias, con alguna llovizna aislada, de carácter local. Áreas con niebla en Galicia, Cantábrico, Ebro y cuencas del Duero, Tajo Guadiana y Guadalquivir. Algunas de las del Cantábrico podrán desprender lloviznas. Predominio en general de cielos poco nubosos.

EL TIEMPO PARA MAÑANA

Nubosidad variable y alguna llovizna en áreas de las Rías Bajas, entremezcladas con bancos de niebla. Nieblas matinales en áreas del Cantábrico, cuenca del Ebro y en las de los ríos que van al Atlántico. Nada notable en las demás regiones.

TENDENCIA PARA EL JUEVES

Aumento de la nubosidad en Galicia, extendiéndose hacia áreas de Asturias y de las comarcas occidentales de León con lloviznas y ligeros chaparrones irregulares. Nada notable salvo algunos bancos de niebla matinal, en las restantes regiones.

LLUVIAS

El domingo por el día las hubo, muy irregulares, en todas las regiones excepto Ceuta Melilla y Canarias, destacaron 19 litros por metro cuadrado en Santiago de Compostela y 14 en Badajoz.

RESTAURANTES

CASA ALONSO. — Especialidad cordero asado y pimientos rellenos. Plaza Santo Domingo de Guzmán 10. Teléfono: 20 73 54. Cerrado miércoles.

COUPS. — Banquetes, bodas y convenciones. Avda. de Reyes Católicos. Teléfono: 22 78 12.

CHAPARRAL. — Especialidades cocina francesa Fondue Crepes. Barrio de Cortes s/n. Telf.: 23 28 44.

FON LAL. — Auténtica y selecta comida china. Precio económico. Hay comida para llevar. Avda. del Vená s/n. Telf.: 23 00 06.

LANDILLA. — Especialidad chuletas asadas al sarmiento. Ctra. Madrid Km. 235. Teléfono: 20 90 03. Cerrado los martes.

LA CUEVA. — Especialidad: sopa serrana, merluza donostiarra. Plaza Santa María, 7. Telf.: 20 86 71. Cerrado domingos noche.

LA VARGA. — Especialidad: entremeses y pescados. Carretera Madrid-Irún kilómetro 232. A 5 kilómetros de Burgos. Te.: 201640.

MESON DEL CID. — Restaurante Hotel. Frente fachada principal Catedral. Teléfonos: 20 87 15 y 20 59 71. Cerrado restaurante domingos noche.

MESON DE LOS INFANTES. — Especialidades olla podrida, lentejas medievales. Corral de los Infantes. Teléfono: 20 59 82.

MESON DEL VENA. — Dos menús diarios diferentes a 450 pesetas. Menú típico castellano. Sopa castellana. Cordero asado con ensalada. Postre del abuelo. Vino de Ribera, 900 pesetas.

PAPAMOSCAS. — Llana de Afuera s/n. Telf.: 20 45 65.

PARRY'S. — Laín Calvo, 6. Junto Plaza Mayor. Teléfono: 20 59 09. Cerrado miércoles.

PINEDO. — Especialidades merluza donostiarra y osobuco burgalés. Espolón, 1. Telfs.: 20 61 66 y 20 73 75.

SANTANDER. — Menús diarios 450 pesetas. Platos combinados. Especialidades: merluza rellena de salmón, escalopines marisala. Santander N.º 6 Teléfono: 26 24 82.

TORRES. — Especialidad: cordero asado al horno de leña. Comuniones y banquetes. Esquina calle Vitoria N.º 228 (Gamonal). Teléfono: 22 01 32.

VITA. — Selecta cocina de mercado. Menú diario (mediodia) 600 pesetas. Plaza Bernardas s/n. Teléfonos: 22 74 19 y 23 61 17.

ARANDA DE DUERO

CREVA. — Cordero asado, todos los días. Carretera Madrid-Irún (frente jardines de D. Diego). Teléfono: 50 10 19.

ROA

CHULETA. — Especialidad en lechazo asado al horno de leña el besugo «al chuleta», las exquisitas setas y cochinillo frito. Abierto todos los días. General Varela, 6. Tel: 54 03 12 y 54 02 15.

BURGOS HACE 30 AÑOS

Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al sábado, 20 de Noviembre de 1954. — PARA las elecciones de mañana se usará del censo electoral de 31 de Diciembre de 1953. — AYER contrajeron ma-

trimonio la señorita Mariana del Carmen Pestaña Llamas y don Fernando Rebollo Adrián. — LA temperatura máxima de ayer fue de 8,4 grados y la mínima de 1,4 grados bajo cero.

HOY:

«ESPECIAL DEPORTES»

Dedicado a todos los deportes, crónicas especiales burgalesas

Diario de Burgos

NOTA IMPORTANTE PARA NUESTROS LECTORES

Cualquier anuncio deberá tener entrada en la Administración del Periódico con 24 horas a su publicación.

RADIO-TV

Radio Popular AM, 837 Kc. - 7,00: La radio a las siete. 8,30: Informativo regional. 8,55: Protagonistas, vosotros. Luis del Olmo. (AM-FM). 13,05: Micromundos 14,00: Burgos-noticia. Mediodía. 14,30: Mediodía Cadena Popular. 15,00: Nuestro deporte (I). 15,30: La compañía 17,05: Directamente. Encarna. Encarna Sánchez (AM-FM). 20,05: Chavalerías 21,00: Sorteo de la Once 21,05: Burgos-noticia Noche 21,30: Nuestro deporte (II). 22,00: Contenido COPE 23,00: Popular deportivo. 23,30: Popular. popular 1,00: Juntos en la noche 5,00: Crónica del alba. - FM. 95,4 Mc. - Programación separada: 13,05: Mediodía-sobremesa musical. 20,05: En música. 21,30: Santo Rosario.

Antena 3 de Burgos 6,00: El primero de la mañana 8,30: Burgos ciudad abierta (\*) 9,05: Viva la gente 12,05: De aquí a las dos (\*) 14,05: Segunda edición (\*) 14,30: Crónica-3 15,05: Usted pregunta 16,05: Buenas tardes (\*) 17,05: Gente simpática 18,30: Los 33 de Antena-3 (\*) 20,05: Tercera hora (\*) 20,30: Deportes 21,00 (\*) 21,05: Dial-3 (\*) 22,05: La salud es lo que importa 23,00: La hora cero 24,00: Superparca en la hora cero 1,30: Polvo de estrellas 3,02: Gente simpática (repetición) 4,30: Superparca en la hora cero (repetición) - N.B.: Todos los programas señalados con el signo (\*) son locales. Cada hora en punto entre las nueve de la mañana y las diez de la noche: boletines informativos

Radio 80 97.0 F. M. - 7,00: El despertador. 8,00: El bus de las ocho y media. 11,00: Burgos. El quiosco 12,00: Las guías de casi todo. 13,00: Burgos. El quiosco. 13,30: Panorama burgalés Informativo local. provincial y regional. 14,00: Informativo nacional. 14,20: Burgos musical. 14,30: Estéreo 80. 15,00: Abalorios 16,00: El radiador. 18,00: El kanguro 20,00: Edición limitada 21,30: Desde la banda. El deporte burgalés 22,00: Informativo nacional. 22,30: Barbacoa 24,00: Deportes 1,30 a 7,30: Tren de madrugada. A las horas menos tres minutos, noticias.

Televisión Española

Table with 2 columns: Time and Program Name. Includes Agenda, De par en par, Informativo regional, Telediario, Westgate, La tarde, Al mil por mil, ¡Hola, chicos!, Barrio Sésamo, El kiosco, Informativo juvenil, Tocata, Letra pequeña, Telediario, El hombre y la tierra, Procesos a Mariana Pineda, En portada, Telediario 3, Teledporte, Despedida.

LOS SABADOS Antena 3 TV Revista a color con DIARIO DE BURGOS

EN MADRID Y EN EL DIA Diario de Burgos

SE VENDE EN:

- Goya, 63; Serrano, 78; Serrano, 52; Recoletos; P.º de la Castellana, 114; P.º de la Castellana, 153; P.º de la Castellana, 164; P.º de la Castellana, 133; Juan Hurtado de Mendoza - Dr. Fleming; Concha Espina, 6; Sol, 13; Sol, 1; Sol, 11; Pl. Isabel II, 2 (Opera); Alcalá, 36; Alcalá, 39; Alcalá, 50; Cibeles - P.º del Prado; Cibeles - Pasaje; Pl. de las Cortes, 8; Pl. de Cánovas del Castillo; P.º del Prado, 20; Mayor, 6; Gran Vía, 38; Gran Vía, 50; Gran Vía, 58; Pl. de España, 2; Princesa, 23; Princesa, 65; Quintana, 19; Gran Vía, 31

Santoral

Ss. Félix de Volais, fd. de los Trinitarios; Nersas, ob.; Solutar, Anatolio, Advenor, Tespecio, Dasio, Agapito, Baso, Dionisio, Ampelo, Eusta-Edmundo. rey; Cayo. Octavio. quio, mrs.; Benigna. Silvestre, Bernardo. Simplicio, obs.; Gregorio, cfsor. Misa: De Feria.

Registro Civil

Nacimientos.- María Camarero y Guerrero, Elena María Carrero y Gómez, Francisco Javier Bernal y Calleja, Daniel Jiménez y Jiménez, Se forá Jiménez y Jiménez, Ibán Borja y Pisa, David Preciado y Santamaría. Cristina Mambriellas y Martínez, Eduardo Miguel y Toledano, Isabel Callino y de Lomas, Cristian Casado y Manrique.

DEFUNCIONES.- Carmen del Pozo y Moradillo. de Lerma. 68 años. María Tordable y Revilla. de Lerma. 91 años; Adolfo Hermosilla y González, de Quintanaález 60 años; Máxima Caño y López. de Quintanilla San García, 77 años.

FUNERARIA San José SERVICIO PERMANENTE CAPILLAS VELATORIAS Avda. del Cid, 83 Tfños. 20 94 52 - 22 29 07

Boletín meteorológico

Datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del instituto de Enseñanza «Cardenal López de Mendoza»:

Barómetro. - Presión atmosférica, 685,2 milibares.

Temperatura ambiente. - Máxima, 10,4 grados a las 17,00 horas.

Mínima, 6,4 grados a las 6,40 de la mañana.

Dirección del viento: NW. Higrómetro. - Humedad relativa del aire, 73 por 100. Pluviómetro. - Lluvia en milímetros, 2,2. (domingo).

Cupón pro-ciegos

Ayer resultó premiado con 100.000 pesetas, el número 0401; con 5.000 pesetas, los terminados en 401; con 500 pesetas, los terminados en 01; y reintegro, los terminados en 1; premio de 1.250 pesetas los números 0400 y 0402, anterior y posterior al premiado.

CUPON PRO CIEGOS Nº 0401 premiado MUEBLES evelio Gral. Yagüe, 32

Lea siempre Diario de Burgos BURGOS es cosa nuestra

Farmacias

SERVICIO DE GUARDIA. - De nueve y media de la mañana a once de la noche. Cuñado, Plaza de Primo Rivera, 2; García Chinchetru, Vitoria 200 (Gamonal); Castroviejo, S. Jullán, 13

SERVICIO DE URGENCIA. - De once de la noche a nueve y media de la mañana. Cuñado, Plaza de Primo Rivera, 2.

Taxis

Table with 2 columns: Location and Phone Number. Includes Pl. Conde de Castro, Avda. Gamonal, Avda. del Cid, Residencia Sanitaria, Pl. Sto. Domingo de Guzmán, Conde Jordana, Plaza de Vega.

Urgencias

Table with 2 columns: Service and Phone Number. Includes Servicio de Policía, Bomberos, Casa de Socorro, Guardia Civil, Seguridad Social, Cruz Roja, Policía Municipal, Teléfono Esperanza, Obras Públicas, Ambulancia (part.), RENFE, Tele-Ruta, Asociación de Alcohólicos Anónimos.

Miranda de Ebro

Table with 2 columns: Service and Phone Number. Includes Bomberos, Casa de Socorro, Guardia Civil, Seguridad Social, Cruz Roja, Policía.

Aranda de Duero

Table with 2 columns: Service and Phone Number. Includes Bomberos, Guardia Civil, Cruz Roja, Policía.

Lerma

Table with 2 columns: Service and Phone Number. Includes Guardia Civil, Cruz Roja.

Roa

Table with 2 columns: Service and Phone Number. Includes Guardia Civil, Cruz Roja.

Medina de Pomar

Table with 2 columns: Service and Phone Number. Includes Guardia Civil.

Briviesca

Table with 2 columns: Service and Phone Number. Includes Guardia Civil, Cruz Roja.

Boroboro

Table with 2 columns: Service and Phone Number. Includes Guardia Civil, Cruz Roja.

Villarcayo

Table with 2 columns: Service and Phone Number. Includes Guardia Civil, Cruz Roja.

Salas de los Infantes

Table with 2 columns: Service and Phone Number. Includes Guardia Civil, Ambulancia Municipal, Servicio de Prevención y Salvamento.

Villadiego

Table with 2 columns: Service and Phone Number. Includes Guardia Civil, Ambulancia Municipal y servicio contra incendios.

Espinosa de los Monteros

Table with 2 columns: Service and Phone Number. Includes Guardia Civil, Cruz Roja.

Melgar de Fernamental

Table with 2 columns: Service and Phone Number. Includes Guardia Civil, Ambulancia. (Particular).

Valle de Mena

Table with 2 columns: Service and Phone Number. Includes Cruz Roja.

CARTELERA

Cines

AVENIDA. - Hoy, 5,30, 7,45 y 10,30 ¡El film sorpresa del año en el Mundo! Estreno memorable «Aquellos años tan felices». La amistad el sexo, el amor las calaveradas el sacrificio, las emociones las frustraciones de esos años dorados. «Aquellos años tan felices». Si le tocó vivirlos. ¡Enhorabuena! Si no llegó a tiempo. ¡No se los pierda! May 13 años

CALATRAVAS - 5,30, 7,45 y 10,30 Con un gran reparto estelar, un emotivo-sentimental estreno - ¡de los que a todos gustan! - «El retorno del soldado» ¡A cuál de las 3 mujeres (Glenda Jackson Julie Christie y Ann Margaret), pertenecía la vida de aquél soldado (Alan Bates) que regresaba del frente lleso de cuerpo pero herido de alma? (Todos los públicos)

CONDAL - Continúa de 4 a 12 Hoy un programa doble ¡Sensacional! «Venganza sin ley» Una huelga policial desencadena una noche violenta Y Ilyana Rosso y Esperanza Roy en «Puente aéreo» El oficio más antiguo del Mundo... a 10.000 metros de altura y una velocidad de 800 kilómetros hora ¡Abróchense los cinturones! (No recomendado a menores 18 años). Último día.

CONSULADO. - ¡Atención! Hoy en sesiones 5,30 7,45 y 10,30. No hay una segunda oportunidad la alternativa es: «Lucha o muere» Color con James Ryan que ha conseguido todos los premios de artes marciales «Lucha o muere» Una epopeya de las artes marciales a escala internacional. «Lucha o muere», un hombre se enfrenta con un ejército de superhombres No recomendado de 18 años. Último día.

CORDON - 5,30 7,45 y 10,30 (¡2.ª semana!) del loco y desmadrado estreno «Los albóndigas en remojo». Tim Matherson Stephen Furst etc ¡No tienen arreglo! son alocados tramposos, amoralmente «bamoradizos gamberros... pero ¡Son tan divertidos! «Los albóndigas en remojo» En una aventura - ¡Y qué aventura! - pasada por agua (Mayores 14)

DUCAL. - Hoy de 4 a 12 Doble cumbre. «Jaimito contra todos» Alvará Vitalá. Decidido sarota sinvergüenza gran conquistador mentiroso. trapalón un «niño» que no creció más que en picardía y descaro y «La furia de Jacke» Las artes marciales a un ritmo

nunca alcanzado Cada golpe es un impacto en el enemigo 14 años

GOYA. - ¡Atención! Hoy en sesiones 5,30, 7,45 y 10,30 La magia del erotismo en una historia entre imaginación y realidad «Dulce piel de mujer». Color, con Fernando Rey y Catherine Spaak. Un mágico viaje a lo largo del cuerpo de una mujer. A través de su piel vivió la sensualidad de una doble realidad «Dulce piel de mujer». Más allá del placer No recomen para menores 18 años

GRAN TEATRO. - Hoy, 5,30, 8 y 10,45. Entra en 2.ª Semana. El más señalado éxito de la cartelera burgalesa. «El pico 2». La más reciente realización de Eloy de la Iglesia «El pico 2». Fuerte cruda polémica de impresionante actualidad. Multitud de espectadores la ven diariamente en toda España. ¡Por algo será! (No recomendada menores 18 años).

LIDO Cerrado.

TIVOLI (Tel: 262727). 5,30 7,45 y 10,30 Como el público no deja retirarla de cartel por su éxito dada su calidad seguimos proyectando (2.ª semana) el estreno del momento «Tasio» Producida por Querejeta dirigida por Montxo Armendáriz con Patxi Bisquert Un hombre con insobornable sentido de la libertad «Tasio». (Todos los públicos)

Salas de Arte

ARLANZON - Expone Ana Núñez esculturas y óleos Visitas: laborables de 12 a 2 y de 7 a 9 Festivos de 12 a 3

AULA ESPOLON Y HONDILLO - Hermanos Carazo Acuarías y esculturas Laborables 12 a 2 y 7 a 9; festivos 12 a 2

PLAZA ESPAÑA - Acuarelas de Jesús Meneses Laborables 7,30 a 9; sábados 9 a 9 festivos 12 a 2

TAGRA - Campo Cortázar Oleos Laborables 12 a 2 y 7 a 9 Festivos 12 a 2

Salas de Fiesta

ARMSTRONG - Discoteca Calle Clunia 13 Tel: 22 72 68

LA BOHEME - Music hall Carretera Madrid Tel: 20 99 74

RANCHO BILL - Salón Carretera de Soría s/n Tel: 40 40 49

VOLTA - Discoteca Calle Vitoria 142 Teléfono 21 34 98

Varios

BIG BOLERA AMERICANA - Catele ría juegos recreativos billares ping pong etc Abierta desde las diez de la mañana Final Reyes Católicos

Diario de Burgos DECANO DE LA PRENSA BURGALESA Medalla de Oro de la Ciudad Redacción, Administración y Talleres: San Pedro Cardena, 34. Apartado 46 Telfs. Red. 26 72 80. Adm. 26 83 75 - 26 57 68 Delegación Administración: Vitoria, 13. Telf. 20 28 52 DIARIO DE BURGOS, S. A. Dep. Legal: BU - 5 - 1958. 09002 - BURGOS

## Anekdótico político

### EL HORMIGUERO

Madrid.—(Cólpsa, por ALARICO)

#### ● PREMIOS PARLAMENTARIOS

Los periodistas que cubren habitualmente la información parlamentaria volverán a otorgar diversos premios a los diputados que por una u otra razón más se hayan destacado a lo largo del último año. Esta costumbre se inauguró el año anterior en que los informadores premiaron a trece señoritas, aunque no todos ellos recibieron un premio por su buena labor, sino que también fueron galardonados algunos por ser considerados como «el mejor intoxicador» o «el azote de los taquígrafos». La entrega de los diplomas se hará una vez más el 28 de Diciembre, día de los Santos Inocentes, fecha que coincidirá con la última sesión plenaria del año.

#### ● UNIVERSITARIOS DEL MUNDO ENTERO

En el próximo mes de Abril se darán cita en Roma cerca de 7.000 universitarios pertenecientes a 200 Universidades de todo el Mundo para celebrar el XVII Congreso internacional Univ'85. La convocatoria la ha realizado el Instituto para la cooperación universitaria de Roma que ha propuesto estudiar en el Congreso las situaciones y problemas del Mundo actual para proyectar modelos eficaces de cara al futuro y proponer soluciones imaginativas. La celebración del Congreso coincidirá con el año internacional de la juventud propuesto por la ONU.

#### ● MADRILEÑOS CONSUMIDORES

Un importante hipermercado madrileño ha elaborado una curiosa estadística sobre los hábitos consumistas de los ciudadanos de la ciudad. Según esta estadística siete millones de compradores adquirieron, entre otros productos, ocho millones y medio de litros de leche, más de dos millones de barras de pan, que podrían cubrir la distancia que separa a Cádiz de San Sebastián, un millón y medio de kilos de patatas y once millones de kilos de detergente.

## LO QUE SE FILTRA

«EL PAIS»: «EL TRAMO FINAL»

«Las negociaciones hispano-comunitarias no acaban de encarrilarse. Todavía sigue sobre la mesa buena parte de los problemas planteados cuando España presentó su demanda de adhesión a las Comunidades Europeas en 1977. En el supuesto de que pretendamos que nuestra adhesión se produzca el 1 de Enero de 1986, quedan pocas semanas para concluir esas difíciles negociaciones. Bien es verdad que la actual comisión europea, bajo la presidencia de Gaston Thorn, está considerablemente desprestigiada, como lo prueba —entre otros datos— el voto del Parlamento europeo para censurar su gestión durante el ejercicio presupuestario de 1982. Cabe esperar que a partir de Enero, bajo el mandato del ex ministro de finanzas francés, Jacques Delors, la comisión rehaga su imagen, y sobre todo su eficacia, en las negociaciones con España.»

«La negociación concreta entre España y los 10 estados miembros todavía no ha cerrado definitivamente acuerdos en cuestiones tan importantes como la agricultura (incluidos el vino y el aceite de oliva), la pesca, el desarme arancelario en industria, la siderurgia, los asuntos sociales, las instituciones, las relaciones con Portugal y el estatuto de Canarias.»

«¿Ha llegado entonces el momento de establecer este mandato o de permitir concesiones por parte de nuestro país? España no puede dar nada gratis hasta que la CEE haya alcanzado acuerdos internos sobre las ofertas o las contraofertas que puedan hacerse a nuestro país. Y ese momento se alarga cada vez más. Bajo la excusa de su dificultad —y también de la incapacidad de la actual presidencia irlandesa del Consejo de ministros de la CEE—, la estrategia de los diez parece consistir en acorralar a una España cogida por las fechas para que acepte lo que se le dice. Lo que queda fuera de cualquier duda es que España debe rechazar las propuestas inaceptables, entre otras cosas porque la debilitación de la estructura económica española iría en contra de los intereses de la propia Comunidad. Las fechas, en cualquier caso, son para todos.»

«ABC»: «ROCA SE EQUIVOCA»

«Miguel Roca es un político serio, razonable y responsable. Se ha ganado a pulso crédito de hombre flexible con el que se puede dialogar. Pertenecer a un partido —Convergencia i Unió— mayoritario en Cataluña. Puede contribuir a hacer viable la coordinación de todas las fuerzas de centro-derecha, operación sin la cual no se puede derrotar en 1986, salvo situaciones extremas, a los socialistas. Por eso Roca no debe decir, si quiere conservar su crédito de seriedad y responsabilidad, que no hará un pacto preelectoral con Coalición Popular. Esta frase sólo se puede aceptar como «pacto preelectoral sin condiciones». Con condiciones, sólo un intransigente o un cerril puede negarse. Porque parece claro al ciudadano medio no socialista que todas las fuerzas a la derecha del socialismo deben negociar flexiblemente un acuerdo de coordinación. Y ello por encima de rencillas, reyertas y personalismos. El centro-derecha perderá las elecciones en 1986 si actúa descoordinado. Y el ciudadano, el elector, no entenderá nunca qué cuestiones personales o rencillas de partidos impidan la coordinación.»

## LA FARMACIA DEL FUTURO

# LOS VIAJES ESPACIALES SERVIRÁN PARA RESOLVER LOS PROBLEMAS QUE PLANTEAN MUCHAS ENFERMEDADES INCURABLES

Varios proyectos de lucha contra el cáncer se estudian en el espacio

Desde que empezaron los lanzamientos de ingenios espaciales, allá por los años cincuenta, mucha gente se ha preguntado para qué demonios servía todo eso. Unos gastos de tantos y tantos millones de dólares, miles de millones de dólares, para qué. Luego se han ido dando cuenta esa misma gente —todos nosotros— que se trata de la hegemonía mundial.

Porque no cabe duda que, por muchas razones que ahora se den, el gran motor de los cohetes que cortan el espacio, es el orgullo de los Gobiernos de una y otra parte del Mundo. Y posiblemente al principio fuese así. «Vamos a hacer la gesta que nadie haya hecho en la Luna». Y se consiguió. Ello atrajo muchos votos al partido y la influencia que todo el mundo calcula. Pero posteriormente, y posiblemente a pesar de las aviesas intenciones de algunos, alguien ha ido encontrando finalidades prácticas al tema. Tal vez porque según los principios eternos de la metafísica, todo ente es bueno de por sí y hasta la energía nuclear, creada para matar, puede servir de mucho y bueno a la Humanidad.

#### SE BORRAN LAS FRONTERAS

Primero se empezó con las telecomunicaciones. Se dieron cuenta de que si era posible la comunicación entre los satélites lanzados y la Tierra, también lo sería entre un lugar terrestre y otro cualquiera a través de los satélites. Y se creó el satélite de comunicaciones. Lo bueno del invento está ahí: podemos ver y conocer lo que ocurre en la parte más remota del mundo y a la mayor brevedad gracias a los satélites de comunicaciones.

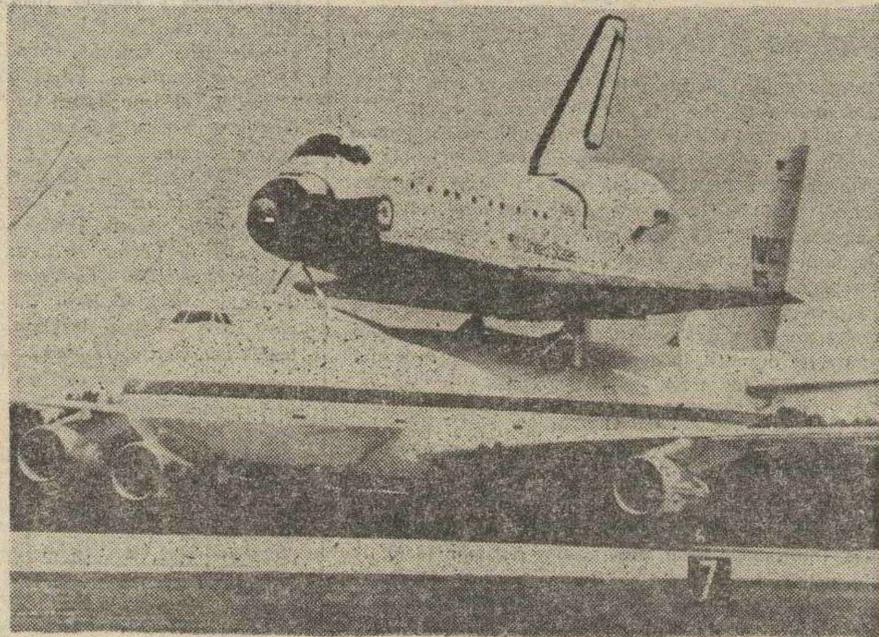
Nos mandan la foto meteorológica y nos predicen el tiempo que va a hacer de acuerdo con el movimiento de las borrascas y ciclones que desde los satélites se observan y hasta se anuncian catástrofes que luego no ocurren porque se equivocan los observadores. Pero más allá de eso.

El lujo de la Televisión está ahora en poder contemplar un espectáculo deportivo a distancias, como los juegos olímpicos o el campeonato mundial de este o aquel deporte, y en directo. Después se ha descubierto que esta televisión millonaria puede servir para la guerra. Y entra en acción el espionaje y la propaganda de uno u otro signo sobre el país vecino.

Se borran las fronteras y fácilmente un país ataca al otro. Por ejemplo, con propaganda política a través de programas de televisión que propalan ideas de este o aquel signo, y en otra remota posibilidad, se lanzarían desde los propios satélites armas mortíferas y destructoras.

#### LA FARMACIA DEL FUTURO

Pero ahora hay una noticia muy esperanzadora que viene de los satélites. Muy pronto se convertirán en la más fabulosa fábrica de medicamentos con que atacar las últimas enfer-



En el último viaje del «Discovery» se han llevado ratas con artritis reumática para intentar su curación. En la foto, el «Discovery». — Foto EFE.

medades que quedan en el planeta. Según un especialista en medicina espacial el cambio en prosperidad que puede suponer este fenómeno supondrá un salto como el producido desde Pasteur hasta nuestros días, con la diferencia de que ahora habrán transcurrido sólo entre cinco y diez años.

En este programa intervienen la NASA con un Modelo de Transferencia Aeroespacial, en el que intervienen el viaje del «Discovery», o el laboratorio «Spacelab», incluido en los vuelos de los transbordadores espaciales, con el proyecto «Shuttle». Y —cómo no— las multinacionales farmacéuticas como la McDouglas Corp., o la Johnson y Johnson, que ya tienen sus proyectos perfectamente detallados.

Johnson y Johnson, por ejemplo, ya está experimentando a partir del vuelo del «Discovery» la purificación de una hormona, de nombre por ahora secreto, que podrá ayudar al tratamiento de más de diez enfermedades de esas que ahora resultan muy difíciles de curar. En el último vuelo, un viajero civil, Charles Walker, se encargó de dar los primeros pasos en esta investigación, consiguiendo de esta hormona de una manera 500 veces más rápida de lo que se puede conseguir en la Tierra.

#### ¿SE CURARA EL CÁNCER?

Por supuesto, entre los proyectos más significativos, está el de curar el cáncer con estas nuevas y mejores medicinas. El Interferón, que ya se ha trabajado en la Tierra, pero cuesta muchísimo dinero sintetizarlo y muchísimo tiempo, se logrará en el espacio en cantidades muy superiores y con más rapidez.

Los linfocitos, muy importantes para el sistema inmunológico y decisivos en el tratamiento del cáncer, podrán obtenerse también con mayor facilidad y ello debido a que la ausencia de gravedad permite la levitación de los líquidos y de ahí la realización de procesos que posibilitan el «milagro».

Está previsto también utilizar un procedimiento nuevo para

detectar el cáncer de pulmón, basado en el registro de sonidos pulmonares a través de una técnica aeroespacial. Concretamente un medidor óptico de perfiles utilizado en el «Vokling» sirve ahora para descubrir malformaciones en la zona gárginea.

Un mecanismo que se ideó para mantener al equipo óptico en las naves espaciales se aplicará ahora en la congelación controlada de líquidos y permitirá el tratamiento de varias formas de cáncer para el que se precisa almacenar células, algo no logrado hasta ahora.

#### OTROS TRATAMIENTOS

Los conocimientos adquiridos sobre la ingravedad permitirán separar tipos específicos de células, componentes celulares, productos citológicos y proteínas, todo lo cual será muy útil en Ingeniería genética. Y sobre todo, la fabricación espacial en general permitirá abaratar la fabricación de muchas de las sustancias que, en la Tierra, resultan demasiado caras.

Entre las enfermedades que pueden obtener mejores tratamientos mediante estos métodos se encuentra la artritis, verdadera plaga y martirio de media Humanidad. El laboratorio espacial ha llevado al espacio ratas con artritis reumatoide para comprobar los efectos beneficiosos de la microgravedad sobre ellas. En los viajes múltiples realizados por los astro-

nautas se había comprobado que estos crecían hasta 25 milímetros durante el viaje, debido a la falta de compresión entre los discos intervertebrales y en los cartílagos articulares por la falta de gravedad. Una breve estancia en los previstos «hospitales espaciales» del futuro permitirán recuperar muchos pinchamientos de nervios en las vértebras que dan lugar a multitud de dolencias reumáticas prácticamente incurables, entre ellas las «ciáticas».

Las enfermedades pueden mejorar con la «farmacia del futuro» son las cardiovasculares. El tratamiento de embolias, flebitis y las «terribles» enfermedades coronarias podrán ser mejor tratadas gracias a la uroquinasa, una enzima que puede disolver los coágulos sanguíneos y que se obtiene de las células renales. La producción de uroquinasa resulta muy costosa en la Tierra, y, sin embargo, en el espacio puede incrementarse unas siete veces y salir mucho más barata.

Todo esto y mucho más nos prepara en el futuro la farmacia espacial. Nada raro de creer dado, sobre todo que las multinacionales de la industria farmacéutica, pensando en el propio lucro comercial, están haciendo importantes inversiones en la investigación de estos y otros muchos proyectos.

MANUEL MARIA

## El Barcelona saldó las cuentas del partido de despedida a Quini

Barcelona (Efe). — El exjugador del F. C. Barcelona Enrique Castro «Quini» se ha entrevistado con el gerente del club azulgrana, Antón Párrera, para saldar las cuentas del partido celebrado como despedida.

Quini ha recibido un talón de la Banca Mas Sardá, «división F. C. Barcelona», por un importe total de 6.205.281

pesetas, correspondientes al 55 por ciento de la recaudación habida en dicho encuentro.

Este importe, en su mayor parte, irá destinado a las «becas Fundación Quini», creadas por el jugador para niños que tengan cualidades para jugar al fútbol y cuyas familias no posean recursos económicos.